

■ Zie pag. 17 ■

**HEERLEN** - Als eerste, en voorlopig ook enige, regionaal dagblad in ons land zal het Limburgs Dagblad in de komende zomermaanden ook verkrijgbaar zijn aan de zonnige Spaanse kust. In meer dan 200 kiosken en andere verkooppunten aan de Costa Brava, de Costa Dorado en de Costa Blanca zal het Limburgs Dagblad vanaf 29 juni tot en met 22 augustus dagelijks voor 190 peseta's te koop zijn.

„Dat is een extra service voor de vele lezers van onze krant die ook dit jaar weer naar Spanje

## LD in de zomer ook in Spanje verkrijgbaar

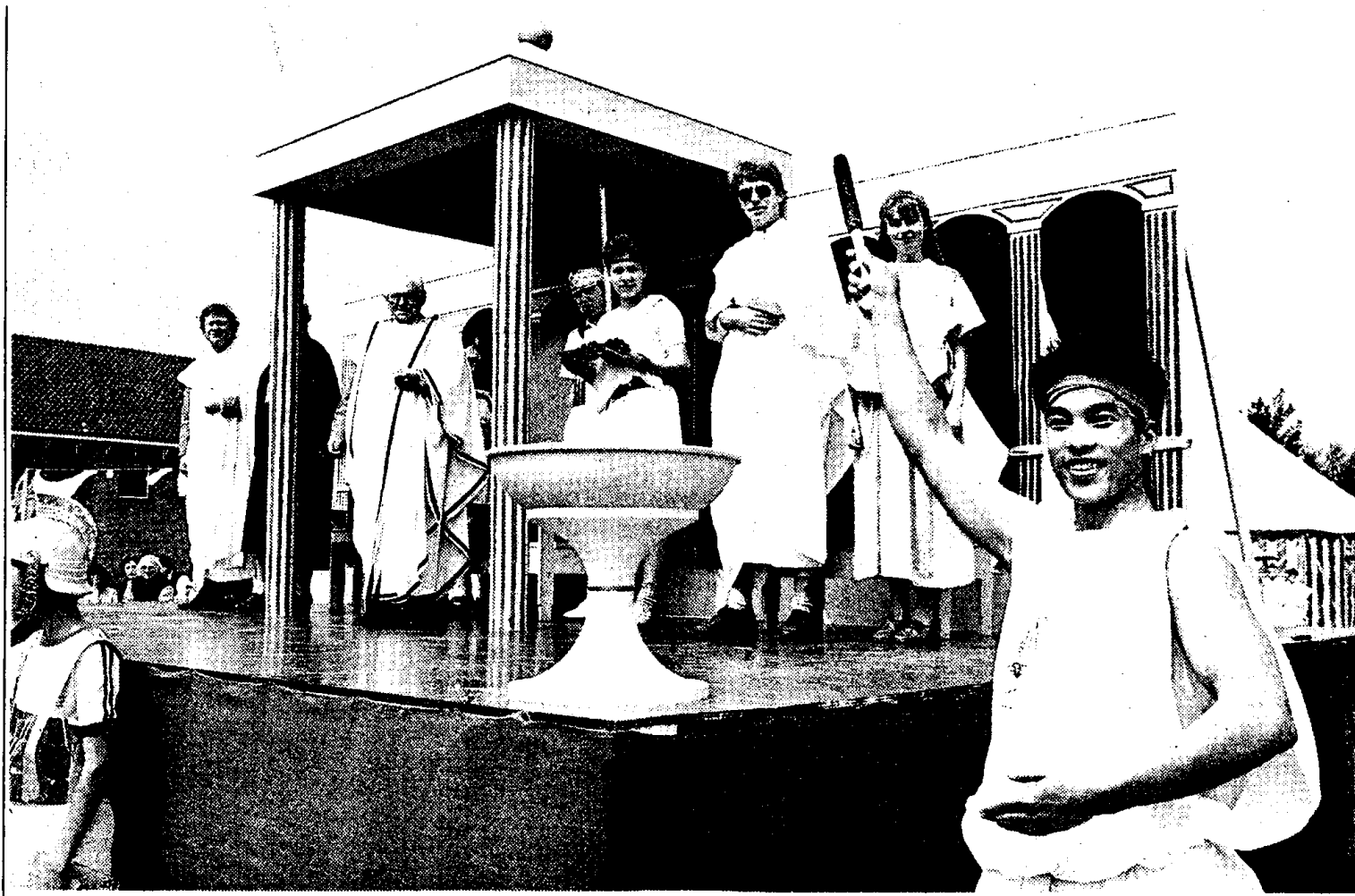
zullen gaan”, zegt promotieman Karel van Knippenberg van het Limburgs Dagblad. In de meeste Spaanse badplaatsen zijn wel enkele landelijke Nederlandse kranten verkrijgbaar, maar een regionale krant zal men er vergeefs zoeken. Het is uiteraard niet zo dat er iedere dag spe-

ciaal een vliegtuig met kranten van het Limburgs Dagblad naar Spanje gaat. De vakantieservice van het LD is mogelijk omdat op de persen van het Limburgs Dagblad ook andere kranten worden gedrukt. Bijvoorbeeld de Europese editie van de Amerikaanse krant The Wallstreet Journal

en, na 1 juli, ook de Japanse economische krant, de Nihon Keizai Shimbun.

„Deze kranten worden iedere nacht vanaf vliegveld Beek naar tal van Europese steden gevlogen en daar maken wij nu ook gebruik van om het Limburgs Dagblad mee te laten gaan”, zegt Van Knippenberg.

Een opgave van verkooppunten in Spanje, waar het LD straks te koop zal zijn, is gratis te krijgen door een desbetreffende bon (die u elders in de krant vindt) in te vullen en op te sturen.



- Rooks excelleert in Zwitserland
- Arie Haan trainer Stuttgart
- Rob Ehrens vol vertrouwen naar CHIO Aken

## VS overwegen uitwijzing van duizenden Polen

**WASHINGTON** - De Amerikaanse autoriteiten overwegen duizenden Polen het land uit te wijzen. Dit heeft William Lipinski, lid van het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden, gisteren gezegd. Het betreft Polen die hun land hebben verlaten na de afkondiging van de staat van beleg in 1981.

Lipinski heeft president Reagan een brief geschreven waarin hij hem vraagt te voorkomen dat er een einde wordt gemaakt aan de speciale status voor 7000 a 10.000 Polen in de VS. De afgevaardigde heeft tegelijk een wetsvoorstel gedaan om gevluchte Polen een permanente verblijfsvergunning te verlenen.

## Imperator Van Bommel

● Ave Caesar, zij die gaan sterven groeten U! Wat eens de gladiatoren in het antieke Rome de keizer toeriepen was gisteren nog eens te horen op de tot klassieke arena omgetoverde sportvelden van het Serviamcollege in Sittard. Daar nam imperator Petrus van Bommel (onder portaal in midden), na 19 jaar geregeerd te hebben, en na een 40-jarig magisterschap, afscheid van zijn instituut. Dat gebeurde met een Olympisch festijn waarbij de keizer-voor-een-dag heel anachronistisch de megafoon hanteerde en met een duimbeweging over het lot van de strijdende partijen besliste. Het Olympisch vertoon werd een merkwaardige mengeling van Romeinse en Griekse elementen die voor de nodige spanning en Sittards 'plezier' zorgden. Docenten figureerden als senatoren en wierpen zich als 'veteranen' in de strijd. Discipelen vormden legioenen en toonden zich uiterst behendig bij de diverse spelen.

Foto: PETER ROOZEN

# VANDAAG GEEN TREINEN IN OCHTENDUREN

## Belgische ambtenaren massaal in staking

Van onze correspondent

**BRUSSEL** - Enkele honderdduizenden Belgische ambtenaren leggen vandaag massaal het werk neer. De ministeries en stadhuisen blijven leeg, de treinen rijden enkele uren niet, de scholieren kunnen thuisblijven, de post wordt niet bezorgd en het vuil niet opgehaald. En sinds gisteravond is er ook geen tv. Kortom, het wordt een dag van chaos in België.

De staking is uitgeroepen door de gezamenlijke vakbonden, uit protest tegen het nu al enkele jaren uitblijven van verhogingen van de salarissen voor het overheidspersoneel. Sommige van de schalen zijn al sinds 1974 bevroren. De regering heeft tot nog toe uit bezuinigingsoverwegingen geweigerd aan

de eisen van de bonden tegemoet te komen.

De staking wordt niet in alle sectoren van de overheid op dezelfde schaal gevoerd. De scholen zijn allemaal dicht en examens zullen moeten worden uitgesteld, maar tram, bus en metro rijden gewoon. Daarentegen staan de treinen tussen vijf en negen uur vrijdagmorgen stil. Vooral het woon-werkverkeer in de ochtendspits kan dus in moeilijkheden komen en op de wegen in en rond Brussel en Antwerpen moet dan ook met grote opstoppingen rekening worden gehouden.

### Acties

De postbeambten staken 24 uur lang, maar de staatsluchtvaartmaatschappij Sabena vliegt de hele dag. Op de stadhuisen en in de ziekenhuizen worden acties gevoerd, die van enkele uren tot de hele dag kunnen duren. De ministeries zijn de hele dag dicht. Sinds gisteravond zes uur tenslotte zenden de tv-stations van BRT en RTBF alleen nog korte nieuwsuitzendingen en muziek of een film uit.

### Mogelijk overleg regering-oppositie in Zuid-Korea

**SEOEL** - In Zuid-Korea is het gisteren opnieuw tot felle straatgevechten gekomen tussen politie en betogers, die nu al ruim een week ageren tegen het militaire bewind van president Chun Doo Hwan. Inmiddels zijn er echter aanwijzingen dat de regering, onder druk van het toenemende protest, de oppositie tegemoet wil komen en de onderhandelingen wil heropenen.

In de hoofdstad Seoel en in Pusan, Incheon, Kwangju, Taegu en Tajon waren massa's mensen op de been, die leuzen riepen als 'weg met de dictator' en 'weg met Roh Tae-woo'. Roh is de gedoodverfde opvolger van Chun die in februari 1988 wil aftreden.



## Donald Duck in de bres voor kinderziekenhuizen

**AMSTERDAM** - Donald Duck reikte gisteren zijn eigen strip-album uit aan een aantal patiënten van ziekenhuizen. De duizend DA-drogisten voeren deze zomer een actie voor de Nederlandse Kinderziekenhuizen. De albums worden bij genoemde drogisten verkocht en de winst gaat naar de Stichting De Kinderziekenhuizen-TV. Op de foto: Donald Duck deelt albums uit aan de kindertjes in het Amsterdamse Emma Kinderziekenhuis.

## Te veel haast met kernwapenakkoord Europa

# Felle aanval Rogers op regering-Reagan

**WASHINGTON** - De vertrekkende NAVO-opperbevelhebber Bernard Rogers heeft scherpe kritiek op de haast waarmee de Amerikaanse regering werkt aan een overeenkomst over de kernwapens in Europa. Rogers beschuldigt de regering-Reagan ervan dat zij haar eigen geloofwaardigheid en reputatie laat prevaleren boven de veiligheid van Europa.

„Er moet toch iemand zijn die opstaat en tegen de NAVO zegt, nu is het genoeg, verdomme. Wij zijn te snel gegaan en het is tijd om pas op de plaats te maken teneinde na te denken”, zegt de Amerikaanse generaal in een gisteren gepubliceerd interview met de Washington Post. De Amerikaanse generaal, die 26 juni vertrekt als NAVO-commandant in Europa, heeft nooit gezweven over zijn bezwaren tegen een Sovjet-Amerikaans INF-akkoord over de ontmanteling in Europa van

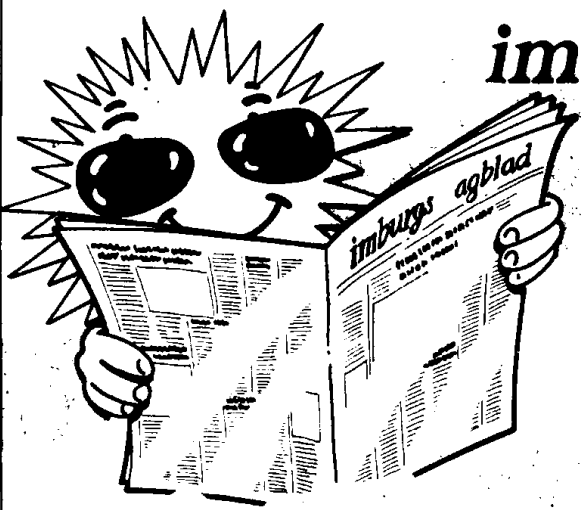
de raketten voor de middellange en kortere afstand. Het is echter voor het eerst dat Rogers zijn verzet in zulke krachtige bewoordingen verpakt. Rogers is van mening dat de lopende onderhandelingen in Genève te ver zijn doorgeschoten. Het is nodig dat men stilstaat bij de gevolgen op de lange termijn van een verregaande afschaffing van de Europese kernwapens. Men moet niet alleen letten op 'de korte-termijnvoor-

den voor regeringen en hun geloofwaardigheid. „Is het belangrijker om deze (akkoorden) te verwezenlijken onder het mandaat van bepaalde personen of om er, op de lange termijn, van verzekerd te zijn dat wat wij doen, goed is voor de toekomst van West-Europa”, vraagt Rogers zich af. President Reagans laatste ambtstermijn loopt eind 1988 af.

„De NAVO moet zeggen genoeg is genoeg en zij dient te erkennen dat kernwapens noodzakelijk zijn voor de afzienbare toekomst”, aldus Rogers. Rogers verwijt minister Shultz ook dat hij de Europese bondgenoten onder druk heeft gezet om hun bedenkingen tegen een INF-akkoord te laten vervallen.

(ADVERTENTIE)

limburgs Dagblad HOORT ERBIJ IN DE ZOMER.



Elke dag voor 7 uur in uw bus

Naam: \_\_\_\_\_  
Adres: \_\_\_\_\_  
Post. + plaats: \_\_\_\_\_ Tel.: \_\_\_\_\_  
Giro banknr.: \_\_\_\_\_  
abonneert zich en ontvangt het Limburgs Dagblad 2 weken gratis en wenst daarna  
☐ een abonnement met automatische betaling per maand  
☐ een kwartaalabonnement  
Deze bon in een open envelop (zonder postzegel) zenden aan:  
Limburgs Dagblad, antwoordnummer 46, 6400 VB HEERLEN

## LD nu ook in Spanje te koop



## Dees laat tarief van huisartsen wijzigen

**UTRECHT** - Staatssecretaris Dees van Volksgezondheid heeft het tarievenorgaan COTG gisteren opgedragen een nieuw particulier huisartsentarief vast te stellen op basis van het gegeven dat particuliere patiënten minder vaak naar de dokter gaan dan tot nu toe werd aangenomen. Dees voert hiermee het vonnis uit dat de Haagse rechtbankpresident mr M. Wijnholt vier we-

ken geleden wees in een kort geding dat de huisartsenvereniging LHV tegen hem had aangespannen.

Het huidige tarief van 25 gulden per consult is gebaseerd op de veronderstelling dat particulier verzekerden gemiddeld 3,5 keer per jaar naar hun huisarts gaan. Inmiddels is komen vast te staan dat dit 'verrichtingengetal' te hoog is en dat particuliere patiënten nog geen drie keer

per jaar hun arts bezoeken. Hierdoor halen veel huisartsen het door de overheid vastgestelde norminkomen niet. Het tarief moet dus omhoog, zo bepaalde de rechter vorige maand.

Dees stelt in zijn aanwijzing aan het COTG vast dat het tarief moet worden aangepast aan het nieuwe verrichtingengetal van 2,9. Volgens de LHV zullen de particuliere tarieven dan omhoog gaan naar 28 à 30 gulden. LHV-voorzitter A. van de Zandt zei gisteren dat die verhoging nog wel enige tijd op zich zal laten wachten. De staat heeft tegen de uitspraak van de Haagse rechtbank president beroep aangeketend. De uitspraak in dit beroep wordt pas in september verwacht. Voor die tijd zullen definitieve regelingen vermoedelijk uitblijven.



# ★★★ POPAGENDA ★★★

## JUNI

- 19: Chapeau Echt: Dirty Business
- 19: Stowa Echt: Fatal Flowers, Miep Miep en Nato Partners
- 19: Trefpunt Winandsrade: The Force Dimension en The Bubble Up Four
- 19: GALGEWAARD UTRECHT: PRINCE (UITVERKOCHT)
- 20: GALGEWAARD UTRECHT: PRINCE (UITVERKOCHT)
- 20: Kunstacademie Maastricht: The Ministers
- 20: Sheltur Brunssum: Vulture en Ten Force
- 20: De Ragebol Geleen: The Deal
- 20: De Smid Reymersdijk: The Run
- 21: High Chaparral Berg a/d Maas: The Walkers
- 21: Kunstacademie Maastricht: The Ministers
- 21: OJC Knor Meterik/Sevenum: Miep Miep
- 21: De Maasweiden Venlo: Afro-Caribische culturele dag
- 21: Mafcentrum Maasbree: George Kooymans & Band
- 21: Bios Born: Born Heroesfestival
- 21: GALGEWAARD UTRECHT: PRINCE (UITVERKOCHT)
- 22: GALGEWAARD UTRECHT: PRINCE (UITVERKOCHT)
- 22: VANDAAG START VOORVERKOOP BLUESFESTIVAL PEER 19 JULI (\*)
- 24: De Klinker Heerlen: Dirty Business
- 24: De Kachel Brunssum: The Ministers
- 24: Veronica-boot Maastricht: Miep Miep
- 27: Cosy Corner Kerkrade: Michigan Red Blues Band
- 27: Scouting Beek: Dirty Business
- 27: De Pint Ubach over Worms: Anno '66
- 27: Eldorado Spaubeek: The Run
- 28: Cosy Corner Kerkrade: Michigan Red Blues Band
- 28: Carosseer Maastricht: The Run
- 28: DEN HAAG: PARKPOP, MET O.A. KATRINA & THE WAVES
- 29: Drop-In Kerkrade: The Run & Toni Wille

\* kaarten verkrijgbaar bij alle VVV-theaterbesprekingsbureaus.  
\*\* bel voor kaarten naar Make It Happen ☎ 09-323238774

Heb je toevoegingen voor deze agenda? Bel vóór donderdag ☎ 04494-46868 (tijdens kantooruren).

# Komende zondag in Bios te Born Born Heroes, derde grote popfestival

Na de geslaagde wereldrecord-poging Helder Skelter en het in Roermond gehouden meidenfestival Lipstick Traces staat de Stichting Popmuziek Limburg aan de vooravond van haar derde grote festival. Dat vindt overmorgen, zondag, plaats in zaal Bios te Born. De stichting heeft qua opzet gekozen voor een brede doelgroep en dat betekent muziek in diverse stijlen, zoals rock and roll, wave, top 40 en hardrock.

Born Heroes opent om 19 uur met de Noordlimburgse groep The Pope's Wife, een van de revelaties van dit jaar. De band maakt zogenaamde 'fuzz-pop': snelle muziek met melo-

dieuze teksten. Inspiratie wordt geput uit het repertoire van onder andere Stiff Little Fingers en The Clash. Uit Landgraaf komt In Pressed Color (20 uur), een 6-mans formatie die is voortgekomen uit Altara. Eigentijdse en eigenzinnige pop heeft zij op het repertoire staan. Razzie Dazzle is afkomstig uit Midden-Limburg en geniet daar een goede reputatie. De groep richt zich op muziek uit de jaren zeventig en speelt behalve eigen werk ook covers van Creedence Clearwater Revival, Eric Clapton en 10CC. Aanvang 21 uur.

Voor de hardrockfans is Penthouse gecontracteerd. Afkomstig uit groepen als Blue Summer en Private Eye spelen de musici volstrekt eigen, frisse hardrock die staat als een huis. De podiumact van Penthouse wordt omringd door The Stereotypes, een merseyachtige groep met meerstemmige zang. Dansbare en opzwepende muziek van onder andere The Beatles. Vanaf 23 uur.

Als topper is aangetrokken Chriz Schüler & the Elegance, een uit Maastricht afkomstige band die rond middernacht aantreedt en die voor deze gelegenheid is aangevuld met twee gastmuzikanten. Van Schüler is kwalitatief goede muziek te verwachten, variërend van funky tot rockballads.

Zaal Bios gaat open om 18 uur, de entree bedraagt 5 piek.

## Busreizen

Je kunt nog mee met busreizen van bureau Pinkpop. Op 11 juli naar het Bizarfestival op de Lorelei, met onder andere Iggy Pop, The Mission en Siouxsie and the Banshees. Kosten 70 piek. Verder tuft Pinkpop naar het vermaarde en drie dagen durende Roskilde-festival. Daar treden op o.a. Van Morrison en Echo & the Bunnymen. Kosten 310 gulden, vertrek op 2 juli vanuit Sittard. Meer info via Pinkpop.



## ★★★ LD ELPEE ★★★

Velen hebben lang uitgekeken naar de opvolger van de eerste langspeler van WHITNEY HOUSTON, een elpee die meteen gebombardeerd werd tot best verkochte debuutschijf aller tijden. Voor de mensen rondom de Amerikaanse zangeres dan ook geen gemakkelijke opgave om de verkoopcijfers te verbeteren. Kosten noch moeite zijn gespaard om de hitrein met de elpee WHITNEY op de rails te houden. De producers Narada Michael Warren, Jellybean, Michael Masser en Kashif hebben zich losgelaten op dit produkt dat alle andere records moet overtreffen. De kans is groot dat dit ook lukt, al is vrij snel duidelijk dat voor dezelfde formule is gekozen: ballads die afgewisseld worden met meer swingende nummers. 'I Wanna Dance With Somebody' lijkt in iedere Top 40 regelrecht naar de eerste plaats af te stevenen en is zeker niet de enige kanshebber voor een hitnotering. 'Didn't We Almost Have It All' voldoet zeker aan de verwachtingen van het singlekopend publiek. Helaas krijg je bij het horen van dit nummer de neiging dat je zonder veel moeite de tekst van 'All At Once' kunt invullen. Jammer voor een elpee die met zoveel verve gepresenteerd is en waar iedereen veel verwachtingen van heeft. We mogen 'I Know Him So Well' niet vergeten, een duet van Whitney met haar moeder.

Cissy, in Amerika een bekende go-spelzangeres. Beide stemmen geven een speciale dimensie aan het nummer dat jaren geleden op single verscheen en afkomstig is van de musical Chess. Af en toe heb je de indruk dat Whitney nauwelijks betrokken is geweest bij de elpee en alleen maar de voor haar uitgezochte nummers mocht zingen. Terwijl deze dame toch een heleboel in haar mars heeft. Maar niet iedere goede zangeres is ook een succesvol songwriter.

ANITA THIJSEN

## puzzel van de dag

| naarge-lang  | smart       | rijks-daalder            | Chin, munt | stekelig dier |
|--------------|-------------|--------------------------|------------|---------------|
| naar         |             |                          |            | gibbon        |
| betaalmiddel | boom-vrucht |                          |            |               |
|              | orgaan      |                          |            |               |
|              |             | groente                  |            |               |
|              |             | bazige vrouw             |            |               |
| wrang        |             | het ver-liezen van veren | achter     | mak           |
|              |             |                          |            | muziek-noot   |
|              |             |                          | bloeiwijze |               |
| zang-vogel   |             |                          | pers. vzw. |               |
| reisje       |             |                          |            |               |

(ADVERTENTIE)

## Klachten over de bezorging op zaterdag?

BEL DAN  
alleen het hoofdkantoor  
045-739911  
tussen 8 en 12 uur

## DIRTY BUSINESS

Dirty Business is een nieuwe Limburgse band waarin een viertal oudgedienden uit de Limburgse scène elkaar gevonden hebben, namelijk Maurice Peters (zang), Frank van Kempen (bas), gitarist Michel Hijman en drummer Marcel Swelsen.

Twee passies vormen de basis van een hechte samenwerking, namelijk rock & roll en live-optredens. In het verleden zaten Dirty Businessleden bij groepen als The Liberators en Private Eye. Rock & roll staat hoog in het vaandel van Dirty Business.

Haar repertoire omvat zowel oude rocknummers van Elvis Presley en Little Richard als songs van moderne rockers als Bryan Adams. Dirty Business stelt niet veel eisen: rock



& roll is het enige dat telt. Voor informatie en boekingen kun je bellen met Maurice, ☎ 043-630856.



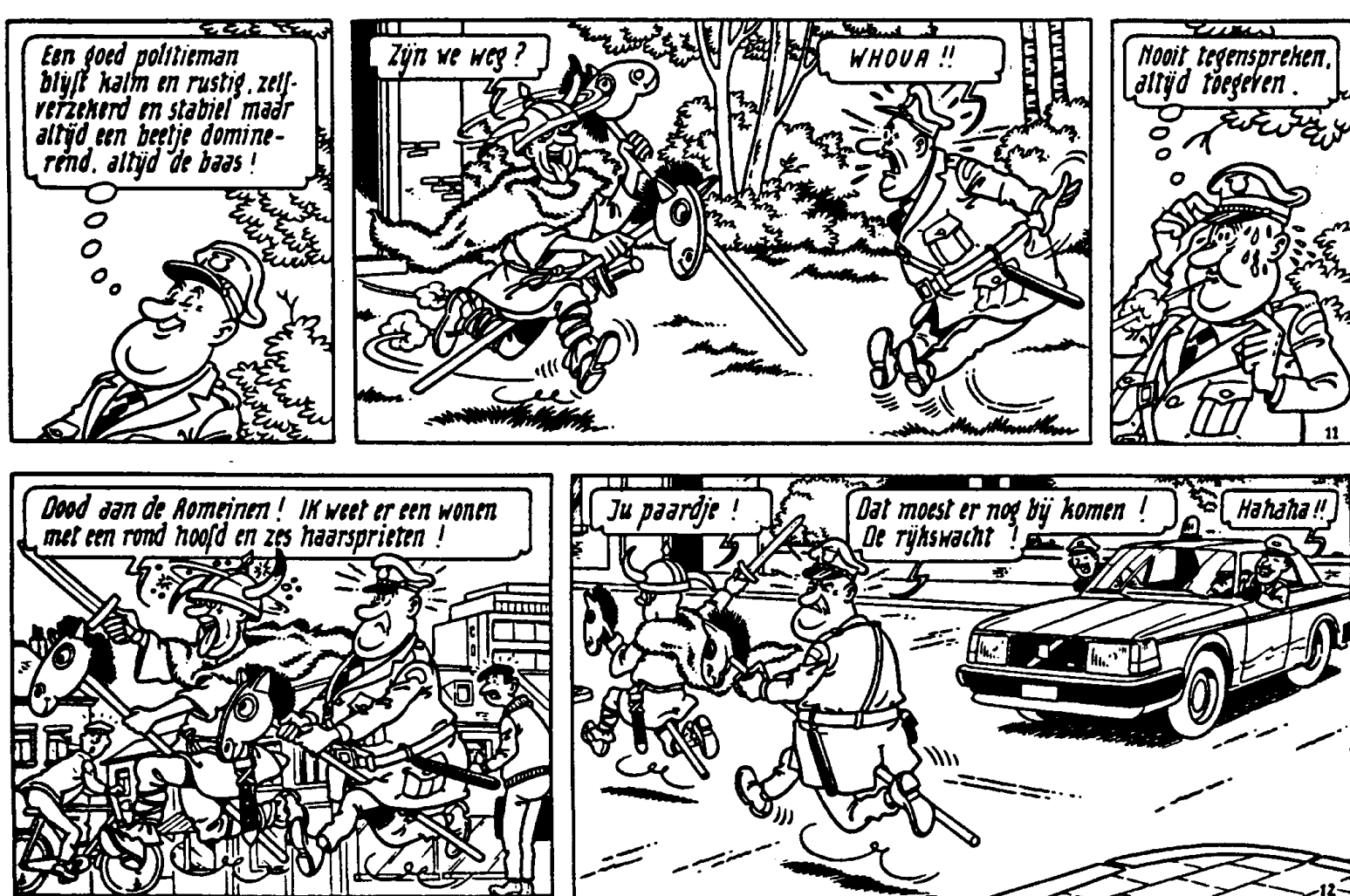
● In het Brunssumse jongerencentrum Sheltur concerten morgenavond twee heavy metalgroepen, te weten Ten Force en Vulture. Ten Force is een band uit Heerlen die sinds kort beschikt over een nieuwe zanger en een gitarist. De Rotterdamse formatie Vulture (foto) verzorgde voorprogramma's van bekende groepen als Antrax, Overkill en Manowar en was onlangs nog te beluisteren in de televisieserie Ondertonen in Nederland van de IKON. Kaarten voor deze swingende metalavond kosten aan de kassa 8,50 gulden. Het spektakel begint om 21 uur.

## Vervolg op biografie Springsteen

Onlangs is de nieuwe Springsteen-biografie van de schrijver Dave Marsh uitgekomen. De titel luidt „Glory Days: Bruce Springsteen in the 1980's". De vorige Springsteenbiografie ('Born to Run') van Marsh, die een bestsellerstatus haalde vanwege de verkoop van

250.000 exemplaren, eindigde in 1979. Springsteen houdt dit jaar vakantie. Er is geen plaatwerk van hem te verwachten. Wel is hij te horen op de elpee 'Freedom No Compromise' van Little Steven met wie hij in het reggaenummer 'Native American' een duet zingt.

## de woeste wespen



## panda en het doosje-doosje



## recept

### Kaasfondue

Benodigheden: 4 kopjes droge witte wijn, 650 g kaas (325 g Zwitserse Gruyère en 325 g Emmentaler of belegen Gouda), 20 g maizena, 2 pitjes knoflook, borrelglasaasje Kirschwasser, peper, zout en nootmuskaat.

Een aardewerk fonduepan inwrijven

met knoflook. De wijn erin gieten, op het vuur zetten en wachten tot de wijn gaat bruisen. Dan de zeer fijngeraspte kaas toevoegen. Het kaasmengsel met de garde roeren tot de deze is opgelost (vooral niet kloppen en steeds in dezelfde richting roeren).

Onder voortdurend roeren het mengsel aan de kook brengen tot alle kaas is opgelost. Peper en nootmuskaat toevoegen. De maizena binden met

het glasaasje Kirschwasser en aan het mengsel toevoegen. Het gerecht wordt direct uit de aardewerk fonduepan gegeten, terwijl u deze warm houdt op een rechaud. Stukjes stokbrood aan lange vorken steken en in de pruttelende massa doppen. De onderkant gaat licht aanzetten. Na het fondue kunt u dit, feitelijk lekkerste gedeelte, verdelen. Drink bij deze fondue een witte wijn die vooral niet te koud moet zijn.

## Optreden Chris Isaak Pinkpop '87 op VARA-tv

Volgende week maandagavond worden in het VARA-televisieprogramma Zomerpop beelden uitgezonden van het Pinkpopfestival, zoals dat onlangs in Baarlo werd gehouden. Dan kun je onder anderen kijken naar Chris Isaak, één van de toppers dit jaar.

Voorts in Zomerpop fragmenten van Tina Turner en Robert Cray die op Hemelvaartsdag optreden op het popfestival in Nijmegen. Zomerpop is de eerste aflevering van een nieuwe VARA-serie en begint maandag om 17.45 uur op Nederland 1.

## Programma Conincxpop afgerond

De organisatie van het jaarlijkse Conincxpopfestival, dat op zaterdag 18 juli voor de vijfde keer in Elsloo plaatsvindt, heeft het volledige programma afgerond. Optredende groepen zijn Rud A Dub Dub, de Belgische hardcoreband The Slumbers, Klot per W., After the Tides, de Engelse waveband The Chinese Gangster Element en de eveneens uit Engeland afkomstige groep The Rumblefish.

Oplossing van gisteren

- d - - l e - a  
d u i z e l i g  
- s n o e k - e  
- d e n k e n -  
d a r - - e e n  
a n t e - n e e  
- i - g e - d o  
- g r o e t e n

## Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad

Directie:  
J. Drost  
mr. F.A.M. van Hellemond  
Hoofdkantoor:  
In de Cramer 37  
6411 RS Heerlen  
Bank: Paribas, Heerlen  
rekening no. 63 36 90 015  
Giro: 10 35 100  
Tel.: abonnees:  
045-739881  
advertenties:  
045-739886

Bijkantoren:  
Brunssum 045-256363  
Geleen 04494-46868  
Hoensbroek 045-218555  
Kerkrade 045-452932 455500  
Maastricht 043-254477  
Schaesberg 045-311719  
Roermond 04750-18484  
Sittard 04490-15577  
Valkenburg 04406-15045

Telex:  
redactie 56121  
overige afdelingen 56078

Abonnementen:  
bij vooruitbetaling te voldoen  
per kwartaal f 69,40  
per maand f 23,15



**DEN HAAG** - De kosten van het 'verkeerde bed' moeten door de AWBZ (algemene wet bijzondere ziektekosten) vergoed worden. Dat bepaalde rechtbankpresident mr. Wijnholt van de Haagse rechtbank gisteren in het kort geding dat door de Consumentenbond en een cliënt van de bond tegen staatssecretaris Dees (Volksgezondheid) was aangespannen.

Een patiënt ligt in het 'verkeerde bed' - een gangbare term in de

## 'Verkeerde bed' door AWBZ vergoed

gezondheidszorg - als hij in een ziekenhuisbed ligt omdat er geen plaats voor hem is in een verpleeghuis.

Dat is vooral voor particulier ver-

zekerden van groot belang omdat een particuliere ziektekostenverzekeraar na een aantal weken de ligdagen in een ziekenhuisbed niet meer vergoedt als er geen medische indicatie meer is

voor dat bed. Een bed in een verpleeghuis wordt vergoed door de AWBZ. Volgens mr. Wijnholt gaat het om kosten die normaal dus wel door de AWBZ worden gedekt en ook al staat dat niet duidelijk in de wet, het wordt in ieder geval wel bedoeld, aldus mr. Wijnholt. Voor ziekenfondsverzekerden is er niets aan de hand want de ziekenfondsen vergoeden het verblijf in een ziekenhuisbed als er geen plaats is in een verpleeghuis wel.

## Pont: gezondheidszorg niet goedkoper door voorstellen kabinet

**ROTTERDAM** - De voorstellen van het kabinet om tot 1990 in totaal 2,3 miljard gulden op de gezondheidszorg te bezuinigen, zullen de gezondheidszorg niet goedkoper maken. Het gaat veel meer om een verschuiving van de kosten naar de ziekenfondspatiënten die 'meer moeten gaan betalen voor minder kwaliteit', aldus FNV-voorzitter Pont gisteravond op een protestbijeenkomst van de FNV en aangesloten bonden in Rotterdam.

Het kabinet wil onder meer de tandartsen hulp voor volwassenen uit het ziekenfondspakket halen. „Wie de aanvullende verzekering niet kan betalen, moet kiezen tussen een gat in zijn schoen of een gat in zijn kies. De methode van het trekken van een kies met een touwtje aan de deursknop zal weer een grote vlucht nemen,” aldus Pont. De voorgestelde eigen bijdrage van 25 gulden voor de verwijfskaart naar de specialist is volgens de FNV-voorzitter 'geen geneesmiddel, maar een geneesmiddel'.

Behalve in Rotterdam kwamen gisteren op nog acht andere plaatsen in Nederland - onder meer in Geleen - honderden FNV-leden samen om te protesteren tegen de bezuinigingsvoorstellen. „De plannen van het kabinet hebben onze temperatuur flink laten oplopen, want de kwaliteit van de gezondheidszorg staat op het spel. De toegang tot die zorg wordt straks verspild door financiële drempels,” aldus Pont.

### Premie

„Ondanks zulke verslechteringen en prijsverhogingen moet van datzelfde kabinet op 1 juli de ziekenfondspremie omhoog (van 9,8 naar 10,4 procent redactie),” aldus Pont. De Tweede Kamer bespreekt dinsdag de plannen van het kabinet.



### Ontmaskerd

● In Rotterdam is hebben de Radiocontroledienst van de PTT en de politie een illegale radiozender uit de lucht gehaald, die via de ether bingo's organiseerde 'met duizenden guldens aan prijzengeld. Vier personen kregen een proces verbaal wegens het overtreden van de Wet op de Kansspelen en de Telegraaf- en Telefoonwet. De piraat, Radio Bingo, was sinds drie weken een dag per week in de lucht. Per spelavond waren er prijzen beschikbaar met een totale waarde van f. 13.000. Telefonisch konden de luisteraars bingoboekjes bestellen die vervolgens thuis werden afgeleverd.

### Vervolg

● De zes Turkse mannen die maandag in Amsterdam enkele uren een Turkse bank aan het Damrak bezetten en twee personeelsleden gijzelden, zullen worden vervolgd wegens wederrechtelijke vrijheidsberoving en lokale vredebreuk. Dit heeft persofficier van justitie mr. R. Berger bekendgemaakt. De zes zijn leden van de linkse politieke groepering Devrimci Sol. Met hun bezettingsactie wilden zij de aandacht vestigen op vier van hun kameraden die in 1984 tijdens een hungerstaking uit protest tegen het regime van Evren-Ozal overleden.

### Vier tunnels

● Om een aantal verkeersknelpunten in de randstad op te lossen, wil minister Smit-Kroes (Verkeer en Waterstaat) versneld vier tunnels aanleggen: een tunnel onder de Noord bij Dordrecht, twee tunnels in de IJmond en de Blankenburgtunnel danwel een tweede Beneluxtunnel bij Vlaardingen. Met de aanleg van de tunnel onder de Noord zou al in oktober kunnen worden begonnen als de financiering rond komt.

### Niet ontdekt

● Twintig procent van de wapens die - verborgen in bagage - Amerikaanse vliegvelden binnenkomen, worden niet ontdekt bij veiligheidscontroles. Dit is gebleken uit een studie van de Federale Dienst voor Burgerluchtvaart (FAA). Op verscheidene luchthavens is 2400 keer geprobeerd wapens door de controle te krijgen. Dat is 496 maal gelukt. Dat twintig procent van de wapens niet worden onderschept, is volgens de FAA te wijten aan verveling, onoplettendheid of vermoeidheid bij de controlediensten.

### Staking

● Reizigers naar het Spaanse toeristenoord Palma de Mallorca dienen vanaf zondag aanstaande rekening te houden met een staking voor onbepaalde duur van buschauffeurs. Een woordvoerder van de chauffeurs deelde gisteren mee dat 1200 werknemers van zo'n 60 busbedrijven, die doorgaans toeristen vervoeren van de luchthaven naar hun hotels, in staking zullen gaan om hun werkgevers ertoe te bewegen de CAO-overeenkomsten van maart jongstleden na te komen. Volgens de chauffeurs wordt vaak de hand gelicht met het aantal uren dat zij in touw zijn.

### 'Zuivering'

● De autoriteiten in China hebben meer dan tien miljoen illegaal gepubliceerde boeken in beslag genomen en vernietigd. Dit heeft het dagblad China Daily gemeld. Volgens het blad zijn veel boeken pornografisch of 'reactionair'. De overheid heeft vorig jaar januari de jacht geopend op de handel in illegale boeken. Sindsdien heeft zij bijna 200 uitgeverijen zonder vergunning en meer dan 40 drukkerijen opgerold, die onder naam van bestaande bedrijven werken door officiële registratienummers te vervalsen, aldus het dagblad.

### Tumult

● Vlak bij de Berlijnse Muur hebben zich woensdagavond, op de 'Dag van de Duitse Eenheid', rellen voorgedaan. Aanleiding tot de incidenten vormde een demonstratie in het westelijk stadsdeel, die georganiseerd was door de Junge Union, de jongerenafdeling van de Westduitse CDU. Onder het roepen van de leuze 'Breek de Muur' af trokken ongeveer honderd jongeren zo dicht mogelijk langs de Muur. Vanuit West-Berlijn gooiden de betogers stenen andere dingen over de Muur, die sinds 1961 het westelijk deel van de vroegere hoofdstad van Duitsland scheidt van het oostelijk deel. De Junge Union verklaarde dat zij met de demonstratie steun wilde betuigen aan de actie van Oostberlijnse jongeren, die met Pinksteren samendromden aan hun kant van de Muur.

# Rijksbegroting met drie miljard overschreden Flinke meevaller aan belastingopbrengsten

**DEN HAAG** - De overheid zal dit jaar ruim drie miljard meer uitgeven dan oorspronkelijk begroot was. Maar de departementen hoeven hun aandeel in die begrotingsoverschrijding niet door extra bezuinigingen te compenseren, omdat de inkomsten van de schatkist ook sneller zijn toegenomen dan voorzien. Dat is de teneur van de Voorjaarsnota van minister Ruding (Financiën) die vandaag in de ministerraad wordt behandeld.

In de Voorjaarsnota staan uitgaven en ontvangsten van het Rijk voor dit jaar. Daaruit blijkt dat de inkomsten

## Bij ontucht 15 kinderen betrokken

**ENSCHDEDE** - Het aantal slachtoffers van de ontuchtzaak in Enschede is op vijftien gekomen. Sinds de eerste publicaties in de pers zijn de politie nog vijf namen van kinderen met wie de 22-jarige Enscheder S. ontucht gepleegd zou hebben, bekend geworden.

De in verzekeringstelling van de verdachte is gisteren omgezet in voorlopige gevangenhouding. Hij zal een psychiatrisch onderzoek ondergaan. Mr. Lunenburg, de officier van justitie te Almelo, deelde dat gisteren mee aan de ouders van slachtoffers, die waren uitgenodigd voor een bespreking met de afdeling jeugdzaken van het RIAGG en de medewerkers van de afdeling jeugd- en zedenzaken van de Enschedese politie. De ouders kregen adviezen over de omgang met en begeleiding van hun misbruikte kinderen.

(ADVERTENTIE)

Wij zijn begonnen met afprijzen

**Jacobse**

damesmode  
kouvenderstraat 42-44  
hoensbroek

## Adviesraad ook tegen 'overheveling' van SDI Invloed W.-Europa in de NAVO moet vergroot worden

Van de redactie binnenland

**DEN HAAG** - Het Nederlandse buitenlandse beleid moet zijn gericht op nauwer Westeuropese samenwerking op veiligheidsgebied ten einde in de NAVO, die steeds meer te kampen heeft met spanningen, vrijgaven en problemen, de invloed van West-Europa te vergroten. Dit is de conclusie van een gisteren verschenen advies van de Adviesraad Vrede en Veiligheid aan de ministers Van den Broek (Buitenlandse Zaken) en Van Eekelen (Defensie).

In zijn rapport „Westeuropese veiligheidszamenwerking: een Atlantische noodzaak” concludeert de Raad dat Westeuropese overleg om tot gemeenschappelijke standpunten te komen het best kan worden gevoerd in de EG. Maar om praktische redenen verdient de Westeuropese Unie, een militair bondgenootschap van zeven EG-landen waarvan Nederland per 1 juli het voorzitterschap overneemt, voorlopig de voorkeur.

Het toegenomen belang van West-Europa als politiek-economische eenheid rechtvaardigt een grotere inbreng en verantwoordelijkheid in de NAVO, maar een aan de Amerikaanse gelijkwaardige, dus ook nucleaire, Westeuropese zuiel van de NAVO is een illusie. Een stabiel bondgenootschap vergt een leiderschap. West-Europa moet daarom op zo'n manier samenwerken dat het Amerikaanse beleid zo veel mogelijk kan worden beïnvloed, zonder het te ondergraven.

In een tweede advies noemt de Raad uitbreiding tot Europa van het Amerikaanse Strategisch Defensie Initiatief (SDI), zoals dit tot uitdrukking komt in pleidooien voor de verdediging van West-Europa tegen ballistische raketten (ATBM), ongewenst. Pas als strategische defensie de Oost-West-verhoudingen lijkt te gaan overheersen en West-Europa naar verhouding kwetsbaarder wordt, is er aanleiding om de kwestie nogmaals te onderzoeken.

Van onze redactie buitenland

**AMSTERDAM** - Morgen is het zes jaar geleden dat de nationale verzetsbeweging in Iran, de Moedjahedien, ontstond. Vandaag houden tienduizenden Iraners ter gelegenheid hiervan in 18 grote steden over de hele wereld, waaronder Amsterdam, manifestaties tegen Chomeini's oorlog en de onderdrukking in Iran. De betoging in Amsterdam begint om 12 uur op de Dam. Daarna is er een protestmars.

Op 20 juni 1981 openden Chomeini's Revolutionaire Gardisten in Teheran het vuur op een vreedzame massabetoging, georganiseerd door de Moedjahedien. Resultaat: honderden doden en gewonden. De leider van het Iraanse verzet, Massoud Radjavi, riep vervolgens de 20ste juni



## Geweldige bosbrand in Zuid-Frankrijk

**LE LAVANDOU** - Een geweldige bosbrand in Zuid-Frankrijk heeft in de omgeving van Le Lavandou 1.500 hectare bos in de as gelegd. De enorme brand, de eerste dit jaar in Frankrijk, brak woensdag uit en werd door een ongekend sterke wind aangewakkerd. Een aantal auto's, waaronder ook brandweerwagens, en enkele huizen moesten het ook ontgelden. Twaalf brandweerlieden liepen verwondingen op. De inwoners van een dorp werden geëvacueerd. FOTO: het wrak van een aan de vlammen ten proef gevallen brandweerwagen tussen geblakerde bomen.

## Minister Deetman komt Tweede Kamer tegemoet: Soepeler terugvordering te hoog voorschot studiebeurs

**DEN HAAG** - Studenten die een te groot voorschot hebben ontvangen op hun beurs voor dit jaar, hoeven dat bedrag vanaf 1 juli niet meer terug te betalen in termijnen van 203 gulden per maand. Minister Deetman van Onderwijs neemt genoegen met een maandelijks terugbetaling van 76,44 gulden. Hij maakte dat gisteren bekend tot groot genoegen van de Tweede Kamer. Dat gebeurde kort nadat studenten een regen van nep-giro-afschrijvingen met grote tekorten in de vergaderzaal hadden laten neerduwen uit ongenoegen over de problemen met de studiefinanciering.

laatste komt weinig voor, zodat de meeste studenten binnen een jaar klaar zijn met terugbetalen. In totaal is 230 miljoen gulden teveel uitgekeerd.

Aan de problemen met het betalen

(ADVERTENTIE)

**Babyhuis**  
**Fa. v. Helden**  
**Sittard**

- Groot assortiment baby- en doorgroeiartikelen.
- Meer dan 500 m<sup>2</sup> showroom.

Stadsweegske 17  
Telefoon 04490-26851

Open: donderdag 15.00-21.00 uur  
zaaiersdags 13.00-17.00 uur

**Kinderwagens - boxen - verzorgingsartikelen en babykleding**

Limbrichterstraat 45-47  
SITTARD - Tel. 04490-15218

## Felle strijd Moedjahedien tegen Chomeini Iraans verzet houdt herdenkingsprotest

uit tot 'Dag van de martelaars en politieke gevangene in Iran'. Sindsdien heeft het Chomeini-regime de omvang van onderdrukking, marteling en moord tot ongekende hoogte opgevoerd. Elke dag worden verzetstrijders voor het vuurpeloton geleid of gevangene gezet. Tot nu toe zijn zo'n 70.000 mensen geëxecuteerd en 140.000 gearresteerd op basis van hun politieke overtuiging, aldus het verzet.

Twaalf dagen geleden heeft verzetseleider Radjavi zijn hoofdkwartier van de Nationale Verzetraad van Frankrijk naar de Iraaks-Iraanse grens, in de buurt van de bases van de strijdkrachten van de Moedjahedien, overgeplaatst.

Volgens Radjavi begint de strijd tegen het regime van Chomeini steeds meer vruchten af te werpen, neemt de ontevredenheid

van de bevolking in Iran toe en is de ontbinding van de enige officieel toegestane partij in Iran, de Islamitische Republikeinse Partij, op 2 juni jongstleden een duidelijk voorteken dat Chomeini de politieke en economische problemen in het land niet meer de baas kan. Radjavi: „Chomeini is er dan ook toe overgegaan enkele medestanders van het eerste uur buitenspel te zetten.

Volgens Radjavi kan Chomeini op dit moment eigenlijk alleen nog maar op de steun rekenen van parlementsvoorzitter Rafsanjani, „zijn corrupte en verfoeilijke vriend en een versleten, niet-zichtloze figuur.” Radjavi, „Niettemin, zolang Chomeini de dienst uitmaakt in Iran zullen oorlog, onderdrukking en de export van terrorisme voortduren”, meent hij.

## Konmar komt met goedkoop brood uit Nederland

**DEN HAAG** - Het grootwinkelbedrijf Konmar, met vestigingen in onder meer Den Haag, Rotterdam en Zoetermeer, biedt door eigen bakkers in Nederland gemaakt brood aan voor 1,59 gulden. Dit is gisteren bevestigd door algemeen directeur Van der Straaten van de Konmar. De minimumprijs voor in Nederland geproduceerd brood is 1,90 gulden. In tegenstelling tot de Edah, die sinds woensdag in België gemaakt brood aanbiedt, is de Konmar daarmee in overtreding.

De Konmar bindt op deze wijze de strijd aan tegen de grootwinkelbedrijven Edah en Van den Broek, die in België gemaakt brood voor 1,59 gulden verkopen. Het Europese Hof van Justitie bepaalde in november vorig jaar dat import en verkoop van brood beneden de minimumprijs is toegestaan. In de prijs moet dan wel een marge zijn ingebouwd voor onder meer productie- en vervoerskosten en BTW.

Een eerste controle door de Economische Controle Dienst (ECD) wees uit dat de Edah een correcte prijsopbouw hanteert.

(ADVERTENTIE)

**UNION**

saroleastr. 48, heerlen

zat. - zon. en ma.  
topkermisamusement met de  
7 MAN STERKE

**ALL-ROUND BAND**  
**IMPRESSIONS**

ria en john weyers



Van onze correspondent

# RIJKSPOLITIE ROEPT HULP IN VAN DESKUNDIGE

## Nog geen gouden tip over 'clowns' van Oude Pekela

kijken of er geen feiten over het hoofd zijn gezien. Nog altijd zoekt een team van ongeveer tien rechercheurs intensief verder naar sporen van de 'clowns' die de vermoedelijke

daders zijn van de ontucht. Inmiddels twijfelt de politie er niet meer aan dat als clowns verklede mensen kinderen hebben meegenomen. „Er zijn nu veel meer gegevens van mensen die clowns

hebben gezien,” zegt Maring, die in het belang van het onderzoek geen nadere mededelingen kan doen. Tussen de veertig tips die vorige

week bij de politie in Oude Pekela zijn binnengekomen na de hausse aan publiciteit, zit voortsomg niet de gouden tip. Onbekend is nog altijd waar de kinderen seksueel zijn misbruikt.

Bij de politie hebben vijftig ouders aangifte gedaan van ontucht. Van twee kinderen is daadwerkelijk vastgesteld dat ze zijn misbruikt. Van de ontucht zijn vermoedelijk foto's en filmopnamen gemaakt voor pornoblaadjes. De vaak tegengestelde en aantoonbaar onjuiste verhalen van de kleine kinderen (van drie tot zes jaar) bemoeilijken het zoeken voor de politie.



### Duidelijkheid

Enige verbazing is wel op zijn plaats over de commotie die is ontstaan over het standpunt van de bisschop van Roermond aangaande het katholiek onderwijs. Wat men verder ook vindt van de door hem gewenste ontwikkeling, duidelijkheid schepst zijn standpunt in ieder geval wel.

Met name in Zuid-Limburg zal het standpunt van mgr. Gijsen ertoe bijdragen dat de bevoegde autoriteiten wat minder afwijzend gaan staan tegenover de oprichting van openbare scholen, wanneer katholieke scholen andersdenkende kinderen en leerkrachten gaan weren, want dat is toch de consequentie van de episcopale visie. Tot nu toe kan de behoefte aan 'katholiek' onderwijs nog onderstreept worden door de aantallen kinderen die katholieke scholen bezoeken. Het is inmiddels bepaald geen geheim dat de katholieke scholen tot nu toe voor een belangrijk deel gesteund hebben op kinderen van ouders die niet zozeer zaten te springen om katholiek onderwijs, maar gewoon nauwelijks een andere keus hadden. Daar komt nu dus mogelijk een einde aan. Ook in Limburg komt eindelijk ruimte voor een vrije schoolkeus. Het zal voor vele leerkrachten mogelijk het probleem met zich meebrengen dat ze een andere baan moeten gaan zoeken wanneer zij niet kunnen leven met de nieuwe richtlijnen. Maar het aantal kinderen blijft hetzelfde, en de omvang van de werkgelegenheid als zodanig dus ook. De bestaande pluriformiteit in het katholiek onderwijs zelf zal weliswaar nauwelijks veranderen door de maatregelen. Wat dat betreft waren er al lang meerdere soorten katholieke scholen. Vrees voor de kwaliteit van het overblijvend katholiek onderwijs is ongegrond. Die wordt namelijk voldoende gewaarborgd door de onverbreekelijke samenhang tussen door het ministerie van O en W opgelegde criteria waaraan het onderwijs dient te voldoen en de bekostiging.

SB

## Onoverkomelijke bezwaren van West-Duitsland

# Landbouwoverleg weer in impasse

Van onze correspondent

**LUXEMBURG** - De ministers van landbouw van de EG zijn er niet in geslaagd het eens te worden over de landbouwprizen. Hun overleg in Luxemburg werd gisterochtend in alle vroegte zonder een eindresultaat afgebroken.

De Europese regeringsleiders zullen nu op hun topconferentie van 29 en 30 juni de belangrijkste beslissingen moeten nemen. „Het pakket is gewoon te zwaar voor de landbouwministers,” zo zei de Duitse minister Kiechle na afloop van het overleg. Weliswaar bestaan voor vrijwel alle onderdelen van het pakket voldoende meerderheden binnen de landbouwraad, maar door blokkades op de twee hoofdpunten eruit komd daar na vier dagen vrijwel onafgebroken vergaderen toch niet over gestemd worden.

### Veto

De belangrijkste meningsverschillen betreffen de voorstellen voor een heffing op plantaardige oliën en veten en die voor de afbraak van de exportsubsidies (de zogenaamde monetair compenserende bedragen) die West-Duitsland en Nederland krijgen om het nadeel te compenseren dat zij bij de export door

hun sterke munten ondervinden. Voor de eerste is geen voldoende meerderheid, omdat Nederland, West-Duitsland en Groot-Brittannië er tegen zijn, terwijl de afbraak van de monetair compensaties getroffen wordt door een Westduits veto. De Duitsers houden bovendien de verlaging van de graanprijzen tegen. In EG-kring wordt overigens betwijfeld of de regeringsleiders wel in staat zullen zijn de meningsverschillen op te lossen. In elk geval komen tijdens de top in Brussel ook de landbouwministers weer bijeen, om een eventueel besluit snel te kunnen uitwerken.

### Stappen

EG-landbouwcommissaris mr. Frans Andriessen gaat alvast zelf maatregelen voorbereiden, die de Europese Commissie zou kunnen nemen voor het geval ook de regeringsleiders het straks niet eens kunnen worden. Dan zal de Commissie besluiten aan de lidstaten opleggen. Dat zal zeker weer het nodige juridische geharrewar geven, „maar de producenten moeten weten waar zij aan toe zijn,” zei Andriessen gisterochtend.

Hij deed woensdagmiddag nog een laatste poging om het overleg vlot te trekken door zijn voorstel voor de vettenheffing te verzachten. Hij stelde voor de heffing tijdelijk te maken (tot eind 1989) en toonde zich bereid tot aanpassingen van de lijst met te belasten producten. Ook zou de EG zich bereid verklaren tot compensaties aan niet-EG-landen, als de handel met die landen

door de heffing in gevaar zou komen. Maar zijn knieval van Andriessen werd niet gehonoreerd. Nederland, West-Duitsland en Groot-Brittannië bleven de voorstellen afwijzen.

### Vrees

Belangrijkste argument daarvoor was de vrees voor een nieuw handelsconflict met de VS, de grootste producent van plantaardige vetten, die scherp tegen de heffing gekant is. „De VS zijn hier zeer nauw bij betrokken. Dit raakt hen tot in het diepste van hun hart,” aldus de Duitse minister Kiechle.

Deze Kiechle, in belangrijke mate verantwoordelijk voor het vastlopen van het overleg, bleek woensdag ook op andere punten niet bereid tot enige concessie. Zijn halsstarrigheid werd zelfs versterkt, nadat hij overleg had gepleegd met zijn bondskanselier Helmut Kohl. Kiechle verklaarde niets anders te kunnen dan 'klipp und klar' nee zeggen tegen de voorstellen. „Het kan niet zo zijn dat de Bondsrepubliek 70 procent van de EG-inkomsten levert en tegelijk haar landbouwers ter dood veroordeeld. Dat is te veel van ons gevraagd,” aldus de rondborstige Beier.

De Duitse kritiek richtte zich vooral op de voorgestelde aanpassingen van de monetair compenserende bedragen. Kiechle gebruikte voor het eerst het begrip 'vitale belangen' bij zijn afwijzing, in het EG-jargon een uitdrukking die gekozen wordt, wanneer een land een veto uitsprekt.



De vroegere Franse filmster Brigitte Bardot heeft op een veiling in Parijs (zie foto) een groot aantal bezittingen verkocht ten bate van de dierenbescherming. De spullen, variërend van oude foto's tot juwelen, brachten ruim een miljoen gulden op. Het geld wordt besteed aan de oprichting van een stichting voor het welzijn van dieren. „Ik gaf mijn jeugd en schoonheid aan mannen, maar ik geef mijn wijsheid en mijn ervaring aan de dieren,” zei Bardot, voordat zij plaatsnam in de zaal, waar de openbare verkoop werd gehouden. De zaal was afgeladen en de nu 52-jarige Bardot werd met applaus onthaald door het publiek. Verkocht zijn juwelen, kunstwerken en kleding die zij droeg in haar films. Opvallende koopwaar was de trouwring. De jurk ging van de hand voor 11.000 gulden. Sinds zij in 1973 stopte met acteren leeft Bardot teruggetrokken in Zuid-Frankrijk.

## SU-delegatie naar Israël

**TEL AVIV** - Een Russische consulaire delegatie zal Israël bezoeken. Via de Nederlandse ambassade in Moskou zijn visa aan de leden van de Sovjet-delegatie verstrekt. Dat is gisteravond in Jeruzalem bevestigd. Het is voor het eerst sinds het verbreken van de diplomatieke betrekkingen in 1967 dat Moskou regeringsvertegenwoordigers naar Israël stuurt.

Al lang was sprake van een Russische afvaardiging naar de joodse staat, maar tot nog toe had Israël daarvoor geen toestemming willen geven. Moskou weigerde namelijk op basis van wederkerigheid een Israëlische diplomatieke missie tot de SU toe te laten, een voorwaarde van Jeruzalem om de Russen binnen te halen. Volgens het Kremlin heeft Israël geen burgers in de Sovjetunie wonen of heeft zij er bezittingen. Daarentegen hebben de Russen dat in Israël wel. Het voornaamste doel van de consulaire delegatie is dan ook na 20 jaar van afwezigheid contacten te leggen met Russische orthodoxe kerk in Israël.

## Geen ontvangst door Italiaanse regering

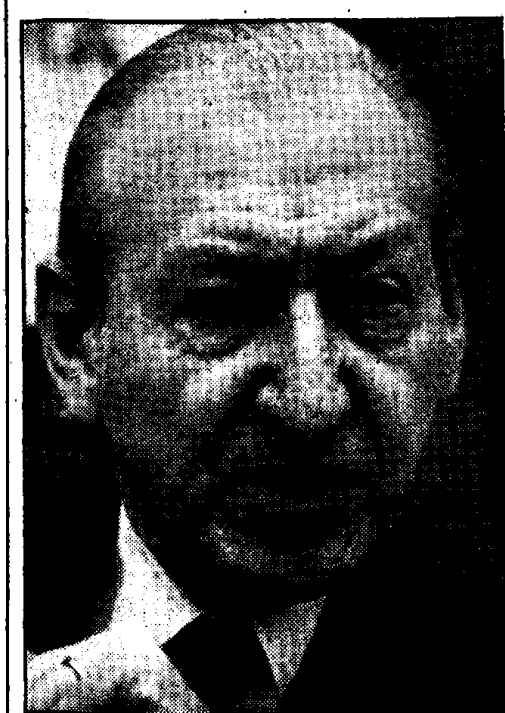
# Amerikaanse joden boos over bezoek Waldheim aan paus

Van de redactie buitenland

**NEW YORK** - Joodse organisaties in de VS hebben woensdag gereageerd op de aankondiging dat de Oostenrijkse president Kurt Waldheim een bezoek gaat brengen aan paus Johannes Paulus II. „Dit is een tragedie voor het Vaticaan en een trieste dag voor de relatie tussen katholieken en joden,” zei voorzitter Elan Steinberg van het Joods Wereldcongres.

In Oostenrijk is de uitnodiging van de paus een „bijzonder gebaar van de H. Vader” genoemd. „De paus geeft hiermee blijk van de dank voor Waldheims bijdrage aan de wereldvrede in de periode dat hij secretaris-generaal van de VN was,” zei minister Alois Mock van buitenlandse zaken.

„Dit is de paus die (PLO-leider) Yasser Arafat ontving. Dit is de paus die weigert Israël te erkennen. Waldheim is niet de eerste ongere persoon die de paus ontvingt. Wij herinneren ons de woorden van Elie Wiesel, Nobelprijswinnaar en overlevende van de jodenvervolgung: De verkiezing van Waldheim door het Oostenrijkse volk is een smet op Oostenrijk en op de gehele mensheid,” aldus Steinberg.



● KURT WALDHEIM  
...naar het Vaticaan...

### Geen ontvangst

Waldheim zal tijdens zijn bezoek aan het Vaticaan niet door de Italiaanse regering ontvangen worden. Het ministerie van buitenlandse zaken in Rome heeft laten weten dat „in de huidige interne politieke situatie geen bezoeken van staatshoofden plaatshebben.”

Na de verkiezingen van zondag en maandag heeft Italië slechts een demissionaire regering. In de verklaring wordt er verder op gewezen dat sinds het sluiten van een nieuw concordaat tussen Rome en het Vaticaan een buitenlands bezoek aan de Heilige Stoel niet automatisch ook een bezoek aan de Italiaanse president inhoudt.

Waarnemers in Rome zijn van mening dat het de Italiaanse regering goed uitkomt dat de binnenlandse politiek op het moment een officieel bezoek onmogelijk maakt van de man, die wegens zijn oorlogsverleden omstreken is.

Een ANWB-lid kan ook in de problemen raken, maar staat er met de Internationale Reis- en Kredietbrief nooit alleen voor.

Met de Internationale Reis- en Kredietbrief (IRK) gaat u met een gerust hart op reis. Want mocht er onverhoopt iets misgaan, dan kunt u altijd rekenen op juridische hulp, autohulp, medische hulp en nog meer hulp. De IRK geeft u direct al bij de start een belangrijke zekerheid mee: mocht u onderweg in het buitenland in de problemen raken, dan staat u er met de IRK nooit alleen voor. Met 7 steunpunten in het buitenland (met Nederlands sprekend personeel) zorgt de ANWB-Alarmcentrale voor hulp als dat nodig mocht zijn, dag en nacht, het hele jaar door! Haal uw IRK bij de ANWB, de Rabobank of de Grenswisselkantoren of bel 070-141420.

IRK: alle hulp in één vertrouwde hand.

ANWB

Van onze parlementaire redactie

Aan ferme taal heeft het tot deze week niet ontbroken wanneer de afslanking van het apparaat van rijksambtenaren ter sprake kwam. Tijdens de kabinetsformatie vorig jaar zomer werden indrukwekkende slogans bedacht als 'bureaucratie-korting' en 'efficiency-korting' om te illustreren met hoeveel voortvarenheid de Haagse bureaucratie bestreed zou worden. Minister Van Dijk (Binnenlandse Zaken) waarschuwde de topambtenaren dat zij deze keer de dans niet konden ontspringen. „De trap wordt van bovenaf schoongeveegd.”

De twee kilo papier die Van Dijk deze week bij de Tweede Kamer liet bezorgen, tonen aan dat het kabinet er niet in geslaagd is de daad bij het woord te voegen. De afslankingsplannen van de diverse departementen wemelen van de voetangels, klemmen, valstrikken en dubbele bodems. De trap is niet van bovenaf schoongeveegd, al zijn evenmin alleen de lagere ambtenaren de dupe geworden. Het enige wat het kabinet met veel moeite heeft schoongeveegd is het eigen stoepje: naar buiten toe wordt goede sier gemaakt, de problemen binnenshuis worden verzwegen.

## Afslankingsplannen met voetangels en dubbele bodems

# Het schone stoepje van minister Van Dijk

Succesvol is politiek Den Haag tot nu toe nog niet geweest in haar pogingen het machtige, maar logge en uit zijn voegen gegroeide ambtenarenapparaat te beteugelen. Het vorige kabinet probeerde het met de 'kaasschaaf'. De toen afgesproken afslanking met twee procent werd gelijkmatig gespreid over alle ambtelijke afdelingen. Omdat de kaasschaaf gehanteerd werd door hogere ambtenaren, vielen de klappen vooral in de lagere regionen.

De nieuwe afslankingsronde zou anders moeten, was de portie van de afspraken in het regeerakkoord. Er moesten allereerst meer mensen de overheidsdienst verlaten: 26.000

ambtenaren, van wie 10.000 middels privatisering, inefficiency en leegloop dienden taboe te zijn, en ook de hogere ambtenaar diende zich op zijn positie en functioneren te bezinnen. Er zou bovendien een hartig woordje gesproken worden over welke overheidstaken echt nuttig en nodig zijn en welke kunnen worden afgestoten. Het is toch ietwat eigenaardig dat de overheid een afdeling prijsbeleid in stand houdt terwijl het prijsbeleid is afgeschaft. Ook kan men zich afvragen of het de kwaliteit van het inkomensbeleid ten goede komt wanneer ambtenaren verspreid over diverse afdelingen zich daarmee belasten. Een groot deel van de Haagse bureaucratie is bovendien bezig elkaar te

controleren zonder oog te hebben voor de dienstverlening aan het publiek.

### Onthullend

Uit de politieke reacties op Van Dijk's magnum opus blijkt dat de doelstellingen niet gehaald zijn. Bij de PvdA overheersen „verbazing en teleurstelling”, omdat van de beoogde kwaliteitsverbetering niets terecht lijkt te komen. De regeringspartijen CDA en VVD zijn officieel nog, maar in werkelijkheid onder liberalen al druk besproken hoe men weerwerk kan bieden aan departementen die „de

kluit belazeren.” Om de schijn op te houden dat ze niet op voorhand door de pomp gaat, zal de kamer de plannen met de stofkam doorlopen en tegen het licht houden.

Daartoe is alle reden. Minister Van Dijk heeft, als inzamelaar van de plannen van zijn collega-ministers, deze niet kunnen verplichten tot een 'tijdpad' bij de uitvoering van de afslanking. Er bestaan geen strikte afspraken over het tempo waarin ambtenaren van de loonlijst worden geschrapt. Dat biedt handige managers legio mogelijkheden de operatie te traineren. De plannen zelf bieden reeds een onthullend inzicht in wat sommige

van die ambtelijke topmanagers onder 'afslanken' verstaan. De 16.000 ambtelijke banen die „echt geschrapt” (en dus niet geprivatiseerd) worden, bestaan voor een deel uit niet-bestaande arbeidsplaatsen. Uit de hoge hoed zijn truukjes gehaald als het schrappen van banen die er volgens oude planning tussen 1986 en 1990 bij zouden komen, en het wegstrepen van vacatures die momenteel niet bezet zijn.

### Theorie

Een andere truc houdt verband met de arbeidstijdverkorting bij de overheid. Die is doorgevoerd zonder al te veel herbezetting; een eerdere vorm van afslanken. De (niet-bestaande) arbeidsplaatsen uit herbezetting worden her en der wederom geschrapt. Ten slotte is er in het teken van de afslanking voor de Rijksoverheid een vrijwel algehele vacatuurstop afgekondigd. Die manoeuvre heeft slechts uitstel tot gevolg, want na enige tijd zal een deel van die vacatures toch weer bezet worden.

Nu de ministers de handdoek in de ring hebben gegooid, is het onwaarschijnlijk dat het parlement de bureaucratie wel zal weten te verslaan. Parlementaire feitenonderzoek of niet, de Kamer mist de middelen de afslanking te forceren. Zij kan slechts gebruik maken van haar begrotings-

recht, en bij de behandeling van departementsbegrotingen bij amandementen hele afdelingen schrappen. Een dergelijke vorm van daadkracht is theorie.

### Weinig

Het echec dat in het verschrompeld is nog niet eens zozeer om financiële redenen pijnlijk voor het kabinet. Het ziet er zelfs naar uit dat met enig rekenkundig kunst en vliegwerk het beoogde bezuinigingsbedrag van één miljard in 1990 wordt gehaald. Politiek-ideologisch kan de regeringscoalitie zich een mislukking van de afslanking echter minder veroorloven. Het terugdringen van de collectieve sector en het ruim baan geven aan het bedrijfsleven staan hoog in het vaandel van CDA en VVD. Meer dan memo's vol goede voornemens heeft het nog niet opgeleverd.

De vermindering van het aantal regels, de privatisering van diensten en de reorganisatie van het binnenlands bestuur waren de 'Grote Operaties' om de uitgediepte en onbestuurbare staats-bureaucratie te beteugelen. Ze zijn de afgelopen jaren de één na de ander vastgelopen of niet eens van de grond gekomen. Voor de afslanking van het ambtenarenapparaat dreigt een zelfde lot.



# Edah over import 'Belgisch' brood: „Bakkers derven 5% minder omzet”

**BRNHOUT/HELMOND** - De import van Edah in België gebakken brood kan bij de Nederlandse bakkers leiden tot een daling van de omzet van maximaal 5 procent. En dat wel eens gevolgen kunnen hebben voor de werkgelegenheid in die sector, die conclusie komt de woordvoerder van Edah, J. Wolf.

Edah betreft sinds woensdag brood van de Rotonde in het Belgische Brnhout, ongeveer 40 kilometer ten zuiden van Eindhoven. Die gloednieuwe fabriek is een dochteronderneming van de Duitse Duif in Helmond waarvan Edah, dat eveneens in Helmond is gevestigd, al jarenlang de beste klant is. Bespreken om de Duif, waar 100 mensen werken met Edah te laten fuseren zijn in een gevorderd stadium, aldus Wolf.

Edah verkoopt het in België gebakken brood voor 1,59 gulden. Dat is 31 cent beneden de in Nederland geldende minimum broodprijs. Omdat het gaat om geïmporteerde brood is er echter geen vuilje aan de lucht. „Als alle klanten die gewend zijn bij ons een goedkopere

broodsoort te kopen overschakelen op het Belgische brood - wat ik overigens niet echt verwacht - dan leidt dat in de Nederlandse bakkerijwereld tot een omzetsdaling van maximaal 5 procent. Dat is best veel, temeer daar de Nederlandse bakkerijen het toch al moeilijk hebben”. Wolf

voegt daar in een adem aan toe dat de Nederlandse bakkers deze ontwikkeling over zichzelf hebben afgevoerd door een veel te hoge minimum broodprijs vast te stellen.

Hij verwijt de Nederlandse Bakkerij Stichting een starre houding. „Enkele jaren geleden zijn we ook gestart met de import van goedkope melk uit België. Die konden we ook aanbieden beneden de vastgestelde minimumprijs. De branche reageerde onmiddellijk door die minimumprijs te verlagen. Op die manier is bereikt dat de import van melk binnen redelijke grenzen is gebleven. Dat had met het brood ook gekund”, aldus Wolf.

De Rotonde kan wekelijks 360.000 broden bakken. Uitbreiding is mogelijk, maar voornamelijk zal dat niet nodig zijn, ver-

wacht Wolf. De bouw van de bakkerij heeft enkele miljoenen gulden gekost. Hoeveel precies wil de woordvoerder van Edah niet zeggen, evenmin welk deel van dat bedrag direct afkomstig is van zijn bedrijf. „Details daarvoor houden we liever voor ons. De concurrentie heeft er niets mee te maken.”

De concurrentie heeft inmiddels al de nodige vraagtekens gezet bij de kwaliteit van het product. Met name de versheid zou wel eens wegens de lange aanvoerlijn vanuit België te wensen overlaten, wordt gezegd. Wolf wijst die kritiek schouderophalend weg. „Dat slaat nergens op. Of het brood nu uit Turnhout komt of uit Helmond, het maakt absoluut niets uit. Bovendien is de kwaliteit van ons brood, net als dat van de Nederlandse bakkers, tegenwoordig van dien aard dat het zeker twee dagen vers blijft.”

# Geen rente meer op particuliere giro

**AMSTERDAM** - De postbank zal vanaf 1 juli geen rente meer vergoeden op gewone girorekeningen van particulieren. De rente bedraagt nu nog 0,75 procent op jaarbasis. De afrekening laat het uitgangspunt van de bank onverlet, dat de rekeninghouder op basis van een standaardpakket diensten gratis toegang moet hebben tot het girale betalingsstelsel van de Postbank.

De nu genomen maatregel houdt verband met de sinds enkele jaren dalende rente, waardoor de opbrengsten van de belegde girorekeningen langzaam verminderen zonder dat de verwerkingskosten van het girale verkeer in eenzelfde mate dalen worden teruggebracht.

Rabobank, een van de grote banken van ons land, zei desgevraagd al het begrip te hebben van de maatregel en onderschreef het probleem bij de privérekening. Er wordt bij Rabo gestuurd op maatregelen. Op niet al te lange termijn kunnen deze worden verwacht. Het hoeft niet noodzakelijk te gaan om eenzelfde maatregel als die welke de Postbank heeft genomen, aldus een woordvoerder.

De kosten van het betalingsverkeer dalen al langere tijd een beetje hangende bij de banken. Een aantal banken meent, dat er f 100 per rekening jaar door de klant betaald moet worden. De Verenigde Spaarbank wil bij de presentatie van haar jaarrekening weten, met f 25 per rekening per jaar uit de kosten te zijn.

Bestuursvoorzitter Van der Lugt van de Postbank zei begin mei in de verlichting op zijn jaarverslag dat de Postbank niet peinsde over het in rekening brengen van kosten aan de rekeninghouder.

De rentevergoeding op privérekeningen is ontstaan, toen de banken jaren geleden op de particuliere markt wierpen. Zij was in deze jaren jaren zelfs hoger dan nu nog het geval is.

Andere grote banken als de Rabobank bleken nog geen concrete plannen te hebben om iets aan de privérekeningen te gaan doen. Een woordvoerder van de ABN zei verstandig te zijn te kunnen constateren, dat ook de Postbank het probleem van de kosten van het particuliere betalingsverkeer onderzocht. Er is geen evenwicht tussen

de opbrengsten en de kosten. En natuurlijk moet de betaalde rente in lijn zijn met de huidige lage markttarieven. Ook bij de NMB vindt men dat er een verband moet zijn tussen de mate van het gebruik en de kosten van een betaalrekening.

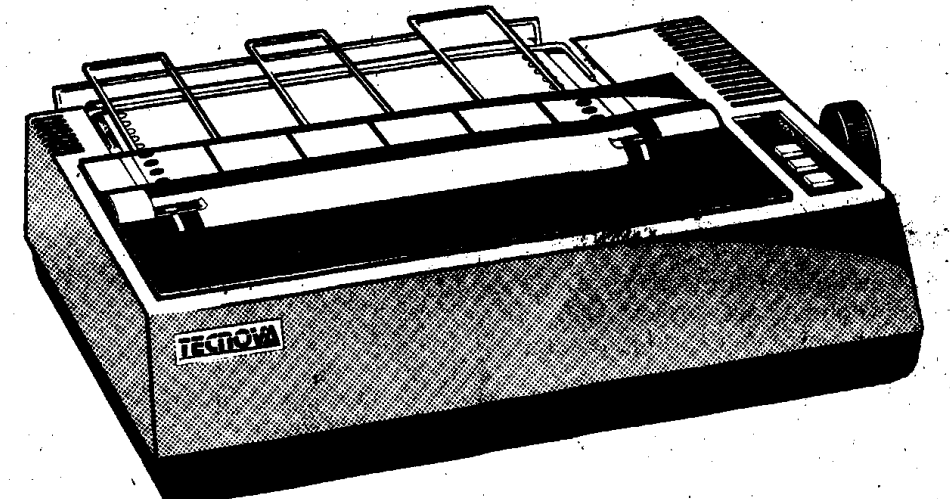
Bestuursvoorzitter Feilzer van de Verenigde Spaarbank, die erg actief is op de particuliere markt, vond het wel saillant, dat de Postbank, die altijd gezegd heeft particulieren

geen kosten te willen laten betalen, nu op een versluierde manier de hoogste kosten in rekening brengt. Direct opvraagbare tegoeden leveren immers 2,5 procent rente op en het verschil met tegoeden op een betaalrekening wordt nu 0,75 procent groter. De Verenigde Spaarbank wil geen kosten in rekening brengen via de rentetarieven. Rente en kosten voor verleende diensten zijn zaken die niets met elkaar te maken hebben, vindt de bank. Zij wil daarom enerzijds een optimale betaling van rente aan de klant en daarnaast eventueel kosten in rekening brengen voor bankdiensten. De stap van de Postbank zal de besluitvorming over de oplossing van het kostenprobleem nu wel in een stroomversnelling brengen, aldus Feilzer.

(ADVERTENTIE)

## VOGELZANG PERSONAL COMPUTER SHOP

### TECHNOVA GRAPHICS PRINTER



TECHNOVA GRAPHICS PRINTER Dot matrix printer, 80 karakters per sek., bi-directioneel, extra karakterset voor internationale letters, programmeerbare graphics, subscript en underlining. De Technova graphics printer is voor 100% gelijk aan de IBM® graphics printer.

IBM is a registered trademark of International Business Machines Inc.

**VOGELZANG** HEERLEN, AKERSTRAAT 19

Daar kun je niet omheen

VOGELZANGPRIJS: 499,-

prijs incl. B.T.W.



● Voor een dronkemansrit kun je ook sober zijn. Mr. Pieter van Vollenhoven, ervaren chauffeur in Drachten waar hij een alcoholsimulator (nabootser) in gebruik stelde, door de eerste rit 'onder invloed' te maken. Blijkbaar genoot hij er wel van.

# OESO signaleert vertrouwenscrisis in wereldeconomie

**PARIS** - De internationale economische situatie is in de afgelopen maanden verslechterd en voor de komende anderhalf jaar is er weinig uitzicht op verbetering. Dit is vooral te wijten aan een vermindering van het vertrouwen van de particuliere sector door de onberekenbaarheid van de wisselkoersen. Om dit te herstellen is het noodzakelijk dat de regeringen van de grootste landen hun beleidsafspraken ook werkelijk gaan uitvoeren. Dit zegt de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO) in haar halfjaarlijkse rapport over de wereldeconomie.

In het rapport zijn de ramingen voor de economische groei in de 24 aangesloten industrielanden duidelijk lager dan in het vorige rapport. Volgens de OESO zullen de industrielanden voorlopig nog geconfronteerd blijven met trage economische groei, hoge werkloosheid en forse onevenwichtigheden in de handelsstromen. Het recente koersverlies van de dollar, ondanks interventie van centrale banken, heeft de vrees voor het

oplopen van de inflatie en de rentetarieven in de Verenigde Staten versterkt. Dit heeft samen met toenemende spanningen op handelsgebied en de aanhoudende schuldpromer het gevaar van een verdere verslechtering van de situatie vergroot.

## Pover

Toch zijn veel voorwaarden voor versnelling van de economische groei nog steeds gunstig. De inflatie

is in de meeste landen onder controle, de financiële positie van het bedrijfsleven is in het algemeen goed, de rente is de afgelopen jaren flink omlaag gegaan, een aantal landen heeft de begroting gesaneerd en er zijn tekenen van meer flexibiliteit op de arbeidsmarkt. Dat de vooruitzichten desondanks pover zijn ligt volgens de OESO voor een belangrijk deel aan de onderminning van het vertrouwen bij het bedrijfsleven door de forse schommelingen in de wisselkoersen. De regeringen moeten op dat punt snel meer zekerheid brengen door hun internationaal overeengekomen verplichtingen na te komen.

De OESO doet hiermee op de afspraken die de zeven grootste industrielanden vastlegden in hun akkoord over stabilisering van de wisselkoersen. Dit „Louvre-akkoord” van eind februari werd nog eens bevestigd tijdens de vergadering van het Internationale Monetair Fonds (IMF) van begin april en de economische topconferentie eerder deze maand. Kernpunt daarvan was het verminderen van de onevenwichtigheden in de handel, in het bijzonder het grote handels tekort van de VS tegenover de overschotten van Japan en West-Duitsland. De Amerikanen hebben toegezegd hun begrotingstekort aan te pakken, terwijl de twee andere landen beloften de binnenlandse vraag te bevorderen.

# BEURS- OVERZICHT

## Prijshoudend

**AMSTERDAM** - De belangrijkste aandelen op de Amsterdamse effectenbeurs waren gisteren overwegend prijshoudend of een tikje lager, terwijl er op de obligatiebeurs wel een afwachtende houding op de optiebeurs, waar de na beurs te publiceren cijfers van de KLM voor activiteit ontbraken.

De KLM maakte een gelijkblijvend dividend bekend, nadat er al een voorlopig en naar bleek exact bedrag van de nettowinst was vrijgegeven. De kwaliteit van de winst bleef die van vorig jaar, maar verrassend leken de cijfers niet na het bericht over het derde kwartaal. De cijfers van de luchtvaartmaatschappij liep gisteren met twee dubbelcijfers op tot f 51.

Bij een gelijkblijvend Wall Street, was vrijwel gelijke dollar en bij het uitblijven van stimulerend nieuws gebeurde er gisteren verder weinig. Wel moest Unilever opnieuw een verhoging laten, een daling van f 11 op f 672,50. Die daling werd mede veroorzaakt in de hand gewerkt door een kritisch verhaal in de Amerikaanse pers over de kansen van de huidige haairverzorgingsartikelen van Unilever na de mammoet-overname van Chesebrough-Pond's. Koers van de Olie daalde licht. Alko en Hogovens moesten eveneens terug, maar Philips verloor f 0,40 op f 49,50. Ook Aegon, Stork en Pakhoed werden duurder, maar de aandelen - Borsumij Wehry, Hanneken en Internatio-Müller - namen wat in reactie van de stijgingen in de afgelopen dagen.

De overnamestrijd in de uitgeverijwereld is duidelijk geluwd en Kluywer noteerde f 3 lager op f 387 en kwam daarmee ongeveer uit op het bedrag van Elsevier (6 aandelen Elsevier plus f 75), die dertig cent daalde naar f 51,90.

## beurs van amsterdam

| Hoofdfondsen      |        |        |  |  |  |
|-------------------|--------|--------|--|--|--|
| AEGON             | 90,60  | 91,30  |  |  |  |
| Albion            | 94,20  | 92,30  |  |  |  |
| Alko              | 142,20 | 141,20 |  |  |  |
| A.B.N.            | 471,00 | 466,00 |  |  |  |
| Alretha           | 148,40 | 148,50 |  |  |  |
| Amv               | 65,00  | 64,80  |  |  |  |
| Amro-Bank         | 74,00  | 73,10  |  |  |  |
| Ass. R'dam        | 123,50 | 123,50 |  |  |  |
| Bols              | 161,00 | 160,10 |  |  |  |
| Borsumij          | 129,50 | 127,00 |  |  |  |
| Bühmer-Tet.       | 51,30  | 51,30  |  |  |  |
| C.S.M.-cert.      | 60,10  | 60,70  |  |  |  |
| Dordtsche P.      | 243,50 | 241,10 |  |  |  |
| Elsevier          | 52,20  | 51,90  |  |  |  |
| Fokker            | 51,90  | 52,00  |  |  |  |
| Gist-Broc.        | 44,70  | 44,40  |  |  |  |
| Hogovens          | 178,80 | 175,00 |  |  |  |
| Hunter Dougl.     | 42,90  | 42,90  |  |  |  |
| Int.Müller        | 51,80  | 51,10  |  |  |  |
| KLM               | 63,50  | 62,10  |  |  |  |
| Kluywer           | 390,00 | 387,00 |  |  |  |
| Kon.Ned.Pap.      | 143,90 | 142,50 |  |  |  |
| Kon. Olie         | 284,50 | 283,30 |  |  |  |
| Ned. Nederl.      | 70,50  | 70,60  |  |  |  |
| N.M.B.            | 157,50 | 157,50 |  |  |  |
| Ned. Lloyd        | 140,50 | 141,00 |  |  |  |
| Nijv. Cat.        | 116,50 | 116,00 |  |  |  |
| Océ-v.d. Weist    | 415,00 | 416,00 |  |  |  |
| Ommeren Van       | 35,20  | 34,50  |  |  |  |
| Pakhoed-Hold.     | 73,50  | 74,70  |  |  |  |
| Philips           | 49,10  | 48,50  |  |  |  |
| Robeco            | 106,80 | 105,70 |  |  |  |
| Rodamco           | 146,00 | 146,70 |  |  |  |
| Rolingo           | 100,40 | 99,80  |  |  |  |
| Rorento           | 52,50  | 52,50  |  |  |  |
| Stork V.M.F.      | 23,90  | 24,30  |  |  |  |
| Unilever          | 683,50 | 678,50 |  |  |  |
| Ver.Bezit VNU     | 54,50  | 54,00  |  |  |  |
| Wessanen          | 84,20  | 83,50  |  |  |  |
| Binnenl. aandelen |        |        |  |  |  |
| Albion Ind.       | 26,00  | 26,00  |  |  |  |
| ACF-Holding       | 61,50  | 61,10  |  |  |  |
| Alko              | 115,40 | 115,30 |  |  |  |
| Alreth Gr. c      | 35,90  | 35,90  |  |  |  |
| Ass. R'dam        | 9,40   | 9,20   |  |  |  |
| Amv. Rijting      | 690,00 | 690,00 |  |  |  |
| Aut. Verif.       | 184,00 | 181,50 |  |  |  |
| Audet             | 83,50  | 83,00  |  |  |  |
| Aut.Lind.R'dam    | 112,50 | 113,00 |  |  |  |
| BAM-Holding       | 71,00  | 72,00  |  |  |  |
| Beek Van          | 135,00 | 135,00 |  |  |  |
| Beers' Zonen      | 219,00 | 221,50 |  |  |  |
| Begemann          | 106,00 | 106,00 |  |  |  |
| Belindo           | 419,70 | 419,70 |  |  |  |
| Berkel's P.       | 15,30  | 15,00  |  |  |  |
| Blyd-Will.        | 31,00  | 32,00  |  |  |  |
| Boer De Kon.      | 148,00 | 150,00 |  |  |  |
| Boer Winkeldr.    | 68,00  | 67,80  |  |  |  |
| Boskalis W.       | 9,00   | 8,80   |  |  |  |
| Boskalis pr       | 6,70   | 6,80   |  |  |  |
| Brast Bouw        | 416,00 | 416,00 |  |  |  |
| Bredelo           | 50,00  | 51,00  |  |  |  |
| Bredero c         | 34,50  | 36,00  |  |  |  |
| Burgman-H.        | 342,00 | 343,00 |  |  |  |
| Calvé-Delft c     | 890,00 | 890,00 |  |  |  |
| Calvé prete.      | 400,00 | 400,00 |  |  |  |
| Canter Pares      | 90,30  | 88,50  |  |  |  |
| Centr-Suiker      | 59,50  | 59,60  |  |  |  |
| Ceteco            | 188,00 | 188,00 |  |  |  |
| Ceteco cert.      | 173,00 | 169,00 |  |  |  |
| Chamotte Unie     | 14,50  | 14,20  |  |  |  |
| Cindus-Key        | 68,00  | 69,50  |  |  |  |
| Chimindio         | 411,00 | 415,00 |  |  |  |
| Cred.LBN          | 64,00  | 64,00  |  |  |  |
| Datex Hold.       | 40,80  | 40,20  |  |  |  |
| Desseaux          | 145,00 | 146,00 |  |  |  |
| Dordtsche pr.     | 233,30 | 231,60 |  |  |  |
| Dorp-Groep        | 362,00 | 362,00 |  |  |  |
| Econosto          | 127,00 | 127,00 |  |  |  |
| Enraf-N.C.        | 43,50  | 44,00  |  |  |  |
| Enraf-Hold.       | 251,00 | 247,00 |  |  |  |
| Furness           | 33,70  | 34,00  |  |  |  |
| Gamma Holding     | 68,00  | 69,50  |  |  |  |
| Gamma pref.       | 6,30   | 6,40   |  |  |  |
| Gelatine D.       | 300,00 | 300,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 109,00 | 109,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 138,00 | 137,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 38,30  | 37,50  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 38,30  | 37,50  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 95,50  | 95,50  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 178,00 | 180,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 103,00 | 104,50 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 153,00 | 151,50 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 146,50 | 148,80 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 44,10  | 44,20  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 22,10  | 23,30  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 307,00 | 307,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 133,00 | 131,50 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 3,05   | 3,00   |  |  |  |
| Gerefabrik        | 388,00 | 381,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 18,90  | 18,90  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 3,70   | 3,80   |  |  |  |
| Gerefabrik        | 30,00  | 30,00  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 30,50  | 31,00  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 20,70  | 20,20  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 154,00 | 153,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 365,00 | 363,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 108,00 | 108,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 52,50  | 52,00  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 217,00 | 217,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 220,00 | 223,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 108,00 | 108,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 113,80 | 114,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 106,00 | 108,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 55,00  | 55,50  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 250,00 | 250,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 75,90  | 75,90  |  |  |  |
| Gerefabrik        | 418,00 | 420,00 |  |  |  |
| Gerefabrik        | 418,00 | 420,00 |  |  |  |

|                               |          |          |                          |         |         |    |
|-------------------------------|----------|----------|--------------------------|---------|---------|----|
| Leidsche Wol                  | 88,00    | 89,50    | Bemco Austr.             | 85,00   | 84,00   | D  |
| Macintosh Co.                 | 90,50    | 90,00    | Chem. Belg.              | 38,00   | 35,00   | E  |
| Mag. d'Ind.                   | 600,00   | 600,00   | BOGAM!                   | 121,00  | 123,00  | E  |
| Medicopharma                  | 65,00    | 64,50    | Chemical Fund.           | 16,20   | 16,20   | E  |
| Meneba                        | 68,50    | 66,50    | DP AM. Gr.F.             | 26,90   | 26,90   | F  |
| MMHV Amsterdam                | 7,40     | 7,40     | Dr. Dr. Press.           | 39,00   | 39,00   | F  |
| Moera Enn                     | 113,00   | 113,00   | Eng.Holl.B.T.1           | 1100,00 | 1100,00 | F  |
| M.N.Emm Ob-cert               | 14280,00 | 14650,00 | Equity Mort.F.           | 55,90   | 55,90   | G  |
| Mooloen en Co.                | 44,00    | 44,30    | Eurinvest1               | 65,00b  | 65,00b  | G  |
| Mulder, Rook.                 | 22,50    | 22,50    | Eurinvest2               | 37,00   | 37,00   | G  |
| MultiHouse                    | 17,60    | 17,60    | EurGrFund                | 51,90   | 51,70   | H  |
| Mynbouwk. W.                  | 265,00   | 370,00   | Helland.Eur.Gr.F.        | 197,90  | 198,00  | H  |
| Naeff                         | 31,50    | -        | Holland Fund.            | 64,50   | 64,50   | Ir |
| NAGRON                        | 42,50    | 42,00    | Holl.Obl.Fonds           | 128,00  | 128,00  | Ir |
| NIB                           | 579,00   | 578,00   | Holl.Pac.F.              | 91,90   | 91,80   | Ir |
| NIBM Bouw                     | 9,50     | 9,30     | Interpans                | 549,00  | 551,50  | L  |
| NEDTA                         | 28,00    | 28,00    | Intersol                 | 47,00   | 47,00   | L  |
| Ned. Part.Mij                 | 2,50     | 2,40     | Japan Fund.              | 41,50   | 41,50   | L  |
| Ned.Springst.                 | 15400,00 | 15400,00 | MK Int.Vent.             | 71,40   | 71,00   | M  |
| Norit                         | 348,50   | 347,00   | Nat.Res.Fund.            | 1310,00 | 1330,00 | M  |
| Nutricia                      | 203,50   | 205,00   | NMB Dutch Fund.          | 34,50   | 34,60   | N  |
| Oro Bank c.                   | 81,80    | 81,50    | Amco, Beleg.             | 197,90  | 199,00  | N  |
| OTRA                          | 377,00   | 379,00   | OroAust.M.F.             | 9,40    | 9,50f   | O  |
| Palthe                        | 95,00    | 95,00    | Orion                    | 47,00   | 47,00   | O  |
| Pandora                       | 109,10   | 109,50   | Renaltab Bel.            | 1284,00 | 1284,00 | P  |
| Pont, Con.                    | 142,50   | 142,50   | Renotaal nv.             | 29,80   | 29,70   | P  |
| Portef. Fies                  | 108,00   | 108,00   | Rolince cum.p            | 108,70  | 107,50  | P  |
| Pronam                        | 125,00   | 125,00   | Sci/Techn.               | 18,50f  | 18,15   | P  |
| Proost en Br.                 | 40,00    | 39,40    | Technology F.            | 25,70   | 25,70   | Q  |
| Ravast                        | 52,50    | 52,50    | Toko Pac. H.             | 49,00   | 49,00   | Q  |
| Resink                        | 56,50    | 56,50    | Transpac F.              | 497,00  | 493,00  | R  |
| Riva                          | 59,50    | 57,20    | Unicovest                | 497,00  | 493,00  | R  |
| Riva (cert.)                  | 57,00    | 56,00    | Univ-Invest              | 157,50  | 157,50  | S  |
| Samas Groep                   | 63,40    | 61,30    | Unico Inv.F.             | 83,80   | 83,80   | S  |
| Sandras Beh.                  | 383,00   | 383,00   | Unifonds                 | 30,00   | 30,00   | S  |
| Sarakreek                     | 34,50    | 34,20    | Venture F.N.             | 50,50   | 49,10   | S  |
| Schuijtema                    | 1058,00  | 1055,00  | VIB NV                   | 79,40   | 79,40   | T  |
| Schutte, van                  | 107,00   | 107,00   | Vib Invest               | 82,50   | 83,20   | T  |
| Smart Intern.                 | 21,50    | 21,50    | Werdalve Inv.            | 191,00  | 191,00  | U  |
| St.Bankiers c.                | 37,70    | 38,00    |                          |         |         | U  |
| De Telegraf De                | 300,00   | 305,00   | Orig. n.amerik. aandelen |         |         | U  |
| Tel. Twenthe                  | 122,50   | 120,00   | Allied Signif. Ind       | 43,20   | 43,00   | U  |
| Tulp Comp.                    | 51,30    | 50,00    | Amer. Brands             | 43,00   | 47,75b  | U  |
| Tw. Kabel Hou.                | 75,50    | 79,50    | Amer. Brands             | 36,40   | 36,20   | W  |
| Ty. en Guld                   | 21,50    | 21,50    | Amer. Motor              | 34,00   | 34,00   | W  |
| Van der Veld                  | 261,00   | 260,00   | Am.Tel. & Tel.           | 24,40   | 27,00   | W  |
| Veg.Glasfabr.                 | 151,00   | 150,00   | Ameritech                | 37,20   | 37,00   | X  |
| Verlo                         | 30,50    | 30,40    | Amprovest Cap.           | 130,10  | 130,10  | X  |
| Volker Stev.                  | 23,00    | 22,50    | ASARCO Inc.              | 230,00  | 226,00  | C  |
| Vredestein                    | 30,10    | 29,00    | Amv. Corp.               | 23,20   | 23,20   | C  |
| VRG Gen.Bez.                  | 118,00   | 115,00   | Aut. Corp.               | 92,40   | 93,75   | C  |
| Wegener's                     | 122,00   | 120,00   | BAT Intern.              | 5,94    | 5,94    | C  |
| Westland and                  | 265,00   | 265,00   | Bel Atlantic             | 70,90   | 70,40   | A  |
| Wolters Sansom                | 132,00   | 132,60   | BelCanEnter              | 31,20   | -       | A  |
| Wyers                         | 48,10    | 45,10    | Bel Res.AdRp             | 41,50   | -       | A  |
|                               |          |          | Bel South                | 41,40   | 40,60   | B  |
|                               |          |          | Bethl. Steh.             | 15,20   | 15,10   | B  |
|                               |          |          | Boeing Comp.             | 48,40   | 46,10   | C  |
|                               |          |          | Chemicon Corp.           | 37,00   | 37,00   | C  |
|                               |          |          | Chrysler                 | 35,40   | 36,00   | C  |
|                               |          |          | Citicorp.                | 62,60   | 63,00   | C  |
|                               |          |          | Colgate-Palm.            | 46,60   | 46,50   | C  |
|                               |          |          | Control Data             | 29,30   | 28,80   | D  |
|                               |          |          | Dow Chemical             | 84,80   | 84,00   | D  |
| <b>Beleggingsinstellingen</b> |          |          |                          |         |         |    |
| ABN Aand.F.                   | 344,00   | 347,00   |                          |         |         |    |
| ABN Beleg.F.                  | 55,20    | 54,00    |                          |         |         |    |
| Alp Fonden                    | 20,20    | 23,50    |                          |         |         |    |
| America Fund.                 | 300,00   | 302,00   |                          |         |         |    |
| Amro Neth.F.                  | 68,80    | 68,00    |                          |         |         |    |
| Amro Eur.F.                   | 74,40    | 74,50    |                          |         |         |    |
| Amv Beleg.F.                  | 111,30   | 111,50   |                          |         |         |    |



Nederland 1

19.30 - 09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
13.00 - 13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
15.30 De praktijk zal het leren. Serie over mensen die zonder diploma toch uiteindelijk het beroep van hun dromen gevonden hebben. Afl. 2: Les geven zonder bevoegdheid.  
16.00 Een zame speurtocht (Rolling man). Amerikaanse tv-film uit 1972 van Peter Hyams. Lonnie is een vrachtwagenchauffeur, die zich niet bekommert om de toekomst. Hij leeft voor zijn vrouw en twee zoontjes. Zijn eenvoudige levenswijze wordt verstoord wanneer hij zijn vrouw betrapt met een autochoureur.  
17.12 Sport. Voorbeschouwing op de hockeywedstrijden om de Champions Trophy te Amstelveen. Presentatie: Walter Tiemessen.

17.30 Journaal  
17.46 Sportmagazine. Samenvatting van de herenwedstrijd Nederland-Spanje.  
18.20 De mooiste foto's maak je zelf. Afl. 4 van de cursus Basisfotografie voor iedereen. Vandaag: Vakantie en vrije tijd. Presentatie: Mireille Bekooy en Philip Kruijer. (herh.).

18.35 Het geheim van de Vredenhof. Vijfdeelige jeugdsérie. Afl. 3: Het goud van Schneisser. Jelle en Heleen Faber zijn op Schiermonnikoog in gevaarlijke avonturen geraakt. Nadat zij 's nachts smokkelaars hadden bespied bleek hun boot van zijn anker te zijn losgesneden. (herh.).  
19.00 Calligro. Tekenfilm.  
19.05 Knight Rider. Amerikaanse serie. Afl. 1: Knight Rider. Elena Thomas en haar vader kicken met spanning naar Elena's creatie, de Thomas Flyer, een race-auto waarin haar vader al zijn geld heeft gestoken. De auto verongelukt echter en Michael Knight wordt te hulp geroepen want er is duidelijk sabotage in het spel.  
20.00 Journaal.

20.28 Als er een morgen is (If tomorrow comes). Driedelige serie naar het gelijknamige boek van Sidney Sheldon. Met o.a. Madolyn Smith en Tom Berenger. Afl. 2. Als zij uit de gevangenis komt zweert Tracey dat geen man haar ooit nog pijn zal doen. Maar er is een man die uit hetzelfde hout is gesneden als zij, Jeff Stevens. Hun paden hebben zich al eens gekruist en dat zal nog wel een keer gebeuren. (Slot: zaterdag 20 juni, 20.00 uur, Ned. 2.).  
22.05 TROS Aktua. Actualiteitenrubriek.  
22.35 Uw week in de sterren. Astrologische rubriek met Caroli Righter. Presentatie: Ralph Inbar.

22.45 De piloot (The pilot). Amerikaanse tv-film naar het gelijknamige boek van Robert P. Davis. Met o.a. Cliff Robertson, Diane Baker, Frank Converse. Senior piloot Mike Hagan heeft alle kansen om piloot van het jaar te worden. Maar hij heeft een probleem. Zijn klevende vrouw zet hem tot drinken aan. Dit komt aan het licht en de vliegmaatschappij stelt een co-piloot aan die de zaak moet onderzoeken.  
20.20 TROS Sport extra. WK Speedway voor landenteams. Presentatie: Walter Tiemessen en Margriet Zegers.

20.45 Journaal.  
20.56 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
20.55 Het Nederlands kampioenschap Schaken 1987. Analyse van de vandaag gespeelde partijen. Presentatie: Hans Höhm.

20.20 TROS Sport extra. WK Speedway voor landenteams. Presentatie: Walter Tiemessen en Margriet Zegers.  
20.45 Journaal.  
20.56 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
20.55 Het Nederlands kampioenschap Schaken 1987. Analyse van de vandaag gespeelde partijen. Presentatie: Hans Höhm.

Nederland 2

19.00 Telebeoord. (herh.).  
19.00 - 13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
17.45 Studio Sport Extra. Hockey: Amstelveen Champions Trophy.  
18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
18.30 Paspoort voor Spanjaarden  
18.30 Samenstaar  
18.45 Jeugdjournaal  
19.00 Journaal  
19.12 De Muppetshow. Gast: Spike Milligan.  
19.37 Lotto-trekking. Trekking van de Lotto van de maand juni.

19.45 Charles en Lucie. Franse speelfilm uit 1979 van Nelly Kaplan. Een amoureuze echtpaar ziet door een onverwachte erfenis het leven volledig veranderen. Niet voorbereid op de financiële rompslomp, blijkt hun nieuwe leven niet alleen uit rozegeur en maneschijn te bestaan. Met o.a. Daniel Ceccaldi, Ginette Garcin en Nelly Kaplan.  
21.20 Chagall (1887-1985). De schilder die de wereld op zijn kop zette, deze romantische surrealist vertelt vlak voor zijn dood over zijn werk, zijn levenswijze en zijn joods-Russische inspiratiebronnen.

22.10 Praten met de Minister-President.  
22.30 Journaal.  
22.45 Vurig van geest. Portret van de Afrikaanse aartsbisschop Milingo, die het Vaticaan in verlegenheid bracht met zijn activiteiten als generaal.  
22.28 Een bericht van de Wilde Ganzen.  
23.35 Nieuws voor doven en slechthorenden.

23.40 - 01.10 Cousins, cousins. Franse speelfilm uit 1975 van Jean Charles Tacchella. Er ontstaan de nodige verwikkelingen als Ludovic en Maria, neef en nicht, na een huwelijksfeest achterblijven, omdat hun wederzijdse echtgenoten samen zijn verdwenen. Met o.a. Marie-Christine Barrault, Victor Lanoux en Marie-France Pisier.



Duitsland 1

10.00 Heute  
10.03 Die Stunde des Siegers. (herh.).  
12.10 Wo einer steht. Fragen nach dem Sinn des Lebens.  
12.55 Persoverzicht  
13.00 Heute

13.15 - 13.30 Nieuws  
14.00 Sport extra. Hockey vanuit Amstelveen: Champions Trophy voor heren: West-Duitsland-Engeland. Commentaar: Wolfgang Fritschmann (Eurovisie-uitzending).  
14.50 Saito Mortale. Die Geschichte einer Artistenfamilie, serie over de circusfamilie Doria. Met: Gustav Knuth, Hans Söhner, Gitty Djamal, e.a. Afl. 6. (herh.).  
15.50 Nieuws  
16.00 Pappi, was machst Du eigentlich den ganzen Tag? Afl. 3.  
16.15 Ete und Ali. Speelfilm uit 1985 van Peter Kahane. Met: Jörg Schüttauf, Thomas Putensen, Daniele Hofmann, e.a.  
17.45 Nieuws  
17.55 Hier und heute. Actualiteiten.  
18.25 •• Solo für 12. Spelprogramma.  
19.00 •• WWF-Club. Live von der BUGA.  
19.57 Programma-overzicht  
20.00 Nieuws. (TT).  
20.15 Der Voltreffer (The sure thing). Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Rob Reiner. Met: John Cusack, Daphne Zuniga, Anthony Edwards, e.a. Gib er Alison leren elkaar op een Amerikaans college kennen. Gib, een schuchtere dromer is een heel ander type dan de doelbewuste Alison. Beiden rijden met een vriend mee en door hun geruzie zet hij ze uit de auto. Ze hebben nog een lange weg voor zich.

21.50 Sportschau.  
22.30 Dagthema's. Met bericht aus Bonn.  
23.00 Oh Mensch...! Annäherung an unser Menschenbild, studioudiscussie.  
0.15 ■ Kennwort: Reiter Westdeutsche speelfilm uit 1963 van Rudolf Jugert. Met: Peter van Eyck, Marie Versini, Walter Rilla, e.a. In 1944 stort een Amerikaans vliegtuig boven België neer. De verzetsorganisatie neemt officier Philip en de Engelse majoor Barton op om ze naar Spanje te loodsen. Op een van de laatste steunpunten in Frankrijk wordt ontdekt dat Barton correspondeert met Duitsland.

01.50 Nieuws  
01.55 - 02.00 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

10.00 Zie Duitsland 1  
13.15 Bericht aus Europa. Nieuws uit het Europese parlement.  
13.55 Programma-overzicht  
14.00 ■ Jetzt oder nie (Now or never). Amerikaanse speelfilm uit 1920. Met: Harold Lloyd, Mildred Davis, Anna May Blison, e.a.  
14.50 Heute  
14.52 Ivan ist doch der Grösste. Deense jeugdfilm uit 1981 van Søren Kragh-Jacobsen. Met: Alex Svanbjerg, Otto Brandenburg, Peter Schröder, e.a.  
16.20 Ferienkalender. Magazine met tips, vertier en spanning. Presentatie: Anke, Benny en Gustav Sommer. Aansl.: Heute-Schlagzeilen.  
16.30 Freizeit... und was man daraus machen kann. Vrije tijds magazine. Presentatie: Sibylle Nicolai.  
17.00 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.  
17.15 Tele-illustrierte. Actualiteiten, sport en amusement.  
17.45 Ein Engel auf Erden. (Highway to heaven). Amerikaanse serie. Met: Michael Landon, Victor Franch, James Troesh e.a. Afl.: Der Engel mit dem B. davor. Aansl.: Heute-Schlagzeilen.  
18.20 Ein Engel auf Erden. Vervolg.  
18.56 Programma-overzicht  
19.00 Heute  
19.30 Auslandsjournal. Berichten van buitenlandse correspondenten.  
20.15 Derrick. Misdaadserie. Met: Horst Trappert, Fritz Wepper, Hans Korte, e.a. Afl.: Die Nacht des Jaguars. De vrouw heeft zeker gerend voor haar leven en een telefoonsel bereikt, maar de moordenaar was sneller.  
21.15 Vorsicht Falle! Een voorlichtingsprogramma van de politie.  
21.45 Heute-Journal  
22.10 Aspekte. Kulturszene China 1987. Documentaire over China's cultuurpolitiek.  
22.10 Filmforum. Michael Cimino's "Heaven's gate". Documentaire over de duurste film die ooit uitgebracht is.  
23.40 Spielplatz des Teufels (The Devil's playground). Australische speelfilm uit 1976/7 van Fred Schepisi. Met: Nick Tate, Arthur Dignan, John Frawley, e.a. In een conventioneel intermeat groeit de 13-jarige Tom op. Zijn puberteit is problematisch, want het is verboden om over het lichaam te praten. Turner.

20.00 Nieuws. (TT).  
20.15 Der Voltreffer (The sure thing). Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Rob Reiner. Met: John Cusack, Daphne Zuniga, Anthony Edwards, e.a. Gib er Alison leren elkaar op een Amerikaans college kennen. Gib, een schuchtere dromer is een heel ander type dan de doelbewuste Alison. Beiden rijden met een vriend mee en door hun geruzie zet hij ze uit de auto. Ze hebben nog een lange weg voor zich.

21.50 Sportschau.  
22.30 Dagthema's. Met bericht aus Bonn.  
23.00 Oh Mensch...! Annäherung an unser Menschenbild, studioudiscussie.  
0.15 ■ Kennwort: Reiter Westdeutsche speelfilm uit 1963 van Rudolf Jugert. Met: Peter van Eyck, Marie Versini, Walter Rilla, e.a. In 1944 stort een Amerikaans vliegtuig boven België neer. De verzetsorganisatie neemt officier Philip en de Engelse majoor Barton op om ze naar Spanje te loodsen. Op een van de laatste steunpunten in Frankrijk wordt ontdekt dat Barton correspondeert met Duitsland.

01.50 Nieuws  
01.55 - 02.00 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 3/WDF

08.00 Telegymnastiek. (31).  
08.10 - 12.25 Schooltelevisie  
16.35 Teletekst-overzicht  
17.00 - 18.00 Schooltelevisie  
18.00 Telekolleg II. Cursus economie, les 10: Wirtschaftsordnungen.  
18.30 Hallo Spencer. Kinderserie.  
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.  
20.00 Nieuws  
20.15 Abenteuer Natur. Stadtbrachen - grüne Inseln im Ruhrgebiet. Natuurreportage.  
21.00 Unerhört. Die Geschichte der deutschen Frauenbewegung von 1830 bis heute. 12-Delige documentaire-serie over de geschiedenis van de Duitse vrouwenbeweging. Afl. 11: Zeit der Verdrängung - Zeit des Wiederaufbaus.  
21.45 Lebensweg? Reportage over de 26-jarige Arnold P., die wegens moord veroordeeld is.  
22.15 Das Juwel der Krone (The jewel in the crown). Engelse tv-serie naar de roman van Paul Scott. Met: Charles Dance, Eric Porter, Derrick Branche, e.a. Afl. 14: Die Teilung der Beute. Op de dag voor zijn vertrek naar Ranpur hoort Guy Per-

Duitsland 3/SWF

08.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10: Wirtschaftsordnungen.  
09.00 Schooltelevisie  
10.00 Ästhetische Erziehung, im Fabelland. Afl. 1: Södpölgeschichten.  
10.20 - 10.50 Schooltelevisie  
17.00 Politik und Gesellschaft in der DDR. Warten auf vier Wände-wohnen in der DDR.  
17.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10. (herh.).  
18.00 Da schau her! Uitzending voor nieuwsgierigen. Presentatie: Peter Kropf.  
18.23 Die Hexe Lakritze. (Herh.).  
18.30 Wenn der Elefant in die Disco geht  
18.33 Lassies Abenteuer. Afl. 9: Uralte Bäume.  
18.58 Schlagzeilen  
19.00 Abendschau Blick ins Land  
19.26 Het Zandmannetje  
19.30 Das internationale TV-kochbuch. Culinaire tips, vandaag vruchtenscherry-gelei.  
19.45 Fern vom Garten Eden. Afl.: Die vergiftete Erde.  
20.15 Die Menschen von La Victoria. Oder Vom Kampf einer Armensiedlung gegen Chilis Militärregime. Documentaire over de strijd in Chili.  
21.00 Neues um neun.  
21.15 Kultur spezial. Das schönste im Land - der Neubaus des Trierer Landesmuseums. Documentaire over het museum van de deelstaat Trier.  
21.45 Wortwechsel. Christa Schulze-Rohr interviewt Marion Gräfin Yorck von Wartenburg.  
22.30 Eine Frau sucht ihr Glück. Vijfdeelige Tsjechische serie. Afl. 2.  
23.20 Abenteuer Wissenschaft. Directe reportage van het 8ste wereldcongres voor sexologie in Heidelberg.  
00.05 Laatste nieuws

Duitsland 3/SWF

08.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10: Wirtschaftsordnungen.  
09.00 Schooltelevisie  
10.00 Ästhetische Erziehung, im Fabelland. Afl. 1: Södpölgeschichten.  
10.20 - 10.50 Schooltelevisie  
17.00 Politik und Gesellschaft in der DDR. Warten auf vier Wände-wohnen in der DDR.  
17.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10. (herh.).  
18.00 Da schau her! Uitzending voor nieuwsgierigen. Presentatie: Peter Kropf.  
18.23 Die Hexe Lakritze. (Herh.).  
18.30 Wenn der Elefant in die Disco geht  
18.33 Lassies Abenteuer. Afl. 9: Uralte Bäume.  
18.58 Schlagzeilen  
19.00 Abendschau Blick ins Land  
19.26 Het Zandmannetje  
19.30 Das internationale TV-kochbuch. Culinaire tips, vandaag vruchtenscherry-gelei.  
19.45 Fern vom Garten Eden. Afl.: Die vergiftete Erde.  
20.15 Die Menschen von La Victoria. Oder Vom Kampf einer Armensiedlung gegen Chilis Militärregime. Documentaire over de strijd in Chili.  
21.00 Neues um neun.  
21.15 Kultur spezial. Das schönste im Land - der Neubaus des Trierer Landesmuseums. Documentaire over het museum van de deelstaat Trier.  
21.45 Wortwechsel. Christa Schulze-Rohr interviewt Marion Gräfin Yorck von Wartenburg.  
22.30 Eine Frau sucht ihr Glück. Vijfdeelige Tsjechische serie. Afl. 2.  
23.20 Abenteuer Wissenschaft. Directe reportage van het 8ste wereldcongres voor sexologie in Heidelberg.  
00.05 Laatste nieuws

Duitsland 3/SWF

08.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10: Wirtschaftsordnungen.  
09.00 Schooltelevisie  
10.00 Ästhetische Erziehung, im Fabelland. Afl. 1: Södpölgeschichten.  
10.20 - 10.50 Schooltelevisie  
17.00 Politik und Gesellschaft in der DDR. Warten auf vier Wände-wohnen in der DDR.  
17.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10. (herh.).  
18.00 Da schau her! Uitzending voor nieuwsgierigen. Presentatie: Peter Kropf.  
18.23 Die Hexe Lakritze. (Herh.).  
18.30 Wenn der Elefant in die Disco geht  
18.33 Lassies Abenteuer. Afl. 9: Uralte Bäume.  
18.58 Schlagzeilen  
19.00 Abendschau Blick ins Land  
19.26 Het Zandmannetje  
19.30 Das internationale TV-kochbuch. Culinaire tips, vandaag vruchtenscherry-gelei.  
19.45 Fern vom Garten Eden. Afl.: Die vergiftete Erde.  
20.15 Die Menschen von La Victoria. Oder Vom Kampf einer Armensiedlung gegen Chilis Militärregime. Documentaire over de strijd in Chili.  
21.00 Neues um neun.  
21.15 Kultur spezial. Das schönste im Land - der Neubaus des Trierer Landesmuseums. Documentaire over het museum van de deelstaat Trier.  
21.45 Wortwechsel. Christa Schulze-Rohr interviewt Marion Gräfin Yorck von Wartenburg.  
22.30 Eine Frau sucht ihr Glück. Vijfdeelige Tsjechische serie. Afl. 2.  
23.20 Abenteuer Wissenschaft. Directe reportage van het 8ste wereldcongres voor sexologie in Heidelberg.  
00.05 Laatste nieuws

Duitsland 3/SWF

08.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10: Wirtschaftsordnungen.  
09.00 Schooltelevisie  
10.00 Ästhetische Erziehung, im Fabelland. Afl. 1: Södpölgeschichten.  
10.20 - 10.50 Schooltelevisie  
17.00 Politik und Gesellschaft in der DDR. Warten auf vier Wände-wohnen in der DDR.  
17.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10. (herh.).  
18.00 Da schau her! Uitzending voor nieuwsgierigen. Presentatie: Peter Kropf.  
18.23 Die Hexe Lakritze. (Herh.).  
18.30 Wenn der Elefant in die Disco geht  
18.33 Lassies Abenteuer. Afl. 9: Uralte Bäume.  
18.58 Schlagzeilen  
19.00 Abendschau Blick ins Land  
19.26 Het Zandmannetje  
19.30 Das internationale TV-kochbuch. Culinaire tips, vandaag vruchtenscherry-gelei.  
19.45 Fern vom Garten Eden. Afl.: Die vergiftete Erde.  
20.15 Die Menschen von La Victoria. Oder Vom Kampf einer Armensiedlung gegen Chilis Militärregime. Documentaire over de strijd in Chili.  
21.00 Neues um neun.  
21.15 Kultur spezial. Das schönste im Land - der Neubaus des Trierer Landesmuseums. Documentaire over het museum van de deelstaat Trier.  
21.45 Wortwechsel. Christa Schulze-Rohr interviewt Marion Gräfin Yorck von Wartenburg.  
22.30 Eine Frau sucht ihr Glück. Vijfdeelige Tsjechische serie. Afl. 2.  
23.20 Abenteuer Wissenschaft. Directe reportage van het 8ste wereldcongres voor sexologie in Heidelberg.  
00.05 Laatste nieuws

Duitsland 3/SWF

08.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10: Wirtschaftsordnungen.  
09.00 Schooltelevisie  
10.00 Ästhetische Erziehung, im Fabelland. Afl. 1: Södpölgeschichten.  
10.20 - 10.50 Schooltelevisie  
17.00 Politik und Gesellschaft in der DDR. Warten auf vier Wände-wohnen in der DDR.  
17.30 Telekolleg II. Cursus economie, les 10. (herh.).  
18.00 Da schau her! Uitzending voor nieuwsgierigen. Presentatie: Peter Kropf.  
18.23 Die Hexe Lakritze. (Herh.).  
18.30 Wenn der Elefant in die Disco geht  
18.33 Lassies Abenteuer. Afl. 9: Uralte Bäume.  
18.58 Schlagzeilen  
19.00 Abendschau Blick ins Land  
19.26 Het Zandmannetje  
19.30 Das internationale TV-kochbuch. Culinaire tips, vandaag vruchtenscherry-gelei.  
19.45 Fern vom Garten Eden. Afl.: Die vergiftete Erde.  
20.15 Die Menschen von La Victoria. Oder Vom Kampf einer Armensiedlung gegen Chilis Militärregime. Documentaire over de strijd in Chili.  
21.00 Neues um neun.  
21.15 Kultur spezial. Das schönste im Land - der Neubaus des Trierer Landesmuseums. Documentaire over het museum van de deelstaat Trier.  
21.45 Wortwechsel. Christa Schulze-Rohr interviewt Marion Gräfin Yorck von Wartenburg.  
22.30 Eine Frau sucht ihr Glück. Vijfdeelige Tsjechische serie. Afl. 2.  
23.20 Abenteuer Wissenschaft. Directe reportage van het 8ste wereldcongres voor sexologie in Heidelberg.  
00.05 Laatste nieuws

België/RTBF 2

19.30 - 20.00 Journaal. (Met simultaanvertaling in gebarentaal).  
SSVC

13.15 Mop & Smiff.  
13.25 Schools: Thinkabout.  
13.40 Schools: Starting science.  
14.00 Nieuws en weerbericht  
14.30 Instant German  
14.35 Sweethearts. Nieuwe quiz waar drie beroemdheden een echt "lieverdje" moeten ontdekken.  
15.00 Take the high road. Komische tv-serie.  
15.25 BFG Teletext  
16.15 Hokey Cokey. Kinderprogramma.  
16.30 Playschool  
16.55 The blunders. Kinderprogramma.  
17.00 Lift off With Coppers and co. Komische serie.  
17.30 Video and chips. Programma voor de jeugd.  
17.45 Blue Peter. Gevarieerd kinderprogramma.  
18.10 Snooker: Taylor made.  
18.35 Instant German  
18.45 Nieuws en weerbericht  
19.00 Top of the pops. Muziekprogramma.  
19.30 Crazy like a fox. Detectieve serie. Afl.: Is there a fox in the house?  
20.15 The cutting edge. Nieuwe documentaire serie.  
20.40 The grand knock-out tournament. Spel met o.a. prinses Anne, Prins Edward en de hertog en hertogin van York.  
21.05 Drummonds. Drama-serie. Afl.: Brainhead and timan.  
22.00 Nieuws en weerbericht  
22.30 Cricknet  
22.55 - 00.35 The priest killer. Amerikaanse speelfilm uit 1971. Een priester en een detective proberen een bizarre kerkmoordenaar te vinden. Met George Kennedy en Raymond Burr.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten. De fanatieke kolonel is namelijk van plan alle indianen uit te roeien.  
17.55 Nieuws  
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 24. (herh.).  
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de vreemde eend. (herh.).  
18.10 De tovenaer van Oz. (The wizard of Oz). Japanse serie naar de boeken van Frank Baum. Afl.: De tovenaer doet raar.  
18.30 Vrouwje Theelepels. (Mrs. Pepperpot). Japanse tekenfilmserie naar het boek van Alf Poyson. Afl.: De schat van zwarte Jaap en Bazel gelooft z'n ogen niet.  
18.50 Onbekende wereld. (Exploire). Documentaire serie over nagenoeg verdwenen beschavingen. Afl. 6: Godenverhuis en godenleven op Taiwan 92). (herh.) (TT).  
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.  
19.40 Mededelingen  
20.10 Weerbericht  
20.20 Première. Filmnieuws met Jo Röpkke.

België/TV 1

16.00 Centennial. 12-delige Amerikaanse serie. Met: Richard Chamberlain, Robert Conrad, Raymond Burr e.a. Afl. 5. Volkenmoord (the massacre). De kolonisten zijn bang en daarom maakt kolonel Frank Skinnerhorn gebruik om een privé-leger op te richten



# RTL-Plus verhuist definitief naar Keulen

## Luxemburgse TV-zender nu op steenworp van Limburg

(Van onze rtv-redactie)

LUXEMBURG/HEERLEN - RTL-Plus, het Duitstalige TV-programma van Radio Luxemburg, gaat definitief weg uit het Groothertogdom. Over twee weken begint de verhuizing naar Keulen. Vanaf januari aanstaande zullen vrijwel alle programma's van RTL-Plus rechtstreeks worden uitgezonden vanuit een groot studiocomplex aan de Aachenerstrasse 1036 in Keulen. De directie van RTL in Luxemburg heeft dit gisteren desgevraagd bevestigd tegenover het Limburgs Dagblad. RTL-Plus wordt daarmee nu ook een goede buur van Limburg. Alleen de Duitstalige radioprogramma's van RTL blijven in Luxemburg.

Met de komst van RTL-Plus wordt Keulen in de toekomst ra-

dio- en TV-stad nummer één in de Bondsrepubliek. Van oudsher zijn in de Domstad al gevestigd de WDR (als grootste radio- en TV-station van de ARD), de Deutschlandfunk, Deutsche Welle (de Duitse Werelduitzendingen) en de Engelse BFBS. Het stadsbestuur van Keulen is zeer ingenomen met de nieuwe omroepgigant, die momenteel zowel via TV (kanaal 7) als via satelliet uitzendt. Keulen rekent op een aardig stukje promotie.

### Medewerkers

De verhuizing van vrijwel alle afdelingen van het Duitstalige TV-station van RTL (nieuwsdienst, sport, show, amusement, regie, research, directie, Raad van bestuur, directie) impliceert tevens dat ook de meeste medewerker-

s(ers) vanuit het Groothertogdom naar Keulen of omgeving moeten verhuizen. Een uitzondering is voorlopig gemaakt voor die programmamakers of presentatoren die in Villa Louvigné in Luxemburg ook aan radio-uitzendingen meewerken. De film-afdeling van RTL-Plus verhuist, als enige, naar Luxemburg naar een nieuw gebouw in München. Bureau IPA, waar de reclameboodschappen worden geproduceerd, blijft in Frankfurt.

RTL-Plus kwam voor de eerste maal op 2 januari 1984 in de lucht. De meeste uitzendingen vinden momenteel plaats vanuit het RTL-produktiecentrum in Bertrange. In Luxemburg-Stad zijn, verspreid over tal van gebouwen, echter de meeste afdelingen gevestigd.

De verhuizing van Luxemburg naar Duitsland is overigens



• DR. HELMUT THOMA  
...programma-directeur van  
RTL en destijds opvolger  
van Frank Elstner...

noodgedwongen. De Duitse mediawet schrijft immers voor dat Duitse radio- en TV-programma's uitsluitend vanuit de Duitse Bondsrepubliek mogen worden uitgezonden.

Met Keulen als definitieve vestigingsplaats (eerder was er ook sprake van Düsseldorf, waar aan de Kaiser Wilhelmring ook nog

een radiostudio is gevestigd) zit RTL-Plus in het centrum van het Duitse Radio- en TV-land. Voor al de toelivering van beeldmateriaal en de verbindingen voor artiesten en gasten, die rechtstreeks in het programma komen, zijn nu beter door de aanwezigheid van de luchthavens in Bonn/Keulen en Düsseldorf.

### Limburg

In Limburg is RTL-Plus, na het verdwijnen van Europa Televisie, vrijwel overal via de kabel te ontvangen. Voor die mensen die gebruik maken van een eigen TV-antenne, is er ook nog goed nieuws. RTL-Plus mag, na zich in Keulen te hebben gevestigd, in de toekomst ook gebruik maken van meerdere TV-frequenties die haar in de Bondsrepubliek alsnog worden toegewezen. Dat betekent dat RTL-Plus vanaf 1989, net zoals ARD en ZDF, behalve via de satelliet ook via de gebruikelijke TV-kanalen kan worden ontvangen.

Producties, zoals het Schlagerfestival in Kerkrade met de TROS en het Limburgs Dagblad, worden in de toekomst voor RTL-Plus gecentraliseerd in Keulen.

EINDREDACTIE: HARRIE CREMERS  
Tel. 045-739273

Ciska Peters een van de gelukkigste zangeressen van deze generatie

# 'Ik ben nu zó ontspannen dat ik nooit meer verkouden ben!'

(Van onze showpagina-redactie)

LAREN - Wat is ze tegenwoordig eigenlijk: zakenvrouw of artieste? De zangeres Ciska Peters formuleert haar antwoord resoluut en met de zelfverzekerde charmes die haar eigen is: 'Ik ben beide, maar het accent ligt de laatste tijd meer op het zangenbeuren.' Een rustieke, mochtige asfaltlaan in Laren. Veel bomen. Oude, kapitale tuinen, keurig afgesneden gazon en ruime tuinen in de laatste kleurschakeringen. De villa 'De Bladen' zouden ongetwijfeld een vergelijking met Hollywood oproepen. Wordt bewoond door de zangeres Ciska Peters met haar echtgenoot Pim ter Linde, twee bezige snuffelschatten van boxers en een waardige kater. Buiten scharrelt een kel kippen.



• CISKA PETERS

...Het zaken doen is zó fascinerend dat ik me er nog méér in ga specialiseren...

binnenrolde. Achtereenvolgens was hij vertegenwoordiger in grammofoonplaten, deed radio- en televisie-promotie voor plaatwerk, werd hoofd promotie bij de maatschappij Phonogram en begon daarna doorslaggevend voor zichzelf met een managementbureau. Hun zoon is 22 en houdt zich in Spanje boeiend bezig met het plaatsen van schotelantennes. Hij is een technicus. Ze gaat lady-like gekleed en haat het werk in de tuin. „Dat blijft bij bolletjes poten”.

Ciska Peters legt zichzelf geen beperkingen op. „Op creatief gebied heb ik zo bezig: ik lees, schilder, kook graag en vind administratief werk ook leuk. Ik zit er niet mee als het wat minder gaat. Ik sta nooit in de bladen. Ik zoek het niet op, ik heb ze altijd een beetje geschuwd. In de periode dat Pim de meiden-groep LUV deed, zijn we geknipt en geschoren met alle narigheid waarmee het eindigde na jaren van ontzettende populariteit”.

### Contacten

Wat is haar kracht? Ciska Peters: „Heel snel contacten leggen. Dat komt doordat ik jarenlang veel met mensen ben omgegaan. Dat praat makkelijk en een bekend gezicht is natuurlijk een pré als je een directievergadering binnenstapt. Het regelen van een totaalpakket voor een evenement vind ik leuk. De adviseerder kant weet ik te onderhouden en ik kan met veel overtuiging vertellen. Ze varen blind op mijn verhaal en op mijn ervaring. De zakenwereld in het amusement en mijn stem- en feestgebeuren blijft groeien. Het is een booming markt, men wil kwaliteit en geeft graag geld uit voor iets

goeds. Ik vind ik het jammer dat het variëte een beetje ter ziele is. Ik kan mensen die na zes jaar de circus-schoon van Joe Andy verlaten niet neerzetten in showbizland”. Het zingen is voor Ciska Peters niet voorbij. Het liefst doet ze het in combinatie met de presentatie van een programma. De tijd van twee, drie optredens op een avond en met water-in-je-handen naar de volgende snabbel racen is geweest. „Voor mijn generatie artiesten is dat niet meer, maar ik blijf het optreden erg leuk vinden. Als je in twee jaar geen plaat meer hebt gemaakt, denken ze soms dat je er niet meer bent”.

• Waarom zien we je niet meer op tv? Ciska Peters: „Voor Nederlandse artiesten is de televisie teruggebracht tot promotieprogramma's voor platen. Voor iets anders is geen geld meer als je geen grammofoonplaten meer maakt”.

• Heb je geen problemen met je stem nu je iets ouder wordt? „Mijn ademtechniek en mijn stem-oefeningen heb ik destijds opgedaan bij de zangeres Coby Riemersma. Met die oefeningen ben ik een

kraakje in mijn stem zo kwijt. Mijn stem blijft vrij constant. Zeker bij een vrouw is de stem pas na je vijfendertigste volwassen. Daar komt een psychologisch feit bij. Als je het verschrikkelijk druk hebt met optredens maak je je zorgen. Ik ben nu zo relaxed dat ik nooit verkouden ben en nooit wat hoeft af te zeggen. Je krijgt het geheide op je stembanden als je je zorgen maakt...”

### Schilderen

In de topdriehoek van het huis bevindt zich Ciska's atelier, voor een deel opgeofferd aan de behoeften van het kantoor. Ik bewonder vier studies in zachte oostindische inkt van de twee slapende honden. Ten minste een dag per week houdt ze vrij voor het schilderen. Ze werkt snel en geconcentreerd. Binnen een uurtje is zo'n werkstuk uit de mouw geschud.

„Schilderen is naast het zingen een heel belangrijke bezigheid. Zingen vind ik een beroep uit gegroeide hobby. Als schilder zal ik pas geëvalueerd worden als ik dood ben. Ik exposeer niet meer, maar ik ben er bezeten van. Ik vind het heerlijk in Frankrijk een week achter m'n doekje te zitten. Ik heb op de Gooise Akademie gezeten en heb nog steeds les van mijn vriendin Rie Kessel, lerares hier in Laren. In twee middagen kom ik een heel eind met een goed portret van iemand die een mooie, karakteristieke kop heeft. Ik kijk goed. Tekenen is de basis. Ik teken heel veel, maar het liefst werk ik met olie. Ik ben een romantisch type en zal altijd realistisch blijven schilderen. Die scheppingsdrang gaat niet weg”.

### • Heb je ambities?

Ciska Peters: „Ik heb al zoveel gedaan. Het zaken doen is zo fascinerend dat ik me er nog meer in ga specialiseren. Voor mij is het tijdloos geworden. Ik hoop dat ik het optreedbeuren daarmee kan blijven combineren. Ik ben een van de gelukkigste zangeressen uit mijn generatie. Ik ben erg flexibel geworden en hoef nooit zittende knieën met iets van: 'Wat moet ik nu'...”

## Göhltaler Musikanten bij de BRF

(Van onze rtv-redactie)

EUPEN - Met vier tot vijf nummers uit hun zojuist verschenen elpee zullen de GÖHLTALER MUSIKANTEN aanstaande zondag opnieuw te beluisteren zijn in het programma 'Frisch Auf' van de BRF in Eupen (FM-kanaal 5).

Inmiddels is van het blaasorkest uit Valkenburg aan de Geul ook een Compact Disc verschenen met dezelfde titel als van de elpee: 'Blaaze mit sjpas'.

Deze is verkrijgbaar bij alle filialen van V en D in Zuid-Limburg en bij Disco Dancer in Heerlen en in Makado-Beek.

### Mazzel

„Ik heb mazzel gehad,” refereert Ciska Peters aan de periode, „mijn platen scoorden goed en ik werd bekend. De zachte g van toen is er voor de zangpedagoge Bep Ootgerop ingerameld. Tegenwoordig zou dat niet meer hoeven. Sinds Corry Koolmans kan dus alles weer en ik vind mijn accentje zelfs heel charmant”. Ze kreeg spraakles, trok weg uit Nijmegen op haar achtentiende en huwde op haar negentiende de vier jaar oudere fotograaf Pim ter Linde. Hij is naar eigen zeggen een „vreselijk gediplomeerde” man, die via verschillende lijnen met en door zijn vrouw Ciska Peters de showwereld

### Wie weet...

Ciska's eerste grote nummer was Wie Weet, dat ook in het Duits is uitgebracht. Ze heeft nog enkele keren geprobeerd een Duitse tekst te brengen, maar dat lukte niet. Belgie lag wel aan haar voeten, met name toen ze met Ronny Tober Naar de kermis zong. Haar meest recente plaatje is 'Kom in mijn armen', samen met de Griek Aristakes. Voor een zangeres draait het leven periodiek om succes en aandacht. „Als je een hit hebt en in de lift zit is het opeens weer niet aan te slepen”.

## Heerlens parodistentrio op radio 1 en 2

### Globetrotters in 'Hobby-vitaminen'

(Van onze rtv-redactie)

HEERLEN - Het Heerlens parodistentrio 'De Globetrotters' zal volgende week vrijdag 26 juni uitgebreid te beluisteren zijn in het programma 'Hobby-vitaminen'. Zowel op Radio 1 als op Radio 2 brengt de AVRO tussen 19.02 en 20.00 uur drie nummers waarmee 'De Globetrotters' nog steeds tijdens hun optreden (vooral in het carnavalsseizoen) veel succes oogsten. Het betreft een imitatie van Toon Hermans en humoristische varianten op de nummers 'Pour un flirt' van Michel Delpech en 'Somewhere between' van The Tumbleweeds.



• DE HEERLENS GLOBETROTTERS

...volgende week vrijdag weer eens op de nationale radio bij de AVRO...



• FATS DOMINO

...na Kerkrade nu weer terug in Oostende...

## Samen met Ray Charles en Joe Cocker

### Fats Domino in Oostende

OOSTENDE - Liefhebbers van Rhythm & Blues komen deze zomer ruimstreeks aan hun trekken in het Casino van Oostende. In deze Belgische badplaats vindt van 18 tot 21 juli een grootse muziekhappening plaats, waaraan een aantal coryfeeën medewerking verleent. Zo zijn onder andere Fats Domino, Ray Charles en Joe Cocker van de partij.

De happening wordt op zaterdag 18 juli geopend met een concert van Ray Charles. Zondag staan Katie Webster en Fats Domino op het programma, gevolgd door Albert Collins en de Icebreakers. De nieuwe week wordt 's maandags ingeluid door Johnny Clegg & Savuka, Ladysmith Black Mambazo (de begeleidingsgroep van Paul Simon op diens meest recente elpee), Curtis Mayfield en Eddie Floyd. Dinsdag maakt men plaats voor Joe Cocker en, als uitsmijter, Toots Thielemans. Voor meer informatie kunt u dagelijks van 10.00 tot 13.00 en van 16.00 tot 19.00 uur bellen: 09-32-59-707618.



# Auto-Info

VOOR SLECHTS FL. 56,- PER DAG

rijdt u 200 kilometer vrij in een prima Opel Kadett, inclusief btw en all risk verzekerd.

**CANTON-REISS**  
„Uran u autos mist service huurt“



**HAPPY RENT**  
VOORDELIJG OPEL HUREN  
Heerlen, Valkenburger 34,  
Tel. 045-718040

Eerst gebruiken en pas in '88 betalen!!!

## Gebruikte Wagens Plus Systeem

Fiat Panda's ..... 1984, 1985, 1986  
Fiat Uno's ..... 1985, 1986, 1987  
Fiat Regata 70 1985 - Regata 100 S 1986  
Fiat Croma IC ..... 1986

|                                |      |  |      |
|--------------------------------|------|--|------|
| Citroen Caramo speciale uitvo. | 1984 | Nissan Sunny 1.7 diesel                                    | 1984 |
| Datsun Laurel, met air.        | 1983 | Uran bestel, verk. dak, dies.                              | 1983 |
| Fiat Regata 70                 | 1985 | Mercedes 307 dies., oph. 18 m3                             | 1981 |
| Shoda 165 S                    | 1984 | Seat GLI 3-drs.  | 1983 |
| Fiat Uno 60 S 3-drs.           | 1986 | Mercedes camper Jansscoot, originele westfalia uitvoering. | 1983 |
| Nissan Cherry 1.3 L            | 1984 |  |      |

**BASTIAANS** **FIAT**  
Heerlen, Spooringsel 50, tel. - 045-72 41 40

## OPEL BERGSTEYN

staat altijd achter U. in geheel Zuid-Limburg en nog verder ook

Verkoop - Service - Garantie

Gespecialiseerd in alle Opel-sportartikelen zoals:

- OPVOERKITS
- SPORTWIELEN



OFFICIEEL OPEL DEALER

Rijksweg 61 - Berg en Terblijt - Telefoon 04406-41706

## BMW OCCASIONS

Een nieuwe ervaring voor een ingereden prijs

3 SERIE/2 drs.

|  |      |
|--|------|
| BMW 316 beige-met. 77.000 km lpg       | 1983 |
| BMW 316 beige-met. 40.000 km get. glas | 1984 |
| BMW 316 wit 40.000 km 5 versn.bak      | 1985 |
| BMW 316 blauw-met. 22.000 km w.w.-glas | 1986 |
| BMW 316 2dr. 26.000 km                 | 1986 |
| BMW 316 4 drs. wit 16.000 km           | 1986 |
| BMW 320 i beige-met. 52.000 km         | 1985 |

5 SERIE

|   |      |
|---|------|
| BMW 518 opal-met. 44.000 km w.w.-glas       | 1984 |
| BMW 520 i bruin-met. 49.000 km w.w.-glas    | 1984 |
| BMW 525 iA blauw-met. 17.000 km sportvelgen | 1986 |
| BMW 524 TD blauw-met. 76.000 km schuifdak   | 1984 |

6/7 SERIE

|  |      |
|--|------|
| BMW 628 CSI aut. grijsmet. 54.000 km schuifdak w.w.-glas | 1984 |
| BMW 635 CSI aut. groenmet. div. acc.                     | 1984 |
| BMW 728 i bruin-met. 76.000 km                           | 1985 |

BMW MAAKT RIJDEN GEWELDIG

**KERA B.V.**

Kerkraadersteenweg 5  
5466 PA Kerkrade  
tel. 045-452121

## SITTARD

Meestverkooprijke prijzen

|  |           |
|--|-----------|
| Opel Corsa div. types vanaf            | 1983      |
| Opel Kadett div. types vanaf           | 1980      |
| Opel Kadett nieuw model                | 1986      |
| Opel Ascona vanaf                      | 1984      |
| Opel Rekord vanaf                      | 1982/1986 |
| Suzuki Alto GL                         | 1987      |
| Datsun Stanza 1600                     | 1983      |
| Mazda 323 1300                         | 1983      |
| Mazda 323 automaat                     | 1985      |
| Ford Escort div. types vanaf           | 1981      |
| Volvo 430 GL                           | 1984      |
| Izuma-bus grijs kenteken, dubb. cabine | 1985      |

**BEEK**

Opel Corsa div. types v.a.

|                             |              |
|-----------------------------|--------------|
| Opel Kadett div. types v.a. | 1983         |
| Opel Ascona div. types v.a. | 1984         |
| Renault 20 TS               | 1984         |
| Suzuki jeep                 | 1984         |
| Renault RS                  | 1984 en 1986 |
| Volvo 240 LPG               | 1985         |
| Peugeot VW combi diesel     | 1981         |
| Mazda automaat              | 1982         |
| Fiat Regata (70)            | 1985         |
| Ford Taurus caravan 1.6 L   | 1981         |
| Ford Escort div. types v.a. | 1982         |

Bij Göttingen uw Opel-dealer staan te altijd voor u klaar

**GÖTTINGEN**

SITTARD 04406-16565 BEEK 04402-75858

Opel Corsa div. types v.a.

Opel Kadett div. types v.a.

Opel Ascona div. types v.a.

Renault 20 TS

Suzuki jeep

Renault RS

Volvo 240 LPG

Peugeot VW combi diesel

Mazda automaat

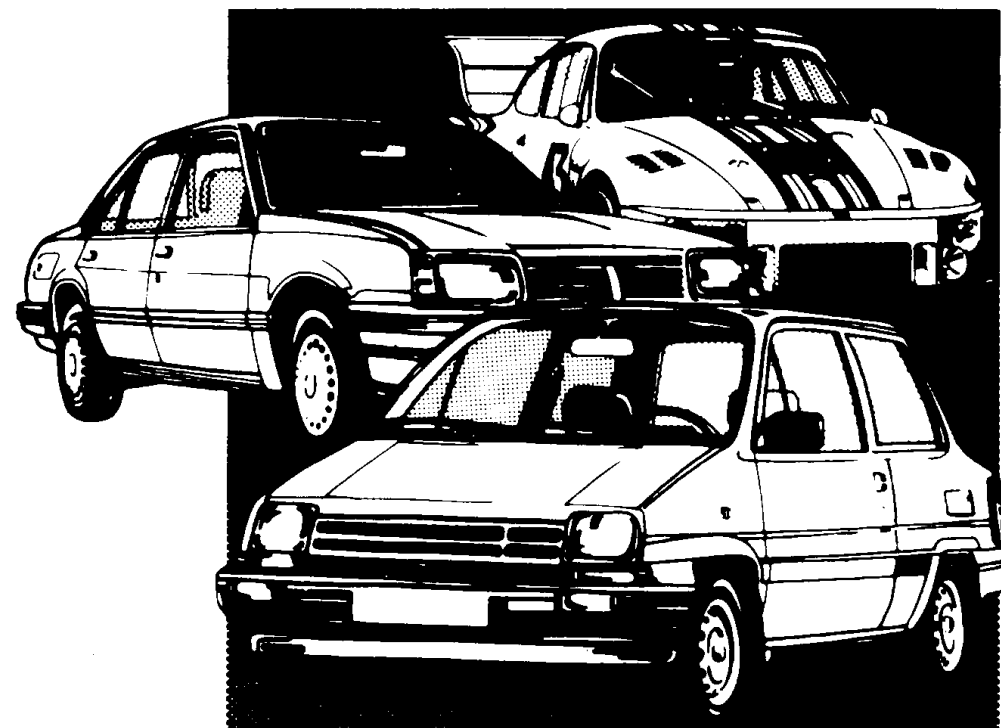
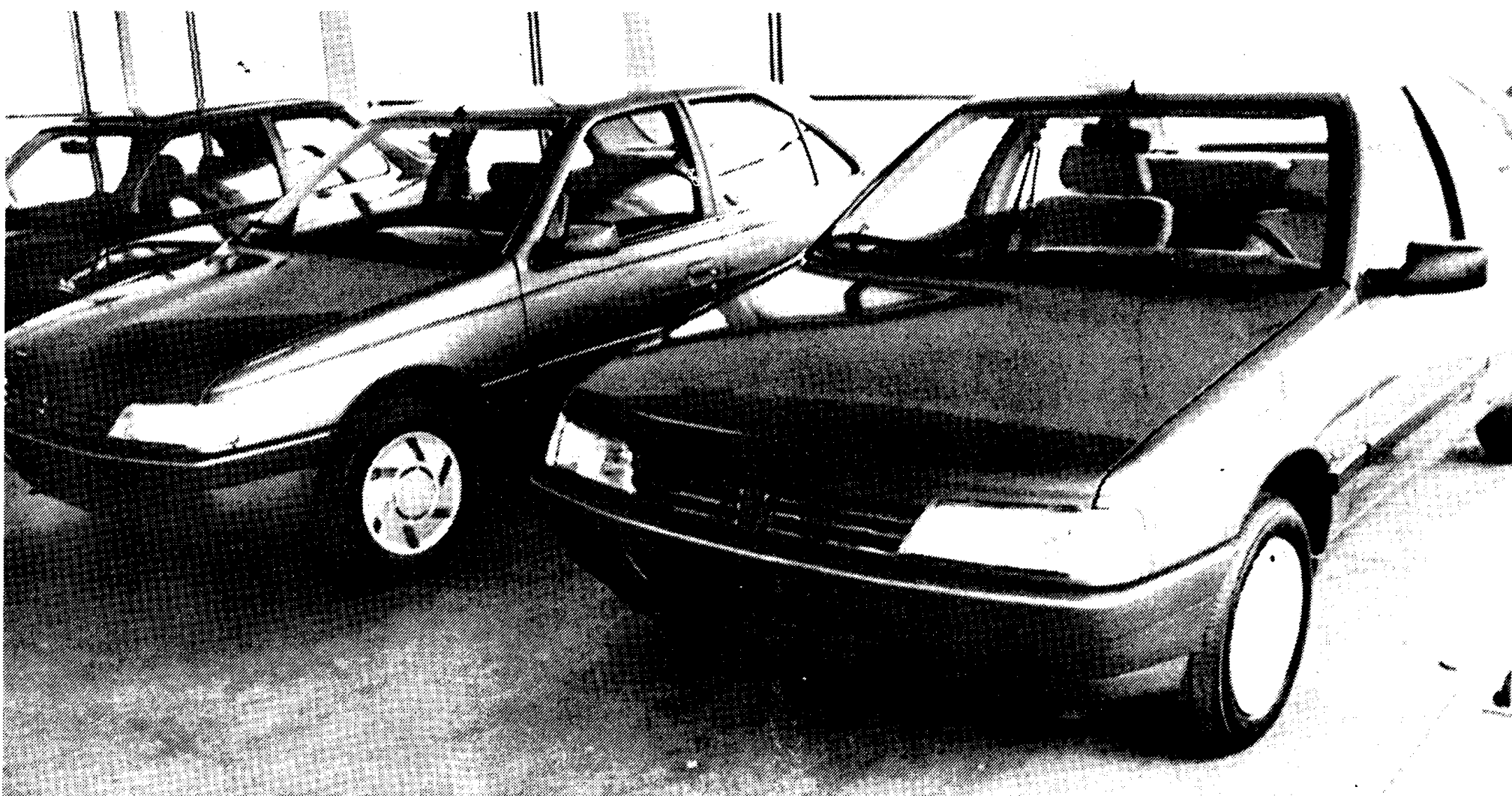
Fiat Regata (70)

Ford Taurus caravan 1.6 L

Ford Escort div. types v.a.



# Peugeot 405 „Auto jaar 1988”



## Auto info

EINDREDAKTIE: NINO TOMADESSO

met medewerking van Siem Leeuwenkamp

● Naast de 309 ziet de 405 er opmerkelijk gelijkwaardig maar een stuk volwassener uit.

kan gerust zeggen dat de nieuwste Peugeot die deze week in Frankrijk op de weg is gekomen een beauty is. Om nog verder gaan: naar onze smaak is het de Auto van het Jaar'88. Zeker als we zien wat de collega automobilbouwers elders aan nieuws te bieden hebben. De 405 is een regelrechte aanval op de de R21 van het door staatssteun in Nederland gehouden firma Renault. In Frankrijk kost het basismodel 72.000 francs en de MI16 komt op ruim 42.000 francs. Kijken we naar het actiemodel Peugeot 409 van 71.000 francs dan zien we dat de 405 qua prijs heel dichtbij komt. Dat betekent voor Nederland een startprijs rond de 7 mille.

Peugeot is erin geslaagd om met gemak een bestaande onderdelen binnen het PSA-concern een heel model te bouwen. De basis vormt de aangepaste chassis van de BX en de voor- en achtertrein zijn in gewijzigde vorm afkomstig van de Peugeot 405. De 405 vervangt de 305 en zal standaard 505-rijders die zijn uitgekeerd op hun auto, of een stapje terug moeten doen, ook aantrekken. Uit het van de „PSA-organenbank” graaiende uiterlijk zijn financiële voordelen en je maakt sneller een nieuw model als de tijd daar rijp voor is. Het is er flink geïnvesteerd, een kleine 3 miljard franc en dat voornamelijk om pechgevallen bij productie na verkoop van de auto tot 0 te reduceren.

voordeel

De 405 ziet er aan de voorzijde een beetje R21-achtig uit en de achterpartij levert sterk aan Honda Legend, Opel Omega en een beetje Mercedes. Het opvallend sterk hellende dak

heeft als nadeel dat je achterin krap zit. Door de profilering in het midden van de bank stoot je sowieso snel het hoofd tegen het kapje van de binnenverlichting. Het interieur is geslaagd van opzet, nogal modern van lijn en het hele meterhuis heeft een beetje weg van de Citroen CX. Wel rechts een plat vak voor spulletjes, verder nog middenvoor en in de portieren een weinig opbergruimte. Boven het middenvak zit een plastic afdekluike voor de radio. Het stuur is lekker klein, heeft een stevige dikke rand en is standaard voorzien van een hoogter verstelling. Het werkt zeer direct en je stuurt er eenvoudig een bocht mee in.

Door de aangepaste voortrein stuurt hij licht en ongetwijfeld zal dat voordeel bij de introductie van de diesels versies eens te meer gewaardeerd worden. De 205 en 309 in dieseluitlevering sturen nogal zwaar.

(ADVERTENTIE)



contactlenzen-  
brillenspecialzaak

MONTUREN PASSEN EEN  
GENOEGEN

„juist voor slecht ziende”  
met onze  
SELECTRONIC  
FRAME - BAR

P. HOPPENBROUWERS  
EMMAPLEIN 11  
HEERLEN. Tel. 711984

bij de Pancratiuskerk  
t.o. de Passage

De 405's hebben standaard een van binnen te verstellen linker buitenspiegel, een luikje in de achterbank voor lange voorwerpen, hoofdsteunen voor, in hoogte verstelbare geleiders voor de opzorgordels voor en een waarschuwingssignaal voor lichtten die nog branden. Je zit heel comfortabel in de stevig maar zacht aanvoelende stoel. Ruimte is er in het vooronder ook genoeg, de linker-voet is goed weg te zetten en mensen met lange benen zullen in deze 405 niets te klagen hebben. De breedte binnenin is goed, weliswaar geen „big-size-model”, maar riant leunen op de armsteun aan de deur is er wel degelijk bij. In de duurdere modellen met elektrisch te stellen ramen, zit de bediening daarvan wat laag en onlogisch in het verlengde van het kaartenvak. Waarom niet in lijn met de handgreep aangebracht?

Behalve een goede zit, ook in scherpe bochten genoeg zijdelingse steun, is het zicht in alle richtingen naar behoren. Het instrumentarium is simpel van opzet en eenvoudig te bedienen. Remmen doet de 405 prompt via de schijven voor en trommels achter. Voor de SRI en de 16 klepper Peugeot MI 16 is er een nieuw Frans ABS-systeem van Bendix ontworpen, dat uiteraard op 4 schijven werkt, waarvan de voorste geventileerd zijn.

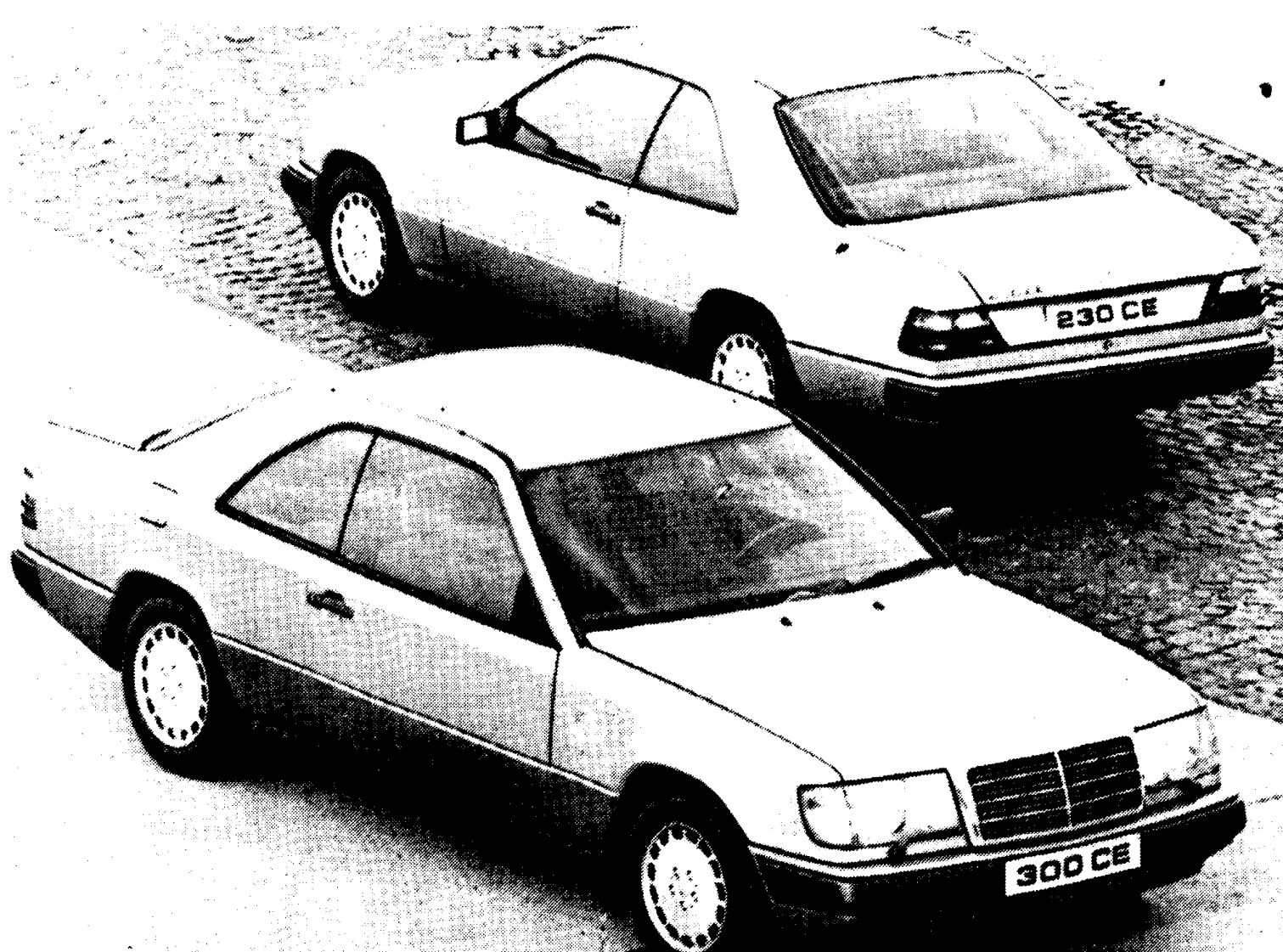
### Alles in huis

Qua motorisering is de nieuwigeling goed bedeeft. Er zijn meteen 5 stuks

leverbaar. De diesel evenals de cabriolet en ongetwijfeld een break, komen later. Er is nu keus uit een 1.4 en 1.6 en een 1.9 liter met 5 verschillende vermogens: GL van 47 kW, CL, GR en SR van 1.6 liter met 68 kW; GR van 1.9 liter met 81 kW vermogen; het injectiemodel heeft 90 kW en de 16-klepper tenslotte heeft 116 kW in huis. Stuk voor stuk heel best in staat om als „vlotte tot zeer vlotte jongens” door het verkeer te gaan. Dat is voor een groot deel ook te danken aan het tamelijk bescheiden gewicht van de 405, dat zich beweegt tussen de 970 en 1110 kilo. Door toepassing van het nieuwste oerdegelijke composietmateriaal SMC (polyester gemengd met glasvezel) is niet alleen gewicht bespaard, maar kan er tevens ijselijk nauwkeurig gewerkt worden. Zo is bijvoorbeeld na een flinke aanrijding linksvoor of rechtsvoor dan wel frontaal (die drie komen toch het meest voor), het hele voorblok simpel te demonteren door het losschroeven van slechts 9 bouten.

De 405 heeft een vlakke achterklep met een heel licht knikje aan het eind en hij sluit net zo keurig af als de 309. Het slot zit in het met kunststof bewerkte verticaal staande deel en de bak zelf is het best te vergelijken met een hele grote platte doos. Keurig gedaan, slechts bescheiden stukjes wielkast springen naar binnen en voor het overige een vlak laadplan. Als gezinsauto slaat dit model zonder meer aan. Na het succes van de 205 (die niet geen Auto van het Jaar werd), zal de 405 eind dit jaar de titel wel in de wacht slepen. Daarvoor heeft het model alles in huis.

## Mercedes introduceert nieuwe coupé-modellen



● De Mercedes 300 CE op de voor- en de 230 CE op de achtergrond.

De komst van de W124, zoals de serie Mercedes 200-300 intern heet, heeft nogal wat tongen in beweging gebracht. Hoe zou de nieuwe coupé eruit zien en kan ik er al een bestellen, waren vragen die meteen gesteld werden.

Dat leveren is op zich is echter een probleem. De hele productie van dit jaar is uitverkocht. En we praten hier toch over auto's die rond de 100.000 gulden kosten. Het gaat blijkbaar goed in het zakenleven, want particulier zullen dergelijke dure modellen niet

al te vlót aangeschaft worden, dunkt ons.

Er zijn twee modellen, de 230 CE en de 300 CE, die op de prijslijst inclusief al hun standaard zaken staan voor 96.600 en 112.500 gulden. Die topklasse gaat natuurlijk niet op pad zonder ABS, toerenteller, vijfversnellingsbak, in hoogte te stellen stoelen, centrale deurvergrendeling, warmtewerend glas, armleniging op de achterbank en van binnenuit te stellen buitenspiegels.

We hebben een paar honderd kilometer in de 230 CE gereden. In dat exemplaar ging nog veel meer elektrisch op

en neer. Heel mooi in deze coupe is het praktisch volledig neergaan van de zijruit. Bij het sluiten zitten ze stevig dicht en je hoort geen zuchtige windwerveling. Op de stoelen nog wat elektrische snufjes: omhoog, vooruit, kantelen en de hoofdsteunen gaan middels kleine knopjes aan de portieren de gewenste richting. Voor de bestuurder nog een elektrisch luchtpompje voor de lendesteun en een geheugen voor vier vooraf ingestelde standen van de stoel. En de rechter buitenspiegel is ook elektrisch te stellen; de linker echter moet vreemd genoeg met de hand worden bediend. Van binnenuit wel.

### Snelheid

Het stevig intrappen van het gaspedaal wekt een levendig geluid uit de 4 cilinder op, als ware het een 6 cilinder. Een prettig klinkende snorre brom waaruit niet anders dan kracht klinkt. Met een vermogen van 136 pk en een koppel van 205 Nm/3500 toeren, gaat de 2,3 liter heel vlot naar de maximumsnelheid hier te lande en wordt er even aangehouden dan zit je rap op het dubbele, de top van de 230 CE zit hier iets boven. Voor de echte 6-cilinder van de 300 CE met een vermogen van 188 pk en een koppel van 260 Nm/4400 toeren, is de top bijna 230 km/uur. Leul om te weten voor chauffeurs die veel en snel in West-Duitsland rijden. Voor de „schone” motoren in deze auto's moeten er respectievelijk 4 en 8 pk aan vermogen worden ingeleverd.

### Wegligging

Het bekrachtigde, fractioneel verkleinde, stuur ligt goed in de hand. Bij dat vlotte gasgeven komt het front niet omhoog en wordt de ABS aangesproken dan duikt hij ternauwernood. Stabiele wegligging dus, eveneens in de bochten die je met een ongehoorde vaart in kunt gaan. Het enige dat je merkt is een weinig piepen van de banden, met een brede maatvoering van 195/65 VR 15 91 H. De 4,65 meter lange koets heeft zonder meer een sierlijke lijn.

## AUDI 90: met beide benen op de grond

Wat is er op tegen om een fabrikant van tweelingbroertje van een model laten maken? Niets, maar als je kijkt naar het verkoopssucces van de Audi 100 en 200 en wellicht naar het toekomstig voor de Audi 90. De Audi 80 heeft zijn succes in verkoopcijfers niet voor niets te danken aan het simpele feit dat hij de eerste is van de reeks. En natuurlijk in een aantrekkelijker prijsklasse ligt. Voor de nieuwe 90 is het nog maar afwachten of de bekendstelling op hetzelfde hoge niveau komt te liggen.

weer. Het is raadzaam het dan wat kalmer aan te doen.

### Temperatuur

Een koude start kan de auto zonder morren hebben en al vrij vlot is de motor op temperatuur. Dat geldt dus ook voor het interieur in winter of zomer. Nu kun je niet zeggen dat de laatste maand ook maar iets weg had van een zomers idee. Maar op een van die zeldzame dagen dat het kwik tot 19 graden steeg, werd het in de 90 al behoorlijk warmjes. En dat ondanks het warmtewerende glas dat standaard aanwezig is. Een raampje draai je dan al snel open, iets dat overigens tamelijk zwaar gaat. Mag je voor prijzen vanaf een kleine 55 mille standaard elektrische bediening zien? Ik dacht van wel. Zeker als je ziet wat er verder zoal als „normaal” geacht aanwezig is.

Stuurbekrachtiging, elektrisch te stellen en verwarmde buitenspiegels, lichtmetalen velgen, vier hoofdsteunen, toerenteller, in hoogte te stellen rolgordel voor en halvee mistlampen. Dat is niet mis te verstaan. Ge koppeld aan de krachtige 2.3 liter-motor is deze Audi 90 een uitstekende combinatie.

Het interieur verschilt niet veel met de 80, ziet er alleen iets luxer uit.

Van buiten is de 90 te herkennen aan het Audi-logo achterop en de bredere koplampen. In de iets grotere bagageruimte staat het reservewiel nu links rechtop en het valt nog best mee wat je er in kwijt kunt. Als gezegd, de 90 gedraagt zich in verhouding tot de 80 als een gewoon jochie tot een grote luxe broer. Hij heeft echter exact dezelfde basismaten en hij zal het derhalve vooral van zijn voorkomen en motorisering moeten hebben. En als het een beetje meezit is er nog redelijk wat belangstelling voor. Je moet als fabrikant dan niet hantair reageren op lange levertijden met: „Onze klanten wachten wel”. De vraag is alleen hoelang?



● De voor het nieuwe modeljaar aan de serie aangepaste Renault 5.

## Renault steekt zijn 5 in het nieuw

Renault heeft momenteel weinig nieuws in de aanbieding en moet dus met bestaande modellen uit alle macht proberen er iets van te maken. Kennelijk is dit de laatste tijd aardig gelukt, getuige de mededeling van de directie dat er eindelijk bij de Regie een (bescheiden) winst wordt gemaakt.

De goedkoopste Renault in het Nederlandse gamma is op dit moment de R5. Het model met de 1.1 liter-motor van 45 pk is de goedkoopste in de serie. Van buiten is de R5 op de volgende punten gewijzigd: het front ziet er nu net zo uit als alle andere Renaults. De schildbumpers zijn nieuw en hebben een geïntegreerde spoiler. Van binnen is de R5 iets opgewaardeerd door toepassing van fraaiere bekledingstoffen, betere stoelen en meer uitrusting.

Gestart wordt met de Renault 5 Campus van 16.895 gulden. Die lijkt

op de vroegere L-versie, maar is qua uitrusting iets completer. De 1.1 liter-motor is nu geschikt voor loodvrije benzine en heeft een 4-bak. Hij heeft een topsnelheid van 143 km/uur en het verbruik volgens fabrieksopgave is bij 90 km/uur een liter benzine op 21,2 kilometer.

De nieuwste versie is de GTX van 1.7 liter/90 pk met een top van 184 km/uur. Standaard heeft deze auto van 25.495 een 5-bak, velours stoelbekleding, een elektronische toerenteller, een verlichte bagageruimte en een regelbare dashboardverlichting.

Volgend jaar januari pas komt het meest luxe model Baccara. Dit luxe model zal dan voor ongeveer 32 mille te koop zijn met onder meer lederen bekleding, getint glas, lichtmetalen wielen met 165/65 R 13 banden, elektrische bediening van de portierarmen en centrale deurvergrendeling.

### Onzeker

Jaarmee zijn we meteen bij de elementen waar deze auto zich thuis voelt. Een flink stuk rijden met deze 105 pk sterke auto is dus bepaald geen straf. Temeer niet omdat je heerlijk gespannen zit in de stevige grote stoelen. Die van de bestuurder is nog in hoogte te stellen en met de kantelbare hoofdsteunen, het forse en koel aanvoelende stuur in de handen, zit je al als een moderne reiziger. De Audi 90 blijft bij deze overwegingen niet achter. Het is een vrachtwagen-passagier geen last van het bekende stapje opzij. Hij geeft overigens wel in lange flauwe bochten een onzeker stuurgevoel, vooral bij regenachtig



Uterweg 117, Heerlen-Noord. Tel. 045-215366

Vraag vrijblijvend tuinadvies...

Bloemisterij • Hoveniersbedrijf • Tuincentrum • Architectuur

13761

**GUUS UBACHS**  
**HAARVERZORGING** ★★★★★

Vrangendael 81, Sittard, tel. 17354

14136

**MAISON LOUIS**  
Maastricht • Heerlen

|                                   |                           |                            |
|-----------------------------------|---------------------------|----------------------------|
| Heerlen<br>Promenade Geleenstraat | Maastricht<br>Grote Staat | Sittard<br>Molenbeekstraat |
|-----------------------------------|---------------------------|----------------------------|

De Provinciale Commissie Beheer Landbouwgronden (PCBL) maakt ingevolge artikel 14 lid 1 van de Beschikking Beheersovereenkomsten 1983 bekend dat van 22 juni tot en met 21 juli 1987 voor iedereen het ontwerp-beheersplan Struchterveld ter inzage ligt.

Het ontwerp-beheersplan Struchterveld ligt tijdens kantooruren ter visie op de gemeentehuizen van Gulpen, Margraten en Valkenburg, op het Provinciehuis te Maastricht, op het Bureau van Uitvoering te Wijlre, op het kantoor van het Waterschap Roer en Overmaas te Sittard en op het kantoor van de directeur Landbouw, Natuur en Openluchtrecreatie, Swalmerstraat 52 te Roermond.

Iedereen kan tot 6 augustus 1987 zijn of haar mening over de inhoud van het ontwerp-beheersplan Struchterveld schriftelijk kenbaar maken bij bovengenoemde commissie, adres: postbus 965, 6040 AZ Roermond.

Op 7 juli 1987 om 20.30 uur zal in zaal Salden, Kerkplein 7 te Schin Geul, een voorlichtingsavond worden gehouden.

Het ontwerp-beheersplan is voor belanghebbenden gratis verkrijgbaar bij de directeur Landbouw, Natuur en Openluchtrecreatie te Roermond. Voor belangstellenden is het ontwerp-beheersplan verkrijgbaar door storting van f 5,- op postrekening giro 413127 van Ministerie van Landbouw en Visserij ten name van DBL te Roermond, onder vermelding van „ontwerp-beheersplan Struchterveld”.

Nadere informatie over de tervisielegging en over het ontwerp-beheersplan is verkrijgbaar bij de Directie Beheer Landbouwgronden in de provincie Limburg, Swalmerstraat 52 te Roermond, telefoon 04750-34251, toestel 144 (de heer L. Rompelberg) of 145 (de heer L. Simons).

Roermond, 5 juni 1987.

De Provinciale Commissie Beheer Landbouwgronden  
de voorzitter, P.G.G. Hilhorst,  
de secretaris, dr. ir. H.P.F. Curfs.

Bij beschikking van de kantonrechter te Roermond van 2 juni 1987 is aan **Gerardus Antonius Hendricus Josephus Kemper**, geboren 16 september 1966, wonende te Swartbroek, Breybaan 56, handichting verleend tot de exploitatie van een landbouwbedrijf in een winstdelingsovereenkomst samen met zijn vader, **Hendrikus Everardus Kemper**, en tot het verrichten van alle rechtshandelingen welke in het kader van de winstdelingsovereenkomst voor een behoorlijke exploitatie nodig is, een en ander in de ruimste zin des woords, doch met inachtneming van het bepaalde in artikel 235, boek 1 van het Burgerlijk Wetboek.

**CORSTENS-  
VERSCHUREN**  
Helmond koop

zat. 20 juni mankanaries  
f 12 rode & roodzalm man  
13 popjes 11 jonge mannen  
8 oude & jonge popjes 5 jonge rode man & popjes 10  
rijstvogels 7.50 roseicollis  
7.50 p.st. d. duiven 10  
meeuwjes 4 zebras 7 park 7  
valken 20 witte 30 pp. brengen: SITTARD 11.15-12 u.  
putstr. 10 HEERLEN  
12.30-1 u. emmastr. 7a  
TERBLIJT 1.30-2 u. Rijks-  
weg 46 BEEK 2.30-3 u. pr.  
mauritsin. 63

**Te koop aangeboden**

Te k. SALONTAFEL, barok, huisbar noten, wereldbol. Eikstr. 49, Passart-Heerlen, tel. 045-214202.

De Spoorlijn MODEL-TREINEN en toebehoor. Ink. + verk. Nieuwstr. 88, Kerkrade.

Te k. ant. Henri II KAST 71500,-, ant. schommelwieg f 250,-, kinderwagen f 150,-. 043406-13741.

KEUKENVERLICHTINGEN te koop voor de helft van de prijs. Te bevragen: Plan Keukens B.V., Rijksweg 21 Gulpen.

Diverse KEUKENBLADEN in RVS en kunststof uitvoering voor speciale prijzen. Te bevragen: Plan Keukens B.V., Rijksweg 21 Gulpen.

Te k. Luikse KLOK met wekkerwerk en slinger. 343-477453.

Het Witte Huis. Wegens reorganisatie ruimen wij klassieke FAUTEUILS, 2-zits en 2½-zits op! met wel 40 tot 60% korting. Klassiek bankstel van 8400,- voor 6200,-; modern bankstel van 1495,- voor 995,-; hoekbankstel van 1995,- voor 1495,-; echt leren bankstel van 3495,- voor 3895,-; draaifauteuils v.a. 495,-. Grote keuze witte kasten v.a. 495,-; eethoeken v.a. 395,-; eiken toogkasten v.a. 1295,-; zilverkast 595,-; wandmeubel 250 cm 2295,-; prachtige salontafels v.a. 195,-. Grote keuze kleinmeubels. En wij ruilen ook uw oude meubels in. Het Witte Huis, Rijksweg Centrum 86-88 Gelsen (vlakbij Alb.Heyn).

Te k. HTS electro-techn. BOEKEN 1e jrs. Tel. 045-252168.

COMPAGNON (in bezit van horecapapieren) gezocht voor goedlopende eetzaak, en/of ter overname aangeboden. Br.o.nr. S1412 Limburgs Dagblad, Baandert 16, 6136 ER Sittard.

Te k. Rotan BANKSTEL, na 14.00 uur, tel. 045-310521.

Saroleastraat 14  
Heerlen  
045-716908

NIEUW OP LP OF CD\*

BOY GEORGE ..... SOLD\*

GEORGE BENSON/EARL KLUGH ..... COLLABORATION\*

THE CALL ..... INTO THE WOODS\*

IVY GREEN ..... MOON RAISED

ANDY SUMMERS (POLICE) ..... XYZ

ROGER WATERS ..... RADIO KAO'S\*

JOHN WETTON + PHIL MANZANERA ..... S/T

WHITNEY HOUSTON ..... WHITNEY

JOHN HIATT ..... BRING THE FAMILY\*

SIMPLE MINDS ..... IN THE CITY OF LIGHT\*

THE CURE ..... KISS ME, KISS ME, KISS ME\*

COCK ROBIN ..... AFTER HERE THROUGH MIDLAND\*

MATHILDE SANTING ..... OUT OF THIS DREAM\*

UB 40 ..... LIVE IN MOSCOW\*

CROWDED HOUSE ..... IDEM\*

HEART ..... BAD ANIMALS\*

SONIC YOUTH ..... SISTER\*

GO BETWEEN ..... TALLUHAH

SCHOOLY D ..... SATURDAY NIGHT

JUDAS PRIEST ..... LIVE

REPLACEMENTS ..... PLEASED TO MEET ME\*

LL COOL J ..... BIGGER AND DEFFER









# Als u wilt scoren, hebben we zowel een Club als een Cup voor u.

Dat bovenstaande Opels van het predikaat „Club” en „Cup” voorzien zijn, berust allerminst op louter toeval. Beide auto's hebben namelijk een permanente drang om te scoren. Bovendien kenmerken zij zich door uiterste sportiviteit.

Zo is de Kadett „Club”, die leverbaar is in 3-, 4- of 5-deurs uitvoering, uitgerust met een 1.3 N-Euronormmotor en verfraaid met o.a. extra sportieve bekleding, exclusieve striping, van binnenuit verstelbare buitenspiegels in de kleur van de auto, 5 1/2 J x 13-sportvelgen en 175/70 brede banden.

Terwijl de Corsa „Cup” een terechte winnaar is, door z'n vele extra's zoals de achtertuitwissel met intervalshakeling, de waarschuwingsoemer voor brandend licht, de dagteller, het mistachterlicht, het 2-spaaks stuurwiel, kaartenvak aan de bestuurderszijde, GLS-wieldoppen en speciale striping.

Tel daar ook nog eens bij op de 1.2 N-Euronorm-

motor, en u zult het met ons eens zijn dat we hier te maken hebben met twee onverslaanbare types. U moet zelf echter wel het talent hebben, snel te kunnen beslissen.

Want het betreft hier een zeer exclusieve serie. Direct uit voorraad leverbaar bij de Opel-dealer in vier verschillende fraaie kleuren.

Beide auto's zijn uitgevoerd met een schone motor, die geschikt is voor loodvrije benzine en een bijdrage levert tot een schoon milieu. Is er geen loodvrije benzine voorradig (b.v. tijdens uw vakantie), dan kan er ook zonder problemen superbenzine worden getankt.

De overigens sympathieke, prijzen tot slot: De Kadett Club vanaf f22.828,- en de 3-deurs Corsa Cup vanaf f17.850,-.



SE&O. Prijs inclusief B.T.W., exclusief geadviseerde afleveringskosten f367,-. Af General Motors Nederland B.V., Rotterdam. Prijs- en specificatiewijzigingen voorbehouden. Zes jaar garantie tegen doorroesten van binnenuit.

## OPEL

DAAR STAAT DE WERELD VAN GENERAL MOTORS ACHTER.

## VALVOLINE XLD

Multigrade SF CC 15W/40 voor alle lpg- benzine- en dieselmotoren (geen turbo)

| Afname: | Valvoline | Vrij merk | Koelvloeistof |
|---------|-----------|-----------|---------------|
| 208 l.  | f 2,26    | f 1,78    | f 1,19        |
| 60 l.   | f 2,52    | f 1,98    | f 1,38        |
| 20x1 l. | f 2,98    | f 2,58    | f 1,98        |

Prijzen zijn per liter, excl. btw, incl. verpakking

Tevens Q8 motorolie verkrijgbaar

Afhaal: HENNEN OLIE BV, Parallelweg 47, HEERLEN

## Nog een paar nachties slapen

Dit jaar eens een vaderdag zonder stropdassen en aftershave. Een hele fiets is misschien 'n beetje begroetelijk, maar als vader er nou toch aan toe is... waarom dan niet gelijk een echte Gazelle.

Dan ziet vaderdag 1987 er zo uit: Ontbijt op bed en een zoen en een hele mooie tekening en een schitterende fietsbel van de kleinste. Dan even lekker op de fiets de vrije natuur in. Vader, je kunt het niet beter treffen.



Verwen 'm goed met een Gazelle

## TWEEWIELERSPECIALZAKEN

Jan Rekers Kouvenderstraat 181, Hoensbroek, 045-212537

Willy Rekers Rumpenerstraat 40a, Brunssum, 045-252361

GAZELLE fietsen rijden op VREDESTEIN banden

## Ontdek 't verschil!



Het mooiste sanitair, de mooiste tegels. Exclusieve schuifkastwanden. 50% meer bergruimte. In de gezellige keuken moet je je thuis voelen, ongedwongen op je gemak. SieMatic en Bulthaup brengen die gezelligheid terug in uw keuken. Geven er een persoonlijke sfeer aan. Maken van uw keuken een behaaglijk trómpst voor gezin en vrienden. Want SieMatic en Bulthaup zijn de gezelligste keukens.

Indien gewenst worden alle bijkomende werkzaamheden zoals o.a. plaatsen en aansluiten van sanitair, tegels, kastenwanden, vloeren, elektriciteit, centrale verwarming, kleine verbouwingen door eigen personeel vakkundig verzorgd.

## goergen bv

keukens - sanitair - c.v. - tegels - kastenwanden  
Nijverheidsweg 17-18, Stein (ind. Kerkensheide) (04495) 1463 - 1367.  
Open: ma. 13-18, di. 10-18, wo. 10-18, do. 10-18, vr. 10-18. Vrijdagmiddag afsluitend.  
Donderdags koopavond tot 20.00 uur.

## Ter overname aangeboden café „Oad Neuhage”

Heigank 24, voorheen Kerkstr. (gem. Landgraaf). Verenigingsslokaal, zaal met kegelbaan en grote bovenwoning. Tel. 045-318181.

Div. gemeub. KAMERS te huur Ganzewide 215, Hrl. Info woensd. 20-21 uur, dond. 19-21 uur, vrijd. 19-21 uur, zat. 10-12 uur en 14 tot 15 uur. 045-229898. Tev. leuke ruimte te huur gesch. v. boektek. e.d.

APP. geh. gemeub. aan de Markt in Schaesberg, woonk., open k. m. eetbar, slpk., badk. berging f 810,- p. mnd. All in. Tel. 045-412035. Bez. Markt 20 om 18.00 uur.

Gem. eenh. ZIT/SLPK. MER te huur, c.v., kookkeuken, w.c., douche, c.v. f 300,- all-in. Hom. merterweg 86, Hoensbroek.

Gem. ZIT/SLPK. MER te huur, c.v., kookkeuken, w.c., douche, c.v. f 300,- all-in. Hom. merterweg 86, Hoensbroek.

KAMER te huur. Doctor Saalstraat 13, Schaesberg (bij station), tel. 045-721666. Na 18.00 uur tel. 045-313898.

Te huur mooie, grote KAMER in centrum Heerlen. Tel. 045-711525, na 13.00 uur.

KAMER te huur. Schaesberg (bij station), tel. 045-721666. Na 18.00 uur tel. 045-313898.

Te h. 1 juli WONING: woonk., keuken, 2 slpk., zolder, keld., douche, w.c., berg. 045-1963.

BOVENWONING te huur in Haanrade. Gestoff. of gemeub. f 700,- p. mnd. incl. Tel. 045-460729.

Te h. PRIVÉCLUB Spekholzerheide. Tel. 04492-1934.

Te h. LOODS ± 200 m2. Huur f 300,- p. mnd. Tel. 04492-3292.

Te huur aangeb. CAFE Onder de Linde met overname. Stationstr. 25 Sittard. Tel. 04490-16969.

Jong stel zonder kind, m. spoed WOONHUIS in tuin en garage in Sittard. Geleend of omg. f 600,-. Br. no. GE 494 L Markt 3, 6161 GE Geleen.

## Onroerend goed

Te k. van part. groot, bouwrijp te bebouwen, verhuurd. Kloosterstraat 85, Vrij te aanw. woning Lichtenberg 15. Totale prijs f 130.000,-. Na aftrek verhuurder f 590,- p. mnd. excl. in handg. v. d. d. 1750.

VAALS. Te k. woonk. gr. tuin; ben. 2 kamers; kelder; 1 verd.; woonk.; keuken; 2 verd.; gr. met ligb.; 2 gr. slpk.; slpk., zolder, gr. hobbyruimte. Tel. na 18 uur 045-455738.

Vrijst. LANDHUIS te koop. Hoensbroek met 3 slpk. f 175.000,-. 045-724690.

Te k. gev. VRIJSTAAL woonhuis Sittard of Heerlen. Tel. f 180.000,-. 04490-24077.

BOUWGROND: unieke bouwrijp te bebouwen (Belgisch) in Geuldal. Epen (Z-L) App. 15.000,-. Pr. f 12.500,- met 20% geen bouwpl. incl. 455738.

Te k. BORN, halfw. woonhuis 1988 m. zeer m. gar. ind. kelder, w.c., luxe eiken houten b. keukens, voorz. koelk., electr. oven, kookpl., en afzuigk. 3 badk., m. ligb. en v.v. der m. vlieztrap. f 102.000,- k.k. Tel. 041072, na 18.00 uur.

Kerkrade, vrijst. woonw. met tuin, garage en overb. opp. 400 m2, v.v. f 115.000,- k.k. BOPA 045-324133.

## Te koop aangeboden

Te k. COMPUTER Sharp MZ 800 + disk drive + cass. rec. + A4 printer, f 650,-. Tel. 045-310841.

Te k. smeedijz. HOUTBAK en 3-dig. scherm v. open haard incl. rooster en aslade. Tel. 045-313133.

## GELD NODIG?

Fin.kantoor JORISSEN

| Netto in handen | 36x   | 48x   | 60x   | 72x   | 84x   |
|-----------------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 5100            | 168,- | 133,- | 112,- | -     | -     |
| 10100           | 328,- | 258,- | 216,- | 189,- | -     |
| 15000           | 487,- | 383,- | 322,- | 281,- | 252,- |
| 20000           | 649,- | 511,- | 429,- | 375,- | 336,- |
| 25000           | 812,- | 639,- | 537,- | 469,- | 421,- |
| 30000           | 972,- | 765,- | 644,- | 544,- | 505,- |

ZEER GOEDKOPE TARIEVEN. Lopende leningen geen bezwaar. Elk bedrag mogelijk. Voordelige 2e hypotheek en doorlopend krediet. Overlijdensrisico gedekt (PL en CC).

Gespecialiseerd in autofinancieringen. Vraag eerst bij ons uw geld aan en koop dan contant.

Reeds 10 jaar vertrouwd (gediplomeerd) kredietintermediair.  
Schelsberg 54, Heerlen  
Tel. 045-721781/724132

22223

Te k. HORECAPAND evt. ruilen tegen grond. Tel. 04492-1934.

STOOKHOUT. 10 m<sup>3</sup> ongez., f 388,-; 10 m<sup>3</sup> populier, gez., f 525,-; 10 m<sup>3</sup> eiken, f 795,-; 10 m<sup>3</sup> mix, f 660,-. (Minder ook mogelijk). Tel. 045-215716, dagelijks tussen 10 en 16 uur.

Te k. AMIGA 1000 512 kb + software. Inruil pc 10 of pc 20 mog. Nieuwenhagerheidestr. 77 U.o.w.

Te k. zeer mooie zwaar eik. BVANKSTEL + laden-diepvries, tafelm. + diepvrieskast + ijskast Tafelm. + wasautomaat, alles i.z.g.st. Te bev. 04490-28315.

Te k. BAGEWAGEN met deksel en imperial. Tel. 04494-55103.

Te k. SCHILDERSEZEL, ateliermodel, houdten schilderijlijsten. 045-412636.

Te k. industrie SNEL-NAAIER m. oliebad Singer 660 A2 f 1000,-; spaanse gitaar z.g.a.n. met leerboeken enz. f 150,-. Refraktor telescoop 350x60 m. Barlowlens en toebeh. f 349,- nu f 150,-. 045-254554. Na 13 uur.

VLOERTEGELS aangeb. 10x20 cm f 12,50 p/m2, 20x20 cm f 14,95 p/m2, 24x24 cm f 19,50 p/m2, 33x33 cm f 22,50 p/m2. Al. lsg. le keus. Prijs incl. 20% BTW. Tegelh. Janssen en van Dorst. De Hut 7 Gulpen. Tel. 04450-1970.

Te k. PASSAP Duomatic CS80 dubbelbeds breimachine met accessoiren. Tel. 04494-55103.

Te k. 2 Philips M.F.B.-BO-XEN 60 Watt f 850,-. Na 18.00 uur. Tel. 045-425951.

GRASMAAIER m. benzine-motor, 4 takt, 4,5 pk. z.g.a.n. f 375,- + compress. sor 10 atmoph en 1 1/2 pk motor, f 850,-. Tree-beekpln. 185, Brunssum.

Te k. 2 STOFZUIGER, tel. 045-214619.

Te k. weg. overcompl. SPOELMACHINE, aanrecht, kleine kast enz. D. nielek 9, Kerkrade.

Te k. 2 Philips M.F.B.-BO-XEN 60 Watt f 850,-. Na 18.00 uur. Tel. 045-425951.

Te k. zeer mooie zwaar eik. BVANKSTEL + laden-diepvries, tafelm. + diepvrieskast + ijskast Tafelm. + wasautomaat, alles i.z.g.st. Te bev. 04490-28315.

Te k. BAGEWAGEN met deksel en imperial. Tel. 04494-55103.

Te k. SCHILDERSEZEL, ateliermodel, houdten schilderijlijsten. 045-412636.

Te k. industrie SNEL-NAAIER m. oliebad Singer 660 A2 f 1000,-; spaanse gitaar z.g.a.n. met leerboeken enz. f 150,-. Refraktor telescoop 350x60 m. Barlowlens en toebeh. f 349,- nu f 150,-. 045-254554. Na 13 uur.

VLOERTEGELS aangeb. 10x20 cm f 12,50 p/m2, 20x20 cm f 14,95 p/m2, 24x24 cm f 19,50 p/m2, 33x33 cm f 22,50 p/m2. Al. lsg. le keus. Prijs incl. 20% BTW. Tegelh. Janssen en van Dorst. De Hut 7 Gulpen. Tel. 04450-1970.

Te k. PASSAP Duomatic CS80 dubbelbeds breimachine met accessoiren. Tel. 04494-55103.

GRASMAAIER m. benzine-motor, 4 takt, 4,5 pk. z.g.a.n. f 375,- + compress. sor 10 atmoph en 1 1/2 pk motor, f 850,-. Tree-beekpln. 185, Brunssum.

Te k. 2 STOFZUIGER, tel. 045-214619.

Te k. weg. overcompl. SPOELMACHINE, aanrecht, kleine kast enz. D. nielek 9, Kerkrade.

Te k. 2 Philips M.F.B.-BO-XEN 60 Watt f 850,-. Na 18.00 uur. Tel. 045-425951.

Te k. zeer mooie zwaar eik. BVANKSTEL + laden-diepvries, tafelm. + diepvrieskast + ijskast Tafelm. + wasautomaat, alles i.z.g.st. Te bev. 04490-28315.

Te k. BAGEWAGEN met deksel en imperial. Tel. 04494-55103.

Te k. SCHILDERSEZEL, ateliermodel, houdten schilderijlijsten. 045-412636.

Te k. industrie SNEL-NAAIER m. oliebad Singer 660 A2 f 1000,-; spaanse gitaar z.g.a.n. met leerboeken enz. f 150,-. Refraktor telescoop 350x60 m. Barlowlens en toebeh. f 349,- nu f 150,-. 045-254554. Na 13 uur.

VLOERTEGELS aangeb. 10x20 cm f 12,50 p/m2, 20x20 cm f 14,95 p/m2, 24x24 cm f 19,50 p/m2, 33x33 cm f 22,50 p/m2. Al. lsg. le keus. Prijs incl. 20% BTW. Tegelh. Janssen en van Dorst. De Hut 7 Gulpen. Tel. 04450-1970.

Te k. PASSAP Duomatic CS80 dubbelbeds breimachine met accessoiren. Tel. 04494-55103.

GRASMAAIER m. benzine-motor, 4 takt, 4,5 pk. z.g.a.n. f 375,- + compress. sor 10 atmoph en 1 1/2 pk motor, f 850,-. Tree-beekpln. 185, Brunssum.

Te k. 2 STOFZUIGER, tel. 045-214619.

Te k. weg. overcompl. SPOELMACHINE, aanrecht, kleine kast enz. D. nielek 9, Kerkrade.

Te k. 2 Philips M.F.B.-BO-XEN 60 Watt f 850,-. Na 18.00 uur. Tel. 045-425951.

Te k. zeer mooie zwaar eik. BVANKSTEL + laden-diepvries, tafelm. + diepvrieskast + ijskast Tafelm. + wasautomaat, alles i.z.g.st. Te bev. 04490-28315.

Te k. BAGEWAGEN met deksel en imperial. Tel. 04494-55103.

Te k. SCHILDERSEZEL, ateliermodel, houdten schilderijlijsten. 045-412636.

Te k. industrie SNEL-NAAIER m. oliebad Singer 660 A2 f 1000,-; spaanse gitaar z.g.a.n. met leerboeken enz. f 150,-. Refraktor telescoop 350x60 m. Barlowlens en toebeh. f 349,- nu f 150,-. 045-254554. Na 13 uur.

VLOERTEGELS aangeb. 10x20 cm f 12,50 p/m2, 20x20 cm f 14,95 p/m2, 24x24 cm f 19,50 p/m2, 33x33 cm f 22,50 p/m2. Al. lsg. le keus. Prijs incl. 20% BTW. Tegelh. Janssen en van Dorst. De Hut 7 Gulpen. Tel. 04450-1970.

Te k. PASSAP Duomatic CS80 dubbelbeds breimachine met accessoiren. Tel. 04494-55103.

GRASMAAIER m. benzine-motor, 4 takt, 4,5 pk. z.g.a.n. f 375,- + compress. sor 10 atmoph en 1 1/2 pk motor, f 850,-. Tree-beekpln. 185, Brunssum.

Te k. 2 STOFZUIGER, tel. 045-214619.

Te k. weg. overcompl. SPOELMACHINE, aanrecht, kleine kast enz. D. nielek 9, Kerkrade.

Te k. 2 Philips M.F.B.-BO-XEN 60 Watt f 850,-. Na 18.00 uur. Tel. 045-425951.

Te k. zeer mooie zwaar eik. BVANKSTEL + laden-diepvries, tafelm. + diepvrieskast + ijskast Tafelm. + wasautomaat, alles i.z.g.st. Te bev. 04490-28315.

Te k. BAGEWAGEN met deksel en imperial. Tel. 04494-55103.

Te k. SCHILDERSEZEL, ateliermodel, houdten schilderijlijsten. 045-412636.

Te k. industrie SNEL-NAAIER m. oliebad Singer 660 A2 f 1000,-; spaanse gitaar z.g.a.n. met leerboeken enz. f 150,-. Refraktor telescoop 350x60 m. Barlowlens en toebeh. f 349,- nu f 150,-. 045-254554. Na 13 uur.

VLOERTEGELS aangeb. 10x20 cm f 12,50 p/m2, 20x20 cm f 14,95 p/m2, 24x24 cm f 19,50 p/m2, 33x33 cm f 22,50 p/m2. Al. lsg. le keus. Prijs incl. 20% BTW. Tegelh. Janssen en van Dorst. De Hut 7 Gulpen. Tel. 04450-1970.

Te k. PASSAP Duomatic CS80 dubbelbeds breimachine met accessoiren. Tel. 04494-55103.

GRASMAAIER m. benzine-motor, 4 takt, 4,5 pk. z.g.a.n. f 375,- + compress. sor 10 atmoph en 1 1/2 pk motor, f 850,-. Tree-beekpln. 185, Brunssum.

Te k. 2 STOFZUIGER, tel. 045-214619.

Te k. weg. overcompl. SPOELMACHINE, aanrecht, kleine kast enz. D. nielek 9, Kerkrade.

Te k. 2 Philips M.F.B.-BO-XEN 60 Watt f 850,-. Na 18.00 uur. Tel. 045-425951.

Te k. zeer mooie zwaar eik. BVANKSTEL + laden-diepvries, tafelm. + diepvrieskast + ijskast Tafelm. + wasautomaat, alles i.z.g.st. Te bev. 04490-28315.

Te k. BAGEWAGEN met deksel en imperial. Tel. 04494-55103.

Te k. SCHILDERSEZEL, ateliermodel, houdten schilderijlijsten. 045-412636.

Te k. industrie SNEL-NAAIER m. oliebad Singer 660 A2 f 1000,-; spaanse gitaar z.g.a.n. met leerboeken enz. f 150,-. Refraktor telescoop 350x60 m. Barlowlens en toebeh. f 349,- nu f 150,-. 045-254554. Na 13 uur.

VLOERTEGELS aangeb. 10x20 cm f 12,50 p/m2, 20x20 cm f 14,95 p/m2, 24x24 cm f 19,50 p/m2, 33x33 cm f 22,50 p/m2. Al. lsg. le keus. Prijs incl. 20% BTW. Tegelh. Janssen en van Dorst. De Hut 7 Gulpen. Tel. 04450-1970.

Te k. PASSAP Duomatic CS80 dubbelbeds breimachine met accessoiren. Tel. 04494-55103.

GRASMAAIER m. benzine-motor, 4 takt, 4,5 pk. z.g.a.n. f 375,- + compress. sor 10 atmoph en 1 1/2 pk motor, f 850,-. Tree-beekpln. 185, Brunssum.

Te k. 2 STOFZUIGER, tel. 045-214619.

Te k. weg. overcompl. SPOELMACHINE, aanrecht, kleine kast enz. D. nielek 9, Kerkrade.

Te k. 2 Philips M.F.B.-BO-XEN 60 Watt f 850,-. Na 18.00 uur. Tel. 045-425951.

Te k. zeer mooie zwaar eik. BVANKSTEL + laden-diepvries, tafelm. + diepvrieskast + ijskast Tafelm. + wasautomaat, alles i.z.g.st. Te bev. 04490-28315.

Te k. BAGEWAGEN met deksel en imperial. Tel. 04494-55103.

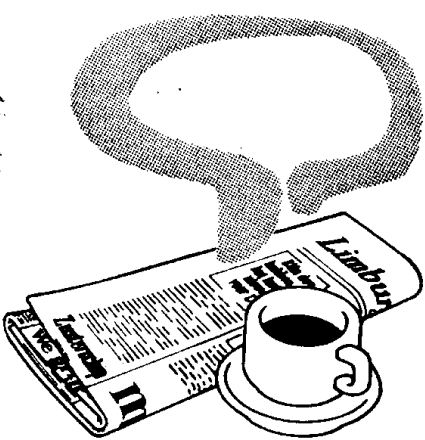
Te k. SCHILDERSEZEL, ateliermodel, houdten schilderijlijsten. 045-412636.

Te k. industrie SNEL-NAAIER m. oliebad Singer 660 A2 f 1000,-; spaanse gitaar z.g.a.n. met leerboeken enz. f 150,-. Refraktor telescoop 350x60 m. Barlowlens en toebeh. f 349,- nu f 150,-. 045-254554. Na 13 uur.

VLOERTEGELS aangeb. 10x20 cm f 12,50 p/m2, 20x20 cm f



HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELUK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD. VOOR HET GEBIED OOSTELUK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDAKTIE: WIM DRAGSTRA. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



## Paling

● Meneer Dragstra uit de Graanaatstraat in Heerlen meldde ons vannacht nog even, op de valreep, dat ie gisteravond laat in de Meezenbroekervijver een paling heeft gevangen van 1.08 meter en 2,5 kilogram zwaar. Een hele prestatie dachten we zo, zowel voor die paling als voor meneer Dragstra die toch maar enkele uren in dat nou niet al te beste weer, in het donker langs die vijver heeft gestaan of gezeten. Proficiat! Opeten die vis? Nou, dat wist ie nog niet zo zeker. Kunnen we ons eigenlijk best indenken. Ten eerste zul je die paling het leven moeten ontnemen. Daarna zou meneer Dragstra zo rond bedtijd nog een grote braadpan hebben moeten zoeken en de paling ook nog moeten opeten. En ja, 2,5 kilogram naar binnen werken, even voor het slapen gaan is nou ook niet bepaald een garantie voor een goede nachtrust. Per slot van rekening zegt een oud Heerlens gezegde: Wie paling eet na twaalf uur, krijgt al snel het zuur. Nooit van gehoord zeker he? Weer wat bij geleerd dus...

## Reis

● Het is vandaag een bijzondere dag voor het jeugdorkest van Concordia Treebeek. Vanmiddag begint namelijk in Treebeek een concertreis, die eindigt in het Duitse Heimbach. Op uitnodiging van het gemeentebestuur van die plaats zal het orkest daar dit weekend een concert geven. Eigenlijk kun je niet echt spreken van een concertreis, maar eerder van een reisje, want zondagavond is het orkest alweer terug. Maar zo is het nu eenmaal, leuke dingen duren nu eenmaal nooit lang.

## Terug

● Het zijn toch reislustige muzikanten, daar in Brunssum, want op ons bureau is ook nog een verslag van de concertreis naar Tirol van de zanggroep de Bronsheimers uit de 'Parel van de Mijnstreek' geduurd. Die reis, die verleden week plaatsvond is een geweldig succes geworden, wordt ons gemeld. Iets anders hadden we trouwens niet verwacht. De eerste twee concerten die werden gegeven in Stams, sloegen zo aan dat toen de Bronsheimers voor de derde keer een misoptuisterden de kerk al tijdens van te voren bom en bom vol zat. Naast de officiële verplichtingen was er ook tijd gereserveerd voor vakantie-wistapjes. Men beklom onder andere ook de Rettenbach, waar nog lustig met sneeuwballen werd gegooid. Daar zouden wij eerlijk gezegd, na de afgelopen strenge winter niet echt veel zin in hebben gehad.

## Tocht

● Om het hoofdstuk reisjes, uitstapjes en tochtjes af te ronden, vermelden we dat zaterdag een deel van het VSL-personeel op stap gaat. Niet per bus - als je altijd met bussen te maken hebt zoals de VSL-ers, zouden wij de bus ook laten staan - maar per fiets. De tocht voert van Roermond naar Nieuwegein bij Utrecht. Het is niet zomaar een fietstocht, nee de VSL-ers steunen er een goed doel mee. Onder het motto, 'fietsen voor de hei - 150 schapen erbij' hopen de fietsers via sponsoring geld bijeen te krijgen voor Natuurmonumenten. En dat natuurlijk met de gedachte in het achterhoofd, dat openbaar vervoer en milieubewustzijn met elkaar zijn verbonden.

## Drukte

● Als U denkt dat onze Oosterburen niet houden van regen, dan heeft U het aan het verkeerde eind. Welk eind, dat doet er niet toe. Een van de twee in ieder geval! Onze Nachbarn waren gisteren weer in de Oostelijke Mijnstreek op bezoek. Sacramentsdag is daar een zondag. Eergisteren vierden ze Tag der Deutschen Einheit. Nou zouden wij Nederlanders natuurlijk ook zo'n dag willen hebben (want jaja, weer een dagje vrij), nietwaar? Maar ja, die Duitsers hebben nu eenmaal wat meer Eenheid dan wij Nederlanders. Maar wij hebben lekker een koningin en een Koninkinnedag. Wat heeft U nu liever? Zeg nu eerlijk: een koningin of Einheits?

## V.O.O.: Wie is meer onverdraagzaam?

### Staphorst of Kerkrade?

KERKRADE - „Half Nederland zal zich afvragen of ze in de toekomst niet meer moeten praten over Staphorst, maar over Kerkrade, als het gaat om onverdraagzaamheid.”

Mevrouw T. Hovestadt van de Vereniging voor Openbaar Onderwijs schuwde niet gisteren deze uitspraak te doen tijdens de Kerkraadse behandeling van de kwestie 'openbare basisscholen'. Ze verweet de gemeente, en daarmee bedoelde ze met name het CDA en de BB, zich als toezienend voogd op te werpen van grote groepen burgers in Kerkrade. CDA en BB pleiten namelijk voor een geleidelijke invoering van de openbare basisscholen in Kerkrade. „In Staphorst zijn echt twee openbare basisscholen, terwijl het maar een kwart van de inwoners van Kerkrade telt. De goede naam van Kerkrade wordt door dit soort bevoogding ernstig geschaad”, meende zij te moeten stellen.



## Kerkraadse CDA en BB wensen 'geleidelijke invoering'

# Drie openbare scholen nu weer op de helling

KERKRADE - De vraag of per augustus 1988 drie openbare basisscholen in Kerkrade van start gaan, kan pas volgende week woensdagavond beantwoord worden. Dat bleek gisteravond tijdens de commissievergadering onderwijs waar het voorstel van de 'meerderheid van het college van burgemeester en wethouders' werd behandeld. Die meerderheid van het college ziet zich gelet op de Grondwet en de Wet op het Basisonderwijs genoodzaakt tot de stichting van openbare scholen in de wijken Eygelshoven, Kerkrade-West en Bleijerheide.

Het CDA en de fractie Burgerbelangen (BB) denken daar anders over, zo bleek gisteravond. De fractie Belangenbehartiging Kerkrade (BBK) heeft zichzelf gisteravond in een dusdanige positie gemanoeuvred dat ze volgende week de knoop zal moeten doorhakken. „Mijn fractie is er nog niet uit”, liet woordvoerder Jo Bok weten.

CDA-woordvoerder G. Stuurman zei gisteren, evenals de BB-fractie, 'nee' tegen het collegevoorstel. Hij pleitte voor een geleidelijke invoering van het openbaar onderwijs in Kerkrade: nu slechts één openbare basisschool opnemen in het scholenplan dat binnenkort moet zijn ingediend. Hij zit daarmee op één lijn met zijn achterban: de Werkgroep Bijzondere (katholiek - red.) Onderwijs in Kerkrade die gedragen wordt door vijftien Kerkradse Bijzondere basisscholen. Mochten er augustus 1988 drie openbare basisscholen gesticht worden, dan vrezden zij dat bestaande scholen met opheffing worden bedreigd (De werkgroep: „Openbare scholen hebben daarentegen als ze onder de opheffingsnorm komen een respijt

## Gaspistool leidt tot aanhouding

LANDGRAAF - Een 27-jarige man uit Kerkrade en zijn schoonmoeder uit Landgraaf zijn deze week door de politie van Landgraaf aangehouden omdat zij een gaspistool met bijhorende patronen in hun bezit hadden. De twee werden gearresteerd toen zij 's avonds laat een café in Ubach over Worms verlieten.

Even eerder had de politie een melding gekregen dat de man zijn aanstaande schoonbroer met het pistool had bedreigd. Na de aanhouding had de man het pistool echter niet meer bij zich. De schoonmoeder in spé bleek zich er over te hebben ontfemd. Zowel de man als de vrouw kregen een proces-verbaal. Het wapen werd in beslag genomen.

## Onder auto

LANDGRAAF - Op de Maastrichterlaan in Waubach raakte gistermorgen tegen half negen een jongetje van 7 jaar ernstig gewond, omdat het tegen een auto aanliep. Volgens de bestuurder van de auto rende het kind plotseling de straat op omdat zijn appel de weg was overgord. De chauffeur remde, maar kon het jongetje niet meer ontwijken. Met hersenletsel werd het slachtoffer naar het ziekenhuis in Kerkrade gebracht. De politie van Landgraaf zoekt getuigen en met name degene die het jongetje eerste hulp heeft verleend.

van acht jaren”). Verder vreest de werkgroep en het CDA dat veel personeel van de bijzondere scholen in een wankel of onzekere rechtspositie terecht komt en dat de dan onvermijdelijke kleinere klassen op de katholieke scholen uit oopunt van onderwijskunde een slechte zaak zijn, omdat er dan combinatieklassen zullen ontstaan.

## Politie drie uur 'cow-boy'

### Twee koeien losgebroken

NUTH - Agenten van de politie Nuth, een behulpzame burger en de heer De Boer van het dierenasiel Heerlen hebben gistermiddag bijna drie uur lang achter twee losgebroken koeien aangezet. Uiteindelijk kreeg de heer De Boer de koeien gistermiddag rond drie uur met een verdovingschot 'plat'. Ze zijn overgebracht naar een stal in de buurt waar ze op hun baas wachten.

De losgebroken koeien die vanaf kwart over twaalf gistermiddag last begonnen te veroorzaken aan automobilisten, waren even eerder uitgebroken uit een weiland. Het bovengenoemde gezelschap zette de jacht in, maar de koeien sloegen iedere keer weer op hol op het moment dat men de dieren te dicht naderde. Uiteindelijk werden ze op de Kersboompijsweg, de verbindingsweg tussen Hulsberg en Wijnandsrade, bij de horens gevat. De eigenaar wordt gevraagd zich bij de politie te melden: 045-241555.

BRUNSSUM - De politie van Brunssum gaat de slachtoffers van vermogensdelicten zoals inbraken en diefstallen beter begeleiden. Vanaf september zullen alle slachtoffers een paar weken na de aangifte nog eens bezoek krijgen van de politie. De politie zal dan tips geven hoe de desbetreffende woning beter beveiligd kan worden. Het slachtoffer zal ook op de hoogte gesteld worden of de dader of daders zijn aangehouden. Slachtoffers zullen er op gewezen worden dat zij een civiele procedure tegen de inbreker kunnen beginnen om de schade vergoed te krijgen. Dit is vooral van belang van mensen die geen of een onvoldoende inboedelverzekering hadden afgesloten. Bij elkaar zal de politie in het project zo'n 1.400 uur steken.

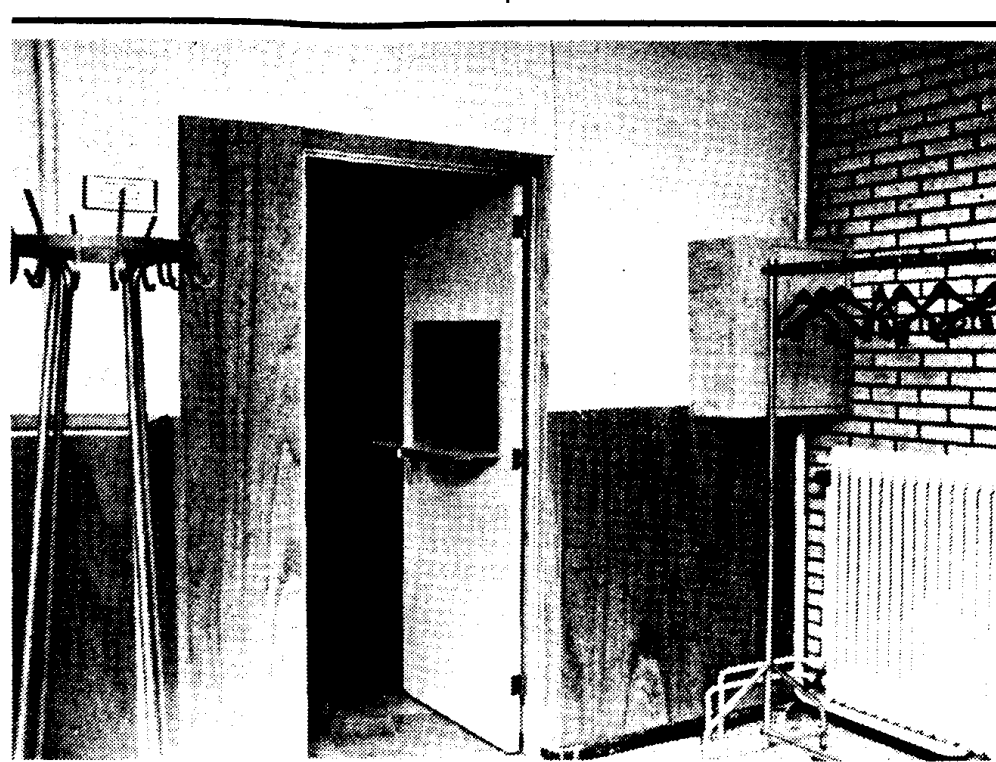
De Brunssumse politie heeft onder andere daartoe besloten, gezien het verleden jaar sterk gestegen aantal inbraken in woningen. Uit het gisteren gepubliceerde jaarverslag 1986

Het opnemen van slechts één school in het scholenplan noemde de PvdA „het negeren van de wet. Deze raad zal door het college van Gedeputeerde Staten op onbehoorlijk bestuur worden gewezen.” Als nog zullen de twee andere basisscholen dan moeten worden opgenomen in het scholenplan, luidt de overtuiging van de PvdA. Dat is dan ook de reden dat het collegebevel sluit sprekt over de stichting van drie openbare basisscholen per augustus 1988. Wethouder C. Schroeder zei zich te zullen houden aan het besluit van de raad. De consequenties die daaruit voortvloeien (dwang door de provinciale overheid) zijn momenteel niet aan de orde. Een niet al te optimistische mevrouw T. Hovestadt van de Vereniging voor Openbaar Onderwijs in Kerkrade achtte het gisteren desgevraagd zeer denkbaar dat de geleidelijke invoering van openbaar onderwijs in Kerkrade tot vertraging zal leiden. „Ik geloof niet dat GS zo snel een uitspraak zullen doen, als de raad zal beslissen tot het opnemen in het scholenplan van slechts één openbare school. Grote kans dat de andere twee scholen dan niet per augustus 1988 van start kunnen gaan”, zei zij.

## Kerkradenaren aangehouden

KERKRADE - De politie van Kerkrade heeft woensdagavond de 29-jarige E.H. uit Kerkrade aangehouden omdat hij in het bezit was van verdovende middelen.

De 22-jarige C.E. en de 19-jarige A.F., zijn diezelfde avond door de politie aangehouden omdat ze wilden inbreken in een woning in hun woonplaats Kerkrade. Na het opmaken van proces-verbaal konden ze weer huiswaarts keren. De 29-jarige Heerleenaar F.K. viel datzelfde privélege ten deel. Hij probeerde woensdagmiddag uit een Kerkradse winkel een machine te stelen.



● De overvallen 'bank' in Rimburch.

## Mislukte overval in Rimburch

### Kastelein vrijdelt bankroof

RIMBURG - Kastelein Jo Simons van het gemeenschapshuis D'r Eck in Rimburch heeft gistermiddag een overval op een filiaal van de Rabobank weten te vrijdelen. Dat filiaal is gevestigd in de garderobehok in zijn zaak. Simons dreigde de twee overvallers met het ijzeren rijdende onderstel van een piano te lijf te gaan, waarna de mannen het hazepad kozen. Zij verdwenen in een oranje Ford-Stationcar, die later op de Slicenweg in het Recreatiecentrum Rimburch aangetroffen werd. De daders hadden geprobeerd de auto, die gestolen bleek te zijn, in brand te steken.

Simons: „Ik hoorde gestommel en toen ben ik eens gaan kijken. Een van de mannen was al half door het loket gekropen. Daarop ben ik weer de zaak ingerend en heb het onderstel van de piano gehaald. Vervolgens ben ik teruggegaan en heb de overvallers met dat onderstel bedreigd”. Die overvallers kozen daarop het zekere voor het onzekere en verdwenen ijlings en zonder buit in hun auto, die dus later in de middag aangetroffen werd bij het IVN-gebouw in het Rimburchbos. Eventuele getuigen worden verzocht contact op te nemen met de Landgraafse politie, ☎045-328333.

Even na half drie drongen twee personen, waarvan er een gewapend was met een wapen met lange loop, het filiaal in. Dat filiaal is afgescheiden van het eigenlijke café, en de toegang tot de eigenlijke bankruimte bestaat uit een deur met een loket. Een van de twee mannen boog zich door het loket en eiste geld. Op dat moment greep Jo Simons in.

## Gestommel

KERKRADE - Een Kerkrade-naar is gistermiddag in de lift van het gemeentehuis van zijn woonplaats aangevallen. Pas na enkele minuten wist de man zich te ontdoen van zijn belager en de lift uit te vluchten. De aanvalver achtervolgde zijn slachtoffer echter verder in de hal en sloeg hem ook daar. Pas toen de politie arriveerde vluchtte de aanvalver. Het slachtoffer moest naar het ziekenhuis om zijn verwondingen te laten behandelen. De politie was gisteravond nog op zoek naar de aanvalver. Zijn identiteit is echter bekend.

De Kerkradenaar was gistermiddag op de derde verdieping van het gemeentehuis geweest om paspoorten aan te vragen. Toen hij de lift instapte om naar beneden te gaan stond daar een man op hem te wachten. Volgens het slachtoffer achtervolgt die bewuste man hem al jaren. De aanvalver is van mening dat hij nog geld, een vijfhonderd gulden, van de Kerkradenaar krijgt. Volgens het slachtoffer, dat al een paar keer aangifte heeft gedaan van de aanrandingen, volkomen ten onrechte. Toen de man de lift binnenstapte, greep de aanvalver de man beet en begon hem te slaan. Ook trapt hij hard op de voeten van het slachtoffer. Onder het uitroepen van kreten als 'ik maak je kapot en je gaat er aan', trok de aanvalver vervolgens een stiletto en dreigde hem dood te steken.

Ondertussen was de lift beneden aangekomen en na enige tijd wist de Kerkradenaar te ontsnappen. Hij rende richting portiersloge, maar ook daar kreeg hij nog een paar flinke klappen te verwerken van de hem achtervolgende aanvalver. De politie was inmiddels gewaarschuwd, maar voordat die arriveerde was de dader verdwenen. De Kerkradenaar moest naar het ziekenhuis worden vervoerd. De politie is ondertussen op zoek naar de aanvalver.

Overigens heeft de wat verscherpte controle in Heerlen op drughandel niet geleid tot een forse toename van het drugprobleem in Brunssum. Weliswaar hebben een paar dealers geprobeerd hun 'handel' in de 'Parel van de Mijnstreek' uit te oefenen, maar door alert politie-optreden is overlast binnen de perken gebleven. In totaal werden er zeven mensen aangehouden, verdacht van handel in verdovende middelen. De meest opmerkelijke onder hen was een 67-jarige die naast heroïne ook handelde in vuurwapens en munitie.

Uit het jaarverslag blijkt verder dat het aantal aanrijdingen in Brunssum praktisch gelijk is gebleven: 570. Daarbij vielen drie doden en 83 gewonden. Het gevaarlijkste kruispunt was verleden jaar de kruising Prins Hendriklaan/Eggelaan. Op dit moment worden maatregelen besproken om dat punt door middel van efnrichtingsverkeer en verkeerslichten minder gevaarlijk te maken.

# Kermis op DSM-terrein

HEERLEN - Zaterdag breekt in Heerlen de traditionele voorjaarskermis weer los. Een aanzienlijk deel van de attracties is echter niet als voorafgaande jaren op het Raadhuisplein te vinden, maar op het parkeerterrein aan de Saroleastraat. Sinds het Raadhuisplein eind verleden jaar is omgetoverd tot een 'monumentaal kunstwerk', kunnen zaken als een reuzerod of botsautootjes daar niet meer terecht. Vandaar dat nu is uitgeweken naar het terrein van het voormalige DSM-hoofdkantoor.

Daar werd gisteren met man en macht gewerkt om alles op tijd in orde te krijgen. Op het eerste gezicht lijkt het erop dat de kermis-exploitanten van de ruil niet slechter zijn geworden. Er lijkt een gezellig kermisplein te zijn ontstaan aan de Sarool. Net als verleden jaar wordt de Bongerd ook gebruikt voor het kermisvermaak. Daar staat de grootste achtbaan van Europa; een primeur voor Heerlen. De meeste attracties die dit weekend in Heerlen zijn te vinden, zijn 'oude bekenden'. Nieuw is de weerwolfshow, een griezelangelegenheid, behorend tot het meer traditionele kermisvermaak.

● Kraampjes en attracties op een voor Heerlen nog vreemde plaats: het DSM-terrein.

## RUZIE OM 500 GULDEN

# Man in lift gemeentehuis aangevallen



**Proficiat**  
oma Hoefnagels  
met uw 85e  
verjaardag.

Van uw  
achterkleinkinderen  
Patrick  
Barry  
Tim  
Mark

Voor de grote belangstelling, bloemen en cadeau's die wij mochten ontvangen bij gelegenheid van ons

### 50-jarig huwelijksfeest

zeggen wij, ook namens onze kinderen en kleinkinderen, aan allen onze oprechte dank.

Deze dag is voor ons onvergetelijk geworden.

**Alfons en Gertrud Schneider-Lebens**

Keerweg 83 6122 CP Buchten

### Enige en algemene kennisgeving

Na een leven getekend door liefde, eenvoud en hulpvaardigheid, is na een moedig gedragen ziekte, kalm en vredig van ons heengegaan, voorzien van het h. oesel, in de leeftijd van 88 jaar, onze lieve broer, schoonbroer, oom en neef

### Harie Boonen

Sittard: Broers en zusters  
Familie Boonen

Heerlen, 18 juni 1987  
Corr.adres: Vermeerstraat 53, 6137 TX Sittard  
De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 22 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Sittard.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van zaterdag as. om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

### Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid moeten nemen, in de leeftijd van 71 jaar, van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

### Jan Hendrik (Jo)

### Veltrop

echtgenoot van

**Maria Catharina Hubertina Theunissen**

In dankbare herinnering:  
M.C.H. Veltrop-Theunissen

Bea en Joël  
Karel en Rita  
Wim en Jozef  
Henk en Rosa  
Herman en Rita

en al zijn kleinkinderen en achterkleinkinderen

Familie Veltrop

Familie Theunissen

6451 AE Schinveld, 18 juni 1987  
Eindstraat 56

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 22 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.

De avondwake is heden, vrijdag 19 juni, om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkapel te Schinveld.

### BIJZONDERE AANBIEDING

### CINDERELLA EN ARIADNE OVERTREKSETS EN LAKENSETS EXTRA AFGEPRIJSD

#### CINDERELLA HOESLAKENS PASTELTINTEN

150x200 van 48,50 voor ..... 29,-  
200x200 van 57,50 voor ..... 37,-  
100x200 van 68,50 voor ..... 48,-

#### LAKENS UNI KLEUREN

200x260 van 55,50 voor ..... 39,-

#### GEBORDURDE LAKENS

200x260 van 59,90 voor ..... 39,-

#### BEDRUKTE LAKENS

200x260 van 55,00 voor ..... 35,-

#### BEDRUKTE OVERTREKKEN

140x200 van 85,00 voor ..... 45,-

200x200 van 98,00 voor ..... 59,-

240x200 van 115,00 voor ..... 65,-

#### UNI SLOPEN, 13,75

..... 8,90

#### BEDRUKTE SLOPEN

van 12,90 voor ..... 6,50

#### DAMAI MOLTON HOESLAKENS

1-persoons ..... 27,50

2-persoons ..... 35,00

#### ARIADNE LAKENSETS

150x250 van 49,00 voor ..... 29,-

160x260 van 59,00 voor ..... 35,-

#### OVERTREKSETS ARIADNE

135x200 van 59,00 voor ..... 39,-

200x200 van 89,00 voor ..... 59,-

240x200 van 115,00 voor ..... 65,-

#### CINDERELLA OVERTREKSETS

200x200 van 160,00 voor ..... 115,-

240x260 van 175,00 voor ..... 125,-

#### WITTE CINDERELLA SLOPEN

van 21,90 voor ..... 13,90 p.p.

#### DAMAI OVERTREKSETS

SPORTLINE

135x200 van 69,50 voor ..... 49,-

240x200 van 119,50 voor ..... 79,-

#### WISSETTE DONSDEKENS MET KLEINE VLEKJES IN DE TIJK

CARREE GESTIKT

DONS (65%)

200x200 van 499,00 voor ..... 350,-

240x200 van 725,00 voor ..... 399,-

#### DONS VOLLEDIG 1e KW.

140x200 van 399,00 voor ..... 259,-

#### HALFDONS

200x200 van 285,00 voor ..... 195,-

240x200 van 450,00 voor ..... 295,-

### LET WEL!!!

DE ZWALW VERKOOPT  
UITSLUITEND GERENOMMEERDE  
MERKARTIKELEN, GEEN RISICO DUS

**De Zwalw**  
HEERLEN - Promenade 117  
HEERLEN - Donsvrijdagsstraat 29-31



Haar handen hebben voor ons gewerkt,  
haar hart heeft voor ons geklopt,  
haar ogen hebben ons tot het laatst gezocht,  
zij heeft haar taak volbracht.

In de vrede van de Heer is heden, na een liefdevolle verpleging in de verpleegkliniek In Via, zacht en kalm van ons heengegaan, mijn lieve vrouw, onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

### Rosa Smeets

echtgenote van

### Jacques Reubsat

Zij overleed in de leeftijd van 70 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Sittard: J. Reubsat  
Bunde: Theo Reubsat  
Beek: Elise Lacroix-Reubsat  
Willem Lacroix  
Peter, Jacky

Sittard: Mia Golsteyn-Reubsat  
Jan Golsteyn  
Desiree en René  
Esther en Frank  
Marcel en Linda

Sittard: Jacques Reubsat  
Lenie Reubsat-Parren  
Rosie, Jacky  
Familie Smeets  
Familie Reubsat

6133 VX Sittard, 17 juni 1987  
Gulicksestraat 6

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben heden, zaterdag 20 juni as., om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Ophoven-Sittard.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.00 uur.

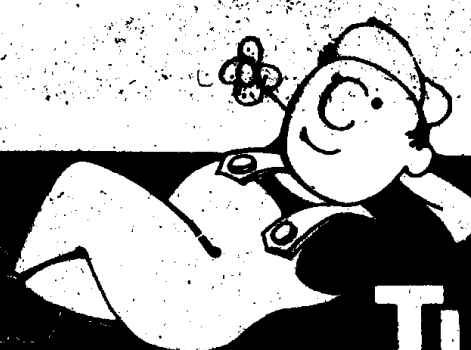
De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van vrijdag 19 juni as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

### TUINKADO'S voor VADERDAG

- TUINMEUBELN
- PARASOLS EN KUSSENS
- TUINGEREEDSCHAP
- BARBECUE'S ETC.



### DECOM

### Tuinmarkt

(v.h. BOELS voor huis en tuin)

HEERLERBAAN 273 HEERLEN

MUNTSTRAAT 31, MAASTRICHT

BOVENSTESTRAAT 15, ECHT

### Enige en algemene kennisgeving

Het heeft de Almachtige God beaagd in Zijn grote liefde dat wij u mededeel dat wij afscheid moeten nemen van

### Magda

Kraussen-van den Brink

weduwe van

### Louis Kraussen

Zij overleed, op 66-jarige leeftijd, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Uit aller naam

Brunssum: A. Scholten  
D. Scholten-Maurmair

Kerkrade-West, 18 juni 1987

Elbereveldstraat 32

Corr.adres: Servatiusstraat 52,

6444 VM Brunssum

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op maandag 22 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kerkrade-West (Heilust), waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen-Imstenrade.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Magda wordt bijzonder herdacht in de avondmis van zaterdag 20 juni om 18.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.

### Enige en algemene kennisgeving

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, delen wij u mede dat in Gods vrede is overleden, in de leeftijd van 85 jaar, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzus, tante en nicht

### Josephina Hunen

echtgenote van wijlen

### Peter Joseph Huppertz

De diepbedroefde familie:

Boholtz: L. Huppertz

T. Huppertz-Wings

Boholtz: W. Huppertz

T. Huppertz-Wings

Boholtz: L. Huppertz

M. Huppertz-Wenders

H. Ladenstein

Lemiers: M. Ernes-Huppertz

L. Ernes

Boholtz: L. Hodenius-Huppertz

H. Hodenius

Haar klein- en achterkleinkinderen

Familie Hunen

Familie Huppertz

Boholtz, 17 juni 1987

Corr.adres: Persoonstraat 23, 6351 EL Boholtz

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 22 juni as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Boholtz.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De rouwkrans wordt zaterdag 20 juni as. gebeden om 18.45 uur in voornoemde kerk, waarna aansluitend de avondmis.

De overledene ligt opgebaard in het mortuarium, Dr. Ottenstraat 60 te Simpelveld. Bezoekuren donderdag en vrijdag van 18.00 tot 19.00 uur. Zaterdag en zondag van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

### Theo van Leendert

Hij was voor ons allen zeer dierbaar.

Mevrouw L. van Leendert-Wijkman en kinderen

Maastricht, juni 1987.

De zeswekenddienst zal gehouden worden op zondag 21 juni as. om 11.00 uur in de kerk van O.L. Vrouw van Lourdes te Maastricht.

15 juni was het een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn onvergetelijke man, onze zorgzame vader en schoonvader

### Zef Meuffels

Tot intentie daarvan zal de eerste jaardienst gehouden worden op zondag 21 juni as. om 11.00 uur in de Christus Koningkerk te Leyenbroek, Sittard.

B. Meuffels-Willems en kinderen

### Uw interieur op maat bij:

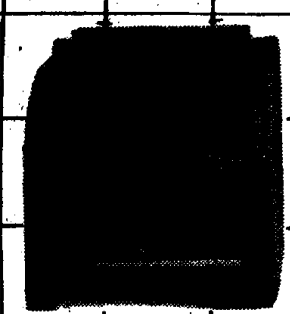
stoffels  
martens

wonen bv

geleenstraat 64A

6411 ht heerlen

tel. 045 - 710602



Artifort  
Leolux  
Gedertand  
Montis  
Harvink  
Pastoe  
Hennie de  
Metform  
Castelijn  
Gallina design  
Auping  
Jabb-Stoffe  
Van Besouw  
Isuzzini  
Indoor  
Visio Lux  
Banz-Bord

### Verbouwings-opruiming

### Bruidshuis Francaise

10 tot 50% korting op alle bruidsjaponnen

Kerkstraat 292, Brunssum-Promenade

Tel. 045-251575

### Enige en algemene kennisgeving

Waren vlijt en zorg je grootste lust.  
Ze zijn veranderd in de eeuwige rust.  
Groot is de leegte, mooi de herinnering.

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Wij danken u voor de vele blikken van deelneming die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de crem



Hoogleraar sprak voor Servatius Academi over 'pers en ethiek'

# Meerts: „Weinig ethische bekommernis bij kranten”

**MAASTRICHT** - Politieel onderzoek naar de beide daders van de juwelenroof in de Maas-trichtse wijk De Heeg heeft tot een arrestatie geleid. Onder de verdening betrokken te zijn geweest bij deze diefstal, waarbij voor 15.000 gulden aan sieraden werd buit gemaakt, is het 17-jarig meisje L.D. uit Maastricht aangehouden. Ze zal vandaag aan de offi-

## ARRESTATIE JUWELENROOF

cier van Justitie worden voorgeleid. De andere dader is nog voortvluchtig. Terwijl de vrouw des huizes maandagmiddag even haar woning had verlaten, wisten een jongen en een meisje het huis binnen te dringen en zich daar op de bo-

venverdieping meester te maken van de juwelen. Pogingen van de bewoonster, die beiden vrijwel op heterdaad betrapte, om het meisje beet te pakken mislukten doordat dit op hardhandige wijze door de jongen werd be-

## Unieke samenwerking ENCI en Stadsacademie Maastricht Kunstwerken uit mergelbrokken

**MAASTRICHT** - De mergelbrokken uit de ENCI-groeven in Maastricht worden niet langer meer alleen voor de productie van cement gebruikt. Studenten van de Stadsacademie in Maastricht vertoefden een hele week in het afgewerkte deel van de groeve om stukken mergel om te werken tot kunstwerken die begin juli ter gelegenheid van het overdragen van Hoeve Lichtenberg worden tentoongesteld.

De leerlingen van Appie Drielsma hebben stellingen opgebouwd om de werken te beschermen tegen de regen, die overigens het stuk terrein al veranderd heeft in een grote modderpoel. Dat deed de studenten echter niet.

Het werken met mergel is voor de kunstenaars in opleiding een hele uitdaging. „Dit materiaal, met al zijn bijzonderheden, is voor de meesten vrij nieuw. De vorm van de blokken, afkomstig uit de bovenste mergellaag, bepalen doorgaans het thema van het werk”, legt de leraar beeldhouwen uit die vorig maand veel aandacht besteedde aan bronsgieten. Hij was het die het initiatief nam om een week met zijn klas in de groeve te werken. „Ik heb een nationaal monument gemaakt voor Oostenrijk. Studenten daar brachten ook al werkweken door in groeves. Vandaar het idee om met de directie van ENCI te gaan praten over soortgelijke mogelijkheden”.

### Beleid

Voor de ENCI paste het idee van Drielsma precies in het nieuwe kunstbeleid. „We hebben dit project goed voorbereid. De studenten hebben een rondleiding door de groeve gemaakt en wij bezochten de kunstacademie om een beeld te krijgen van de activiteiten”, aldus ENCI-woordvoerder Poussen in een enthousiaste reactie op de beeldhouweek. Drielsma is ook zeer te spreken over de medewerking van de ENCI. „Stukken mergel werden zonder meer aangevoerd. Medewerkers staan ook even stil om de kunstwerken te bekijken. Een leuke reactie”, aldus de leraar beeldhouwen die aan het begin van het nieuwe schooljaar de ongeveer 30 mergelwerken wil exposeren voor de nieuwe studenten.



• Miep Walz werkt aan 'moeder en kind'.

Frans en Duitse citaten doorspekte relaas, bood een overzicht van de waardeoordelen die men door de eeuwen heen had geveld over de media.

### L'état c'est moi

In vroeger tijden werd de krant vaak door machtige personen gebruikt als middel om hun ideeën te verspreiden. In de zestiende eeuw was dat het 'L'état c'est moi' van de absolute vorsten; in de zeventiende eeuw waren het de vorderingen op wetenschappelijk gebied door de geleerden. In later tijden boden artistieke en wetenschappelijke publicaties ook de mogelijkheid om openlijk en in de nationale taal kritiek te leveren op de regering.

Meerts: „In de kerk was men aanvankelijk sceptisch. Men vond dat kranten gelijk stonden aan de vodies pamfletten die verspreid werden. De katholieke geestelijken waren van mening dat het volk niet in verwarring moest worden gebracht door stukken over godsdienstige kwesties. Men had de bijbel, en dat was een goede richtlijn vond men. De krant hoorde volgens Hartman, een theoloog in de 17e eeuw, zelfs thuis in het rijtje van de grote bekringen. Wat moest men beslist vermijden? „Der Tanzteufel, der Spielteufel und der Zeitungsteufel!”

### Objectief

In onze eigen eeuw werd, betoogde Meerts, na de eerste wereldoorlog het lezen en schrijven verplicht. Zodoende kwam de grote massa in contact met het nieuws via de media. De berichtgeving werd steeds belangrijker. Ogenblikkelijk barstte de discussie los op welke manier men het nieuws moest verslaan. De meest aangehangen opinie was dat de krant zich verredende te houden van ethische oordelen. Neutrale berichtgeving was het uitgangspunt, het geven van waardeoordelen moest aan de lezers overgelaten worden.

„Het is echter een fabeltje dat men objectief nieuws kan brengen. De nieuwsstroom is zo overvloedig dat men wel een selectie moet maken. En die keuze wordt gemaakt vanuit bepaalde standpunten, hield Meerts zijn gehoor voor.

Dit bracht hem weer terug naar het centrale thema: de ethiek. Wie bepaalt op welke gronden een foto van een verdinkend kind in de krant geplaatst wordt? Hoe zwaar wegen de economische redenen? Is er een bepaalde beroepsethiek waaraan de journalist zich dient te houden? Of handelt men volgens het principe „dit is nieuws dus we brengen het”? Op deze vragen bestaat geen eensluidend antwoord. Iedere journalist en eindredacteur moet het nieuws dat hij uitbrengt verantwoorden op grond van persoonlijke normen, betoogde Meerts.

### Sensatie

Helaas spelen volgens de Vlaamse hoogleraar de financieel ook een grote rol. De journalistiek wordt steeds harder. Sensatienieuws verkoopt goed en men moet natuurlijk de wet van vraag en aanbod in de gaten houden. Grote koppen met moord, sex en rampen trekken de aandacht. Een duiker die iemand redt uit de Harold of Free Enterprise is veel interessanter dan de geestelijke die aan wal bijstaat biedt aan de overlevenden. De lezers willen alle spannende en nieuwe ontwikkelingen volgen. Er is steeds meer aandacht voor het sensationele, het negatieve. Hierbij wordt er volgens professor Meerts aan het eigenlijke doel van de communicatieve media, namelijk het bevorderen van de 'communio' (gemeenschapszin) door middel van het verspreiden van nieuws, voorbij gegaan.

**KERKRADE** - „In de praktijk is er bij de pers vaak weinig te merken van ethische bekommernis, hoewel er genoeg informatie binnenkomt die wel degelijk om ethische reflexie vraagt”. Dat zei de Vlaamse hoogleraar Meerts woensdagavond in Rolduc te Kerkrade op een lezing van de Servatius Academie. Hij sprak daar over het thema „Pers en ethiek”.

De Belgische professor is een autoriteit op het gebied van de katholieke journalistiek. De geïnteresseerde toehoorders waren voornamelijk academici, leden van de Servatius Academie.

De Servatius Academie, in juli verleden jaar officieel opgericht, heeft tot doel „het bevorderen van de maatschappelijke verantwoordelijkheid van rooms-katholieken volgens het geloof van de kerk”. Een niet geringe opgave, die ze probeert in te vullen door het organiseren van lezingen, met zowel raakvlakken op maatschappelijk als ook op kerkelijk gebied. Zo heeft men zich gebogen over onderwerpen als de authenticiteit van de Lijkwade van Turijn, de plaats van leken in de

kerk en de rechten van de mens. Woensdag was het woord aan professor Meerts om een kritisch licht te werpen op de plaats van de ethiek in de pers.

Als oud-hoofdredacteur van de Gazet van Antwerpen, voorzitter van de Unie van Katholieke Journalisten, gasthoogleraar te Rome en buitengewoon hoogleraar te Leuven in de communicatiewetenschappen, bleek professor Meerts de aangewezen persoon om, na een gedegen inleiding, te reflecteren over de morele waarden die de pers tegenwoordig al dan niet hanteert.

Meerts begon zijn uiteenzetting, in charmant Vlaams, met een algemene historische inleiding. Het met



• Prof. Meerts: „Het is een fabeltje dat men objectief nieuws kan brengen.”

Drents accent zette politie op goed spoor

## Verkrachters in Emmen achterhaald

**HEYTHUYSEN** - De politie in Emmen heeft twee mannen aangehouden die er van verdacht worden in het Pinksterweekende in Haalen een 20-jarige vrouw grof te hebben aangerand en verkracht. De vrouw liep daarbij enkele lichte verwondingen en blauwe plekken over heel haar lichaam op.

De vrouw werd in de nacht van zaterdag op Pinksterzondag in Haalen, toen ze nabij een discotheek op een vriendin wachtte, meegesleurd en achter een gebouw verkracht. Een aanwijzing dat de daders met een Drents accent spraken leidde het onderzoek van de rijkspolitie van Heythuysen naar Emmen. De politie was er achter gekomen dat een team uit Emmen in het Pinksterweekende aan een handbaltoernooi in Heythuysen had deelgenomen. De 27-

jarige H. B. en de 21-jarige B. de J. uit Emmen hebben inmiddels het misdrijf bekend. Ze zijn donderdag in Roermond voorgeleid aan een officier van justitie en zullen vandaag nog worden voorgeleid aan de rechter-commissaris.

## Hoorzitting PNL-Commissie dinsdag 23 juni

Van onze Haagse redacteur **DEN HAAG** - Als voorbereiding op de behandeling van het PNL-jaarverslag 1986 houdt de Bijzondere Commissie voor het PNL-beleid van de Tweede Kamer volgende week dinsdag 23 juni een hoorzitting in het gebouw van de Tweede Kamer.

Uitgenodigd zijn vertegenwoordigers van het SEAK, Sociaal Economisch Advies Commissie Limburg, alsmede van het provinciaal bestuur van Limburg.

De behandeling van het jaarverslag 1986 staat op de Kamer-agenda van maandag 7 september, aanvang 19.30 uur.

## Buitenlandse bedrijven in Limburg

Van onze Haagse redacteur **DEN HAAG** - In de jaren 1980 tot 1986 vestigden zich 18 buitenlandse bedrijven in Limburg. Zij brachten voor 674 mensen werkgelegenheid. Er waren investeringen mee gemoeid van in totaal 259 miljoen gulden. Elf bedrijven hiervan met in totaal 421 arbeidsplaatsen komen uit Amerika.

In heel Nederland vestigden zich gedurende die periode 307 buitenlandse ondernemingen. Zij zijn goed voor 10.494 arbeidsplaatsen en voor investeringen die in totaal meer dan 5.600 miljoen gulden bedragen. Aldus blijkt uit cijfers die door het Nijmeegs Bureau Buck Consultants International BCI zijn verzameld in opdracht van het ministerie van Economische Zaken.

## EXAMEN

**EINDHOVEN** - Aan de Technische Universiteit te Eindhoven slaagden voor het doctoraal examen bouw-kunde H. H. Driessen uit Hoensbroek, E. J. Huijten uit Eygelshoven en A. van Malde uit Brunssum.

Benoit Wesly: „Overname in belang personeel en continuïteit”

## Bilderberg Groep neemt Hotel Maastricht over

**MAASTRICHT** - Omstreeks september dit jaar zal het luxe vijfsterren Hotel Maastricht als tweede bedrijf in Limburg opgaan in de Bilderberg Groep, een onder de vleugels van Queens Moat Houses (Engeland) vanuit Oosterbeek opererende keten van hotels en restaurants. Hotel-restaurant De Bovenste Molen (Venlo) behoorde al tot deze organisatie. De overname van Hotel Maastricht zal voor het personeel geen gevolgen hebben. Algemeen directeur van de Bilderberg Groep, L. van der Meer, gistermiddag: „Het ligt niet in onze bedoeling boven de huidige manager van Hotel Maastricht, Stef Vleugels, iemand anders te plaatsen. Met directeur Benoit Wesly, die Hotel Derlon en Wesly Tours blijft leiden, hopen wij in de toekomst tal van zaken te doen”.

Benoit Wesly: „Ik blijf bij Hotel Maastricht betrokken. De overname door de Bilderberg Groep geschiedt in het belang van het personeel en van de continuïteit van het bedrijf. Hotel Maastricht blijft ook een onderdeel vormen van de Golden Tulip-hotelketen”. Kort geleden nam de Bilderberg Groep ook hotel De Keizerskroon (Apeldoorn) over. Met de overname van Hotel Maastricht zal het aantal bedrijven van deze groep stijgen tot vijftien, te weten drie luxe vijfsterren hotels en twaalf zeer goed geoutilleerde vier-sterren hotels.

zal in Hotel Maastricht een Japans specialiteiten-restaurant worden geopend. Daartoe heeft hij een overeenkomst gesloten met een keten die in Japan, Taiwan en in New-York in totaal tachtig restaurants exploiteert.

Kort geleden nam Benoit Wesly in Kansas City (USA) het reisbureau Raymond Johnson (met acht personeelsleden) over. Wesly: „Met dit bureau gaan we ons specialiseren in het organiseren van groepsreizen naar Europa in het algemeen en naar Maastricht in het bijzonder. Het promoten van en het doen plaatsvinden van congressen in Maastricht, is een andere activiteit waarmee we ons gaan bezighouden. Uiteraard zal dit laatste een grote uitstraling sorteren op het MECC dat begin volgend jaar in Maastricht de poor-

### Plannen

Intussen werkt Benoit Wesly verder aan de realisatie van andere plannen. Op 27 september

ten zal openen”. Benoit Wesly heeft nog meer in het vat. „Daar kan ik, na ruggespraak met het gemeentebestuur van Maastricht, pas over enkele weken mededelingen over doen”.

### Concern

Vlak over de grens met België is Queens Moat Houses, de nieuwe eigenaar van de Bilderberg Groep, ook al actief geweest. In Luik werd het moderne hotel Holiday Inn overgenomen. Het Queens Moat Houses-concern is één van de grootste onafhankelijke hotelketens in Groot-Brittanïe.

Het concern beschikt momenteel over achtentachtig hotels met in totaal bijna achtduizend kamers. „Hotelrevue” (Den Haag) noemt Queens Moat Houses een „onbekende grootheid”. De voorzitter van de Raad van Bestuur, J. Bairstow: „De resultaten van onze nieuwe bezittingen zullen zeker gaan bijdragen tot een verdere groei”. De huidige waardering van Queens Moat Houses is vastgesteld op 345 miljoen, waarvan ongeveer 47% hypotheek is belast.

## INSTROOM SCHOOLVERLATERS BLIJFT ACITER

## Werkloosheid Limburg opnieuw licht gedaald

**MAASTRICHT** - Vergeleken met april is in de maand mei de werkloosheid in Limburg opnieuw verder gedaald: van 54.676 tot 53.514. Vooral onder de mannen is de werkloosheid verminderd. Die nam met 1127 af tot 32.860. Onder de vrouwen is de werkloosheid, ondanks een lichte daling (35) nog steeds hoog: 20.654. Dat blijkt uit de maandelijkse cijfers van het Districtsbureau voor de Arbeidsvoorziening in Limburg.

Overigens geven deze cijfers een enigszins vertekend beeld, aangezien de instroom van schoolverla-

ters duidelijk minder was dan in mei van het vorig jaar. De verwachting is dan ook dat de schoolverlaters de komende maanden de ontwikkeling van de werkloosheid negatief zullen beïnvloeden.

Bij de mannen daalde de werkloosheid met name in de bouwvak (-590), gevolgd door personeel in algemene dienst (-145), metaalbewerders (-132) en transportpersoneel (-116). Het aantal bij de GAB's ingeschreven ex-pendelaars naar het buitenland liep in mei terug met 101 mannen. Het aantal ex-grensgangers naar België bleef ongeveer gelijk. Vergeleken met mei 1986 is het aantal ingeschreven ex-pendelaars met ongeveer 225 mannen gedaald.

Met uitzondering van het rayon Venlo (+ 98) nam de werkloosheid onder mannen in alle rayons af. De laagste werkloosheid kent het rayon Helden met een percentage van 5.6. Het rayon Maastricht heeft het hoogste percentage: 16,9.

### Vrouwen

Van de in april nog als werkloos ingeschreven vrouwen vonden er 113 een baan in de horeca en 21 kregen er werk in een kapsalon of wasserij. De werkloosheid onder de vrouwen blijft echter hardnekkig hoog. In de rayons Kerkrade, Heerlen en Venlo, ligt het werkloosheidspercentage boven de 21 terwijl dat in Maastricht zelfs 25,5 is.

(ADVERTENTIE).

De extra's van vandaag en morgen:

vrijdag 19 juni 1987 zaterdag 20 juni 1987

Frankfurter knakworsten  
blik 240 gram 2.69

Nu 2 blikken 3.98  
Max. 4 per klant.

jan kinders  
winkelen met verstand







## VANAF MAANDAG IN DEZE KRANT 'Lijn mee met het LD'

mende weken op-eet - in figuurlijke zin - kan over enkele weken vijf kilo lichter zijn.

'Om de lezer daarbij zoveel mogelijk tegemoet te komen, zullen we de informatie licht verteerbaar en leuk geserveerd aanreiken', aldus Djoek van Dalen, mede-auteur van 'Lijn mee met het LD'. Elke aflevering bevat een dagboek-verslag van een speciale proefpersoon

die 'op dieet gaat' en wij van onze kant zullen daarbij zonnig commentaar leveren. Daarbij gaan we ook in op de hoeveelheid calorieën die de proefpersoon tot zich neemt, aan de hand van een analyse van de verschillende voedingsmiddelen'.

Jos Benders vervolgt: 'De rubriek zal dagelijks worden afgesloten met

een speciale gast die in de meest brede relatie tot voeding kan staan: een restaurateur, een mode-specialist en zelfs een belasting-consulent ('Mag je dieetkosten wel of niet van de belasting aftrekken?'). De meer 'technische' informatie over voeding wordt door Djoek aangeleverd: zij is werkzaam op het voedings-onderzoekcentrum van de afdeling humane biologie van de RL

in Maastricht'.

'Maar', zo waarschuwen beiden, 'het wordt geen diëten-oplossing, die hebben we al genoeg gehad in de diverse publiciteitsmedia. Het wordt een 'levende lijnpoging' van een proefpersoon die daarover dagelijks in onze krant rapporteert. In een tijd waarin heel veel mensen proberen om af te vallen en wel zo, dat hun zwemkleding weer passend is als de zomervakantie straks echt begint.'

'Lijn mee met het LD' verschijnt drie keer per week: op maandag (pagina Vrouw), op woensdag (pagina Consument) en op zaterdag (in de Woonkrant). Maandag 22 juni aanstaande aflevering 1.

## Provincie helpt kunstenaars met rijksgeld

MAASTRICHT - Van een afgepaste rijksbijdrage ad f 1.111.113 waarmee de Provincie dit jaar de beeldende kunst mag bevorderen, wordt een bedrag van ruim 225.000 gulden besteed aan uitbreiding van de kunstuitlen, worden 180.000 gulden gestoken in gemeentelijke kunstopdrachten, krijgen Limburgse kunstenaars 50.000 gulden ter beschikking om zich buiten de provincie in woord en beeld te 'promoten' en wordt voor 60.000 gulden een tentoonstelling 'Vrouwen in de beeldende kunst' opgezet.

Deze verdeling verkreeg gisteren de goedkeuring van Provinciale Staten. Het PPR-Statelid P. van der Hijden plaatste enkele kritische kanttekeningen bij de lijst van Limburgse kunstenaars die zijn voorgedragen voor een vanuit

deze bijdrage te subsidiëren opdracht. Hij had er namen op aangetroffen van kunstenaars die naar zijn vaste overtuiging ook langs andere weg voldoende aan de bak komen. Zelfs komt op de lijst de naam voor van een overleden kunstenaar. Een en ander bevreemde hem in hoge mate, te meer waar als voornaamste uitgangspunt voor de besteding van de rijksbijdrage geldt, dat zij direct of indirect inkomensbevoordelend dient te zijn.

In dat verband hekelde het Statelid de verplichting voor nog niet 'erkende' kunstenaars zich als werkzoekende te laten inschrijven bij een Gewestelijk Arbeidsbureau. Hij verzekerde het college, dat dit de nodige conflictstof heeft opgeleverd onder deze categorie van creatieve medeburgers.

## Minister Deetman vanwege Kamerdebat verhinderd Rijk steekt zeven ton in Open Leercentrum

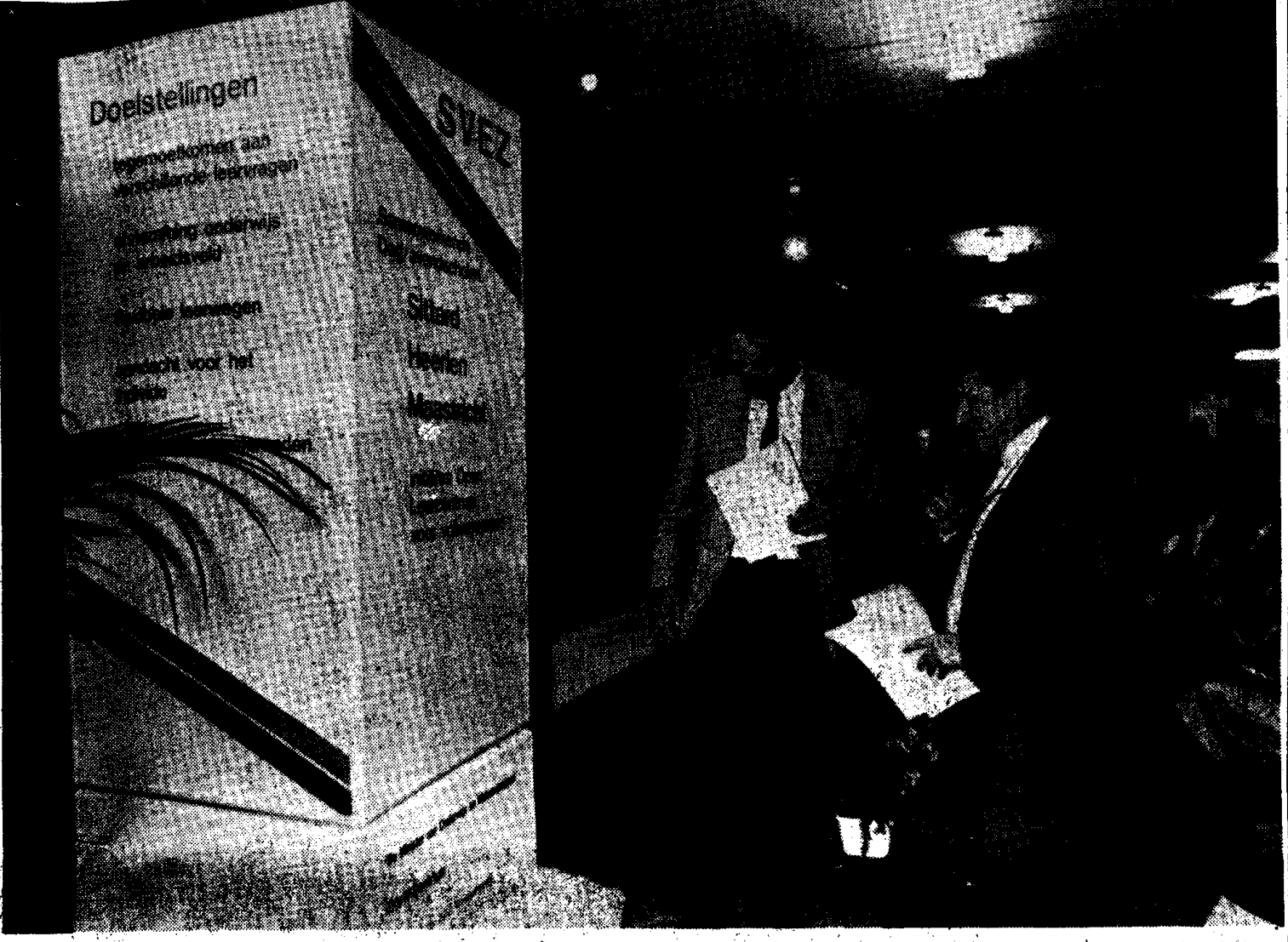
HEERLEN - Niet minister Deetman, maar directeur-generaal Van Oosterom van het ministerie van onderwijs en wetenschappen bracht gisteren in Heerlen de Stichting Volwassenen Educatie Zuid-Limburg de blijde boodschap dat het rijk zeven ton beschikbaar stelt voor het opstarten van een Open Leercentrum. Deetman moest wegens politieke verplichtingen (onder meer het Kamerdebat over studiefinanciering) verstek laten gaan. De vreugde bij het stichtingsbestuur was er echter niet minder om.

Vooral ook omdat Van Oosterom namens de minister meedeelde dat het rijk bovendien bereid is het Open Leercentrum niet alleen het eerste, maar ook de drie volgende jaren financieel te steunen. Concreet bedragen de subsidie van Oosterom niet, al maakte hij wel duidelijk dat de subsidie na het eerste jaar wordt afgebouwd. Het Open Leercentrum is een initiatief van de scholen die samen de SVEZ vormen: de avondcolleges voor volwassenen in Heerlen, Maastricht en Sittard. Het Open Leercentrum gaat van lessen in blokken met individuele begeleiding van studenten naar een praktijk voor oefening van het geleerde.

Van Oosterom eiste min of meer dat de SVEZ nauw gaat samenwerken met de Open Universiteit in Heerlen. Volgens hem is de aanwezigheid van de OU voor Deetman ook

een van de belangrijkste argumenten geweest om mee te werken aan de vestiging van een Open Leercentrum in Heerlen. Voorzitter prof. dr. H. de Wolf van de SVEZ haastte zich te zeggen dat aan die eis zeker tegemoet zal worden gekomen. 'Wij schamen ons niet te verklappen dat wij al een en ander van de OU hebben overgenomen. De bij de OU aanwezige deskundigheid kan voor ons van levensbelang zijn', aldus

De Wolf. Hij voegde daar aan toe dat de SVEZ ook van de fouten van de OU heeft geleerd. Herinnerend aan het feit dat de OU in de beginperiode vele cursisten op een wachtlijst moest zetten omdat nog niet alle studiefaciliteiten waren geregeld, zei de SVEZ-voorzitter: 'Het is riskant om al te concrete toezeggingen te doen over de productie. Wij zullen daarom ook niet in diezelfde valkuil vallen'.



De opening van het Open Leercentrum in Heerlen. Het Rijk stelde bij die gelegenheid zeven ton beschikbaar voor het opstarten van het centrum. Ook de daaropvolgende jaren is steun te verwachten hoewel de omvang nog niet vaststaat.

## Provincie steunt restauratie-atelier

MAASTRICHT - Met de VVD-fractie als vijfhoofdige tegenstemmer hebben Provinciale Staten gisteren hun fiat gegeven aan het voorstel subsidie toe te kennen aan de in oprichting zijnde Stichting Restauratie-atelier Limburg, gevestigd weliswaar in Kerkrade maar niet langer gekoppeld aan Centrum Rolduc.

De provinciale bijdrage strekt zich uit over gelimiteerde personeelskosten van ten hoogste drie medewerkers. Van de zijde van GS werd aangekondigd deze subsidiering over enige tijd nader te zullen bezien en wellicht af te stemmen op budgetfinanciering.

Aan het eind van langdurige dis-

cussies benadrukte gedeputeerde drs. G. Kockelkorn, dat in het atelier uitsluitend 'topkunst' wordt gerestaureerd met een kostenplaatje dat de draagkracht van een als bezitter optredend publiekrechtelijk lichaam of organisatie veelal te boven gaat. Een begeleidingscommissie adviseert het bestuur over de uit te voeren restauratieprojecten. Diezelfde commissie kan gegadigden naar elders verwijzen indien de door hen verlangde restauratie niet overeenstemt met de doelstelling van de stichting.

### Leerfunctie

Van enkele zijden in de Staten werd er op aangedrongen het atelier ook een leerfunctie te geven. Volgens GS sluit dit aan op de praktijk van dit moment. Drs. Kockelkorn noemde het 'mooi meegenomen' indien door opleiding kan worden gezorgd voor een broodnodige uitbreiding van het aantal deskundige restaurateurs.

## LSO voorlopig niet in park

MAASTRICHT - Halverwege het jaar hebben Provinciale Staten er gisteren in toegestemd, dat het Limburgs Symfonie Orkest in 1987 voor ten hoogste honderdduizend gulden aan reis- en verblijfskosten mag uitgeven om, meer dan tot nog toe, in de provincie op te treden. Dat mag dan voor rekening van de Provincie.

VVD-Statelid mevrouw C. Dijkstra deed de suggestie het provinciaal orkest ook naar plaatsen te sturen die niet over een groot podium beschikken. Wellicht kan daar in kerk of park worden opgetreden, hield zij cultuurpletuut Kockelkorn voor. Deze kon vooralsnog geen toezeggingen in die richting doen. Volgens hem blijft voorkeur uitgaan naar iets grotere podia.

## Drie nieuwe commissarissen bij PLEM

HEERLEN - De Gedeputeerde Pleumeekers en Riem en Statenlid Van de Voort zijn benoemd tot commissarissen van de NV Provinciale Limburgse Electrotechnische Maatschappij. Met deze benoemingen zijn voorzien in de vacatures die zijn ontstaan door het aftreden van de commissarissen Buck, Mastenbroek en Hulsbeck. De periodiek aftredende commissarissen Kretzers en Schreinemacher werden herbenoemd.

(ADVERTENTIE)

**SPECIALISTEN IN OPTIEK**  
**Pere & Jongen**  
gedipl. opticien  
gedipl. optometrist o.v.  
gedipl. contactlensspec. ANVC  
Heerlen  
Voorstraat 18a  
Telefoon 045-714856

### UNIEK

Alle nieuw- en heraanpassingen van contactlenzen zijn 12 maanden gratis verzekerd.  
(vraag onze speciale brochure)  
Tevens alle correctiebrillen

## Staten bezorgd voor 'kleintjes'

MAASTRICHT - Door het voorgestelde 'huishoudgeld' per fractie te verdubbelen van tweeduizend naar vierduizend gulden zijn Provinciale Staten gisteren grootmoedig tegemoet gekomen aan een wens van de kleinere Statenfracties, verwoord in een amendement van

Karien Kienhuis (PSP/CPN). De kleintjes in de Staten zelden met twee briefjes van duizend per jaar niet te kunnen rondkomen.

Hun grote broers CDA en PvdA stemden onmiddellijk in met een verhoging van het basisbedrag

onder voorwaarde dat dit niet ten koste zou gaan van de overige fracties. Door haar amendement dienooreenkomstig bij te stellen, voldeed Statenlid Kienhuis aan deze wens. De VVD stemde tegen. Zij wilde op de (andere) kleintjes passen... Voorzitter A. Resoort van de fractie van D'66 stelde voor elk jaar verantwoording af te leggen over de besteding van het fractie-salaris. 'Dat eisen we ook van anderen', lichtte hij toe. Fractie-voorzitter mr. Van Stralen van de PvdA zei niet te voelen voor een dergelijke verantwoording in de Statenzaal. Openbare partijvergaderingen achtte hij daarvoor beter geschikt.

## Een merkwaardige verhuizing van Groningen naar Limburg Papiermachine herboren uit motteballen van EZ

Van onze redacteur economie

ROERMOND - Het was met enige voldoening dat minister dr. R. de Korte van Economische Zaken gisteren een nieuwe papiermachine bij Roermond Papier in gebruik kon nemen. Hij had er zelf namelijk, toen hij nog Kamerlid was, de hand in gehad dat deze machine - afkomstig van een failliet gegane papierfabriek in het Groningse - voor Nederland behouden zou blijven. De Korte diende destijds (op de kop af zeven jaar geleden) een motie in om de apparatuur in de motteballen te stoppen om die er op een geschikt moment uit te halen.

Dat moment kwam een paar jaar later toen commissarissen van Roermond Papier (RP) bij Economische Zaken duidelijk hadden gemaakt dat ze wel belangstelling hadden voor de papiermachine. Een machine die aanvankelijk op haar gebied de technisch meest geavanceerde van West-Europa was. Omdat wij de kunst van het papiermaken toch niet verstaan - wij gebruiken liever papier - is het maar gelukkig dat het eigendom van relatief korte duur is geweest', aldus de Korte die nog memoreerde: 'Voor zover ik heb kunnen nagaan was het de eerste keer dat de centrale overheid eigenaar werd van een papierfabriek'.

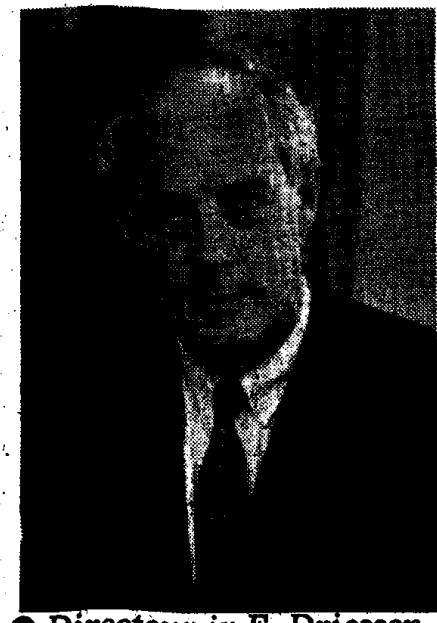
De commissarissen lieten bij hun verzoek aan EZ weten dat de machine wellicht nooit meer ren-

dabel zou kunnen produceren. Na vijf jaar in de motteballen van het ministerie te hebben gezeten werd de papiermachine daarop in delen verkocht en geplaatst bij De Kroon in Oude Pekela en Roermond Papier.

Volgens ir. E. Driessen, directeur van de Roermondse papierfabriek, is uiteindelijk 25 tot 30 procent van de originele machine in Roermond gebruikt. Hij benadrukte gisteren bij de officiële ingebruikname van de installatie dat het niet de essentiële onderdelen zijn die overgenomen werden.

### Rondgang

De papiermachine heeft een merkwaardige 'rondgang' door



Directeur ir. E. Driessen.

Nederland gemaakt. De gloednieuwe installatie werd ruim tien jaar geleden aangekocht door het kartonfabriekbedrijf Okto in Winschoten, waarin de Koninklijke Nederlandse Papierfabrieken een meerderheidsbelang (51 procent) hadden. Het bedrijf kampte echter met voortdurende aanloopverliezen en afzetproblemen. Zelfs de continuïteit van de KNP werd door de aanhoudende miljoenenverliezen bij Okto aange-tast.

Onder andere via de Noordelijke Ontwikkelingsmaatschappij (NOM), die de resterende 49 procent van de aandelen Okto bezaten, heeft de overheid miljoenen gulden in het bedrijf gestopt. Voor de bouw en inrichting van de fabriek is indertijd tussen de 200 en 250 miljoen gulden betaald. Na het faillissement werd EZ voor 26 miljoen eigenaar.

Via het ministerie is de papiermachine nu deels - naar verluidt voor een appel en een ei - weer in handen van de KNP gekomen (zij heeft immers een belang van vijftig procent in Roermond Papier, de andere helft is van Bührmann-Tetterode). Directeur Driessen wilde gisteren niet zeggen hoeveel hij nu voor de papiermachine heeft betaald. Hij zei slechts dat het bedrag van 12 miljoen gulden dat een oud-medewerker van Okto woensdagavond in een uitzending van Gewest tot Gewest noemde, niet de juiste prijs is. Ook minister De Korte ging er gisteren niet concreet op in. 'De machine is, en dat wil ik graag onderstrepen, tegen marktconforme voorwaarden verkocht'.

### Volledig

Roermond Papier heeft de her-



Minister De Korte opent met een druk op de knop in de computerkamer de nieuwe loods van Roermond Papier.

boren papiermachine - de derde voor het bedrijf - inmiddels sinds september vorig jaar in productie (investering: 100 miljoen gulden). Zonder noemenswaardige aanloopproblemen. Volgens directeur Driessen wordt de capaciteit (100.000 ton per jaar) dit jaar al volledig benut, terwijl de planning ruim 15.000 ton lager lag.

Daarmee komt Roermond Papier nu uit op een productiecapaciteit van 300.000 ton, een ver-

dubbeling ten opzichte van 1983: het is de grootste Europese papierfabriek die, met oud-papier als grondstof, levert aan de golfkartonindustrie. In diezelfde periode steeg het aantal personeelsleden met 90 naar 300.

De directie van de Roermondse fabriek noemt tweede redenen waarom de papiermachine nu wel succesvol zal draaien. Roermond Papier maakt een ander produkt (Okto leverde papier voor de vouwkartonindustrie) en

de machine is geplaatst binnen een bestaande organisatie (voor Okto was een hypermodern pand neergezet).

Driessen rekent dit jaar op een omzet van 170 miljoen gulden. Een omzet die voor 45 procent in Nederland wordt behaald en verder uit de export naar de omliggende landen. De export naar Groot-Brittannië komt op een laag pitje te staan, nu Roermond Papier de Britse papierfabriek Smith Stone & Knight heeft overgenomen.















# Rooks op zonneënergie

LEIBSTADT - Een weekje trainen onder de Spaanse zon heeft wonderen gedaan voor het prestatievermogen van Steven Rooks. De overwinning in de tweede etappe van de Ronde van Zwitserland werd zijn eerste grote succes van het seizoen, dat hij met grote ambities was ingegaan. Na een voorjaar vol valpartijen, tegenslagen en nederlagen dreigde zijn voorbereiding voor de Ronde van Frankrijk weg te spoelen in de Hollandse regenbuien. Rooks belde Schiphol voor een vliegbiljet en sloeg, met Gert-Jan Theunisse, een privé-trainingskamp op in Alicante. „Het was elke dag dertig graden aan de Costa Blanca”, herinnerde Rooks zich in Zwitserland. „Precies wat ik nodig had.”

Rooks kwam terug in Nederland, deed snelheid op in de zuiging van een auto en kweekte wedstrijdritme

## Freuler wint auto voor renners Post

LEIBSTADT - De Zwitser Urs Freuler heeft gisteren tijdens de tweede etappe van de Ronde van Zwitserland een auto, een Renault 5, gewonnen. De sprint werd voor hem aangetrokken door Alan Peiper van de ploeg Post. Freuler neemt individueel aan de koers deel, in de praktijk is hij gewoon lid van Posts formatie. De sprinter verklaarde na afloop ook openlijk, dat de geldwaarde van de auto onder de renners verdeeld zal worden.

in de Ronde van Luxemburg (nederlandse) dat hij klaar was voor de Ronde van Zwitserland en de Tour bleek in Schijndel, waar hij zondag het criterium won. In de tweede etappe, van Liechtenstein over een paar bergen van tweede categorie naar Leibstadt, trof Rooks een parkeerplaats naar zijn gading. In voortreffelijke samenwerking met Acacio da Silva kon hij excelleren en triomferen. De Portugees beoogde en veroverde de gele leiderstrui van Alan Peiper. Rooks zocht in de eerste plaats een dagsucces en zei later misschien aan meer te denken.

Aan de overwinning van de Noord-hollander in Leibstadt ging een nerveuze koers en een toespraak van ploegleider Jan Gisbers vooraf. De Brabander maande zijn renners tot meer activiteit. Die opdracht werd prompt uitgevoerd. In alle vluchtgroepjes zat een pion van Gisbers. Rooks voelde instinctief aan, dat het zenuwachtige gemanoeuvreren voor de tussensprint om een auto de



• Na een verloren voorseizoen had Steven Rooks in de Ronde van Zwitserland weer reden tot juichen. Na een geslaagde vlucht klopte hij zijn metgezel Da Silva in de eindsprint. De Portugees werd voor zijn inspanningen met de leiderstrui beloofd.

## Vandenbroucke bij de tijd

AGDE - De Belgische beroepswielrenner Jean-Luc Vandenbroucke heeft gisteren de proloog van de Midi-Libre gewonnen. De renner uit de Spaanse ploeg Ruperez had voor de 3,7 kilometer vier minuten en 30 seconden nodig, vijf seconden minder dan de Franse specialist Thierry Marie. Diens landgenoot Bernard Vallet had weer een tel meer nodig. Beste Nederlander was Maarten Ducrot. De renner uit de ploeg van Jan Raas eindigde als tiende op elf seconden van Vandenbroucke.

Uitslag proloog: 1. Vandenbroucke 3700 meter in 4.30; 2. Marie op 0.05; 3. Vallet op 0.06; 4. Golz op 0.09; 5. Van Houdendijk op 0.10; 6. Berard; 7. Leloux; 8. Andersen op 0.11; 9. Leblanc; 10. Ducrot; 11. Jakobs; 12. Caroli op 0.12; 13. Wojtinek; 14. Peeters; 15. Sollefeld.

## Perriens naar V en L

ROERMOND - Paula Perriens, keeper van Enzico Swift gaat komend seizoen spelen voor het Geleense Herschi/Vlug en Leng. Perriens trainde ook vorig seizoen al enkele weken bij de Geleense handbalploeg maar koos toen toch voor Swift omdat ze wilde proberen met haar inbreng Swift te redden van de degradatie. Met de komst van Perriens is het keepersprobleem bij de landskampioen opgelost.

## Voor Europese bekervandenteams Elissen en De Wit in atletiekploeg

DEN HAAG - In het weekeinde van 27 en 28 juni komen de Nederlandse dames en heren atletiekploeg uit in de tweejaarlijkse strijd om de Europese bekervandenteams. De Nederlandse dames zijn ingedeeld in de B-finale, die Gothenburg wordt gehouden. Tegenstanders in de Zweedse stad zijn Roemenië, Italië, Finland, Noorwegen, Hongarije, Zwitserland en Zweden. De Nederlandse heren ontmoeten in groep C-1 in Athene Roemenië, Turkije, Denemarken, Cyprus en Griekenland.

Zowel bij de dames als bij de heren wordt Limburg door één atleet vertegenwoordigd. Claudia Elissen van Kimbria maakt deel uit van het kwartet op de 4 x 100 meter. Rob de Wit van Unitas neemt bij de heren het onderdeel polsstokhoogspringen voor zijn rekening.

## Kendall trainer Atletico Bilbao

BILBAO - Howard Kendall, manager van de Engelse voetbalkampioen Everton, is volgend seizoen actief in Spanje. Hij tekende gisteren een twee-jarig contract bij de Spaanse eerste divisie-vereniging Atletico Bilbao.

WENEN - Rapid Wien heeft gisteren de Oostenrijkse beker veroverd. In de tweede finalewedstrijd werd FC Tirol, de nieuwe vereniging van Ernst Happel, op 2-2 gehouden. Het eerste duel had Rapid met 2-0 gewonnen.

## Hogewoning: „Geen zwart geld in Alkmaar” Floor Mouthaan voorzitter AZ

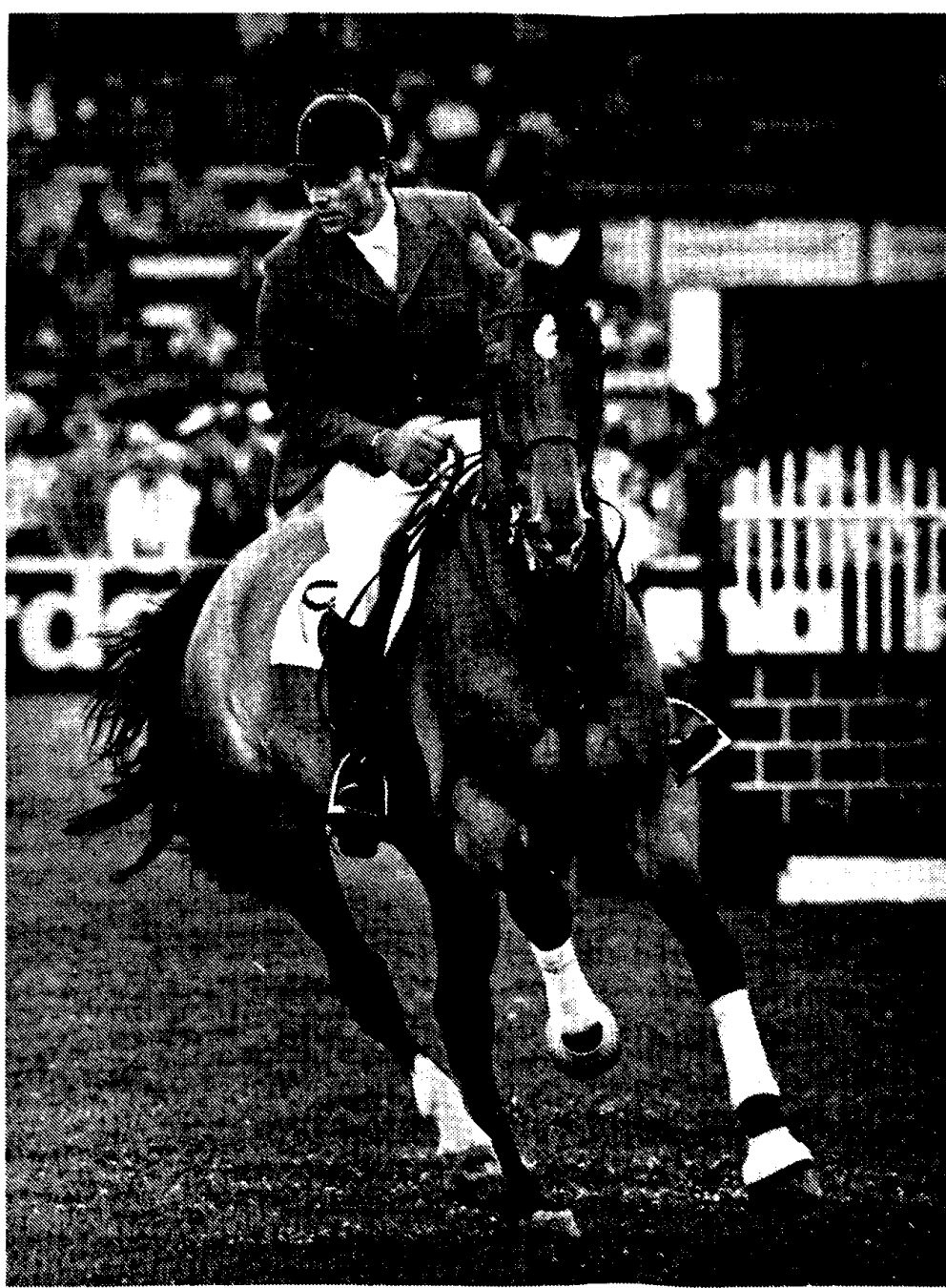
van onze sportredactie  
ALKMAAR - Floor Mouthaan wordt de opvolger van Arie Ligthart als voorzitter van AZ. De in Schoorl woonachtige Mouthaan was tot de breuk, zes weken geleden, in het vorige bestuur vicevoorzitter van de Alkmaarse eredivisieclub. Arie Ligthart, die maandagavond is afgetreden als voorzitter, wordt tot erevoorzitter benoemd. Gerard van Lith, die de laatste weken optrad als vicevoorzitter, neemt plaats in de overkoepelende Adviescommissie, waarin ook oud-sponsor Klaas Molenaar en de gemeente Alkmaar vertegenwoordigd zijn.

Gisteren kreeg AZ officieel van de KNVB zijn licentie voor het komende eredivisie-seizoen. Jacques Hogewoning, vicevoorzitter van de sectie betaald voetbal en belast met het onderzoek naar de commerciële situatie in Alkmaar, greep bovendien de gelegenheid aan elke verduidelijking over een zwart-geld kas uit de wereld te halen.

„Ik rij met een gerust hart Aken binnen”

# Ehrens rekent op Olympic Sunrise

van onze medewerker TOINE RAMAKAERS  
WEERT - „Ik heb het een paar weken geleden op Hickstead tegen mijn collega-ruiters gezegd: als Olympic Sunrise hier goed loopt dan kan er vanuit gaan dat ze elk ander concours goed aan kan. Hij anticipeerde verschrikkelijk goed op de omstandigheden en de hoogte van de hindernissen. Het is geen garantie dat het overal zo'n succes wordt als in Hickstead, maar ik rij met een gerust hart Aken binnen”.



niets aan het toeval over. Ook op het los-springterrein is hij constant met ons bezig terwijl hij na elke rit ook met ons het parcours doorspreekt. Hij laat ons heel bewust met de wedstrijd bezig zijn. Kortom het is een geweldige coach die je gewoon niet kunt missen”.

Vanaf 1980 komt Rob Ehrens reeds in Aken aan de start. Geen enkel jaar heeft hij over moeten slaan. Wat dat betreft is hij de meest ervaren ruiters in de ploeg. Dat hij op zijn beurt het vertrouwen geniet van Henk Nooren, maakt Rob op uit het feit dat hij als laatste man in de landenwedstrijd van Hickstead moest starten. „De eerste en de laatste man zijn enorm belangrijk. Henk kent

mij van haver tot gort. Reeds als kleine onbekende jongen kreeg ik les van Henk, hij weet precies wat ik kan. Hij is mijn leermeester geweest en is het nog. Ook de kwaliteit van Olympic Sunrise kent hij”.

Rob's mooiste prestatie in Aken behaalde hij in 1985. In dat jaar werd hij met Olympic Oscar Drum (die thans rust heeft) derde in het kampioenschap en vierde in de Grote Prijs. Of hij dit jaar ook tot zulke prestaties komt? „Zowel ik als Olympic Sunrise zijn klaar voor deze zware internationale opgave.

Het is niet meer zo dat ik mijzelf opveer van de zenuwen al voelen we allemaal wel een bepaalde spanning. Dat hoort echter bij de wedstrijd. Aan ons en onze voorbereiding zal het in Aken niet liggen”.

• Rob Ehrens is vol zelfvertrouwen voor het CHIO in Aken.

Foto: DRIES LINNSEN

## 'Simply Magic'

DEN HAAG - De Stichting Het Nederlandse Olympiade Paard heeft opnieuw een Olympische kandidaat vastgelegd. Het is Simply Magic van Marcel Dufour, die van nu af aan Olympic Simply Magic zal heten. De overeenkomst houdt in dat Dufour zich heeft vastgelegd de 10-jarige ruïnvos niet óór de Olympische Spelen van Seoel 1988 te verkopen. In ruil daarvoor ontvangt hij een maandelijks vergoeding en betaalt de stichting de verzekeringspremie. Olympic Simply Magic wordt sinds augustus 1986 door Dufour (23) gereden. Het paard won sindsdien meer dan dertig duizend gulden aan prijzengeld en start ook volgende week op het CHIO in Aken.

## Jans en Iwanir beschikbaar tegen VVV Smits verlengt Roda-contract

van onze verslaggever

KERKRADE - Doelman Jos Smits heeft zijn verbintenis met Roda JC met één seizoen verlengd. De Kerkraadse club heeft aanvaller Michel Haan, die was uitgeleend aan het Belgische Hasselt, teruggehaald. Haan tekende een tweejarig semi-profcontract. Van de huidige selectie heeft alleen Jan Nederburgh nog geen nieuwe verbintenis gekend. Manager Rob Baan is van mening dat dat een kwestie van tijd is.

Roda JC kreeg gisteren een opsteker voor het nacompetitieduel zondag tegen VVV. De genezing van de liebsblessure van Ron Jans en de enkelblessure van Moti Iwanir verloopt zo voorspoedig dat beiden weer in de selectie zijn opgenomen. „Beiden zijn weer inzetbaar. Ik weet nog niet of zij fit genoeg zijn voor een basisplaats, maar zij zitten in ieder geval bij de groep”, aldus Baan.

## Vier bronzen boksmedailles

ATHENE - Bij een internationaal toernooi in Athene zijn gisteren vier Nederlandse bokkers in de strijd om een plaats in de finale uitgeschakeld. John van Boxtel verloor in het zwaarweltergewicht op punten van de Westduitsler Kopzoe. In het halfweltar verloren John Huiveneers en Richard Schoch respectievelijk op punten van de Griek Spiridakis en, na ingrijpen van de arbiter in de tweede ronde, van de Canadees Curry. In het superzwaargewicht tegen de Hongaar Papp werd Dick Stupers in de derde ronde, bij een grote puntenvoorsprong, gediskwalificeerd wegens stoten na onderbreking door de arbiter. De vier Nederlanders krijgen allen een bronzen medaille.

## Limburg in CHIO Aken

Van onze sportredactie

AKEN - Al vele jaren is CHIO Aken een begrip in de mondiale paardesport. Vanaf volgende week dinsdag, tot en met zondag 28 juni, wordt het evenement voor de vijftigste (!) keer gehouden. Meer dan twintig landenteams, ongeveer honderdzeventig spring- en dressuurruiters c.q. amazones met in totaal 450 paarden zijn van de partij. In het dressuurnummer is Bert Rutten uit Hunsel een van de Nederlandse troeven. Bij de springruiters is de vaderlandse ploeg onder leiding van Henk Nooren nog sterker Limburgs getint. Rob Ehrens (Weert) en Wiljan Laarakkers (Ottersum/Gennep) behoren tot het vijftal. Op deze pagina de weergave van een gesprek met Rob Ehrens. Morgen een interview met Wiljan Laarakkers.



# SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Kerkrade dit weekeinde trefpunt van Europese kegeltop

## In de ban van 'alle negen'

van onze medewerker

**KERKRADE** – In D'r Pool knallen zaterdag en zondag de kegels over de schaarbanen met als inzet het Europese kampioenschap voor landen-teams. België, Nederland, West-Duitsland, Frankrijk, Italië en Luxemburg zijn de leveranciers van de zestallen, die om de hoogste eer gaan gooien.

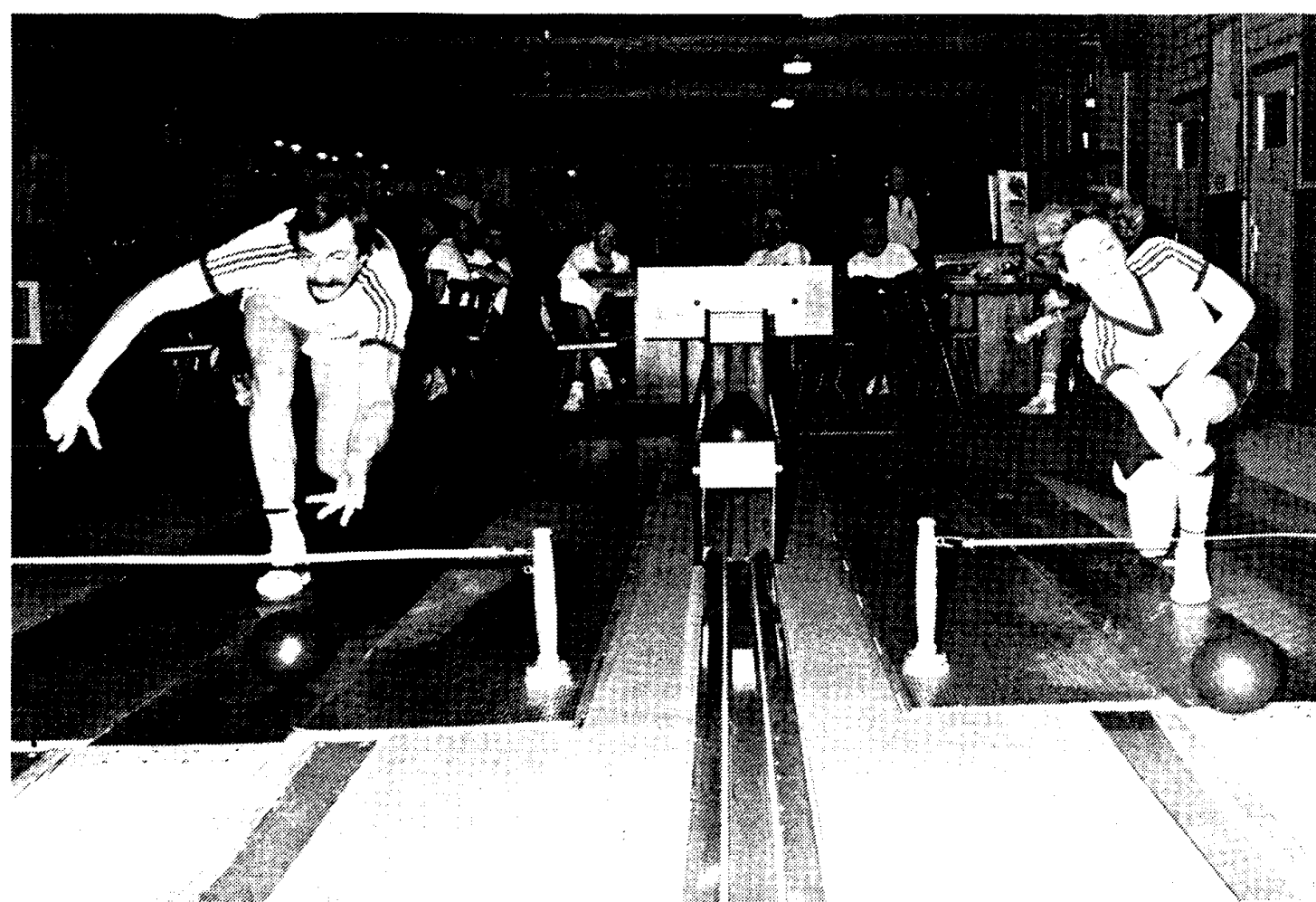
Voor de derde maal wordt in de muziekstad op Europees niveau voor de teamtitel gestreden. Eveneens voor het eerst hoopt de Nederlandse (Limburgse) afvaardiging de titel in eigen land te houden. Zilver en brons liggen wel in de prijzenkast, echter het goud ontbreekt. Zaterdag en zondag in 'eigen huis' op banen die de zestallen bij de dames zowel als heren goed kennen, moet het gebeuren. Vooral met het oog op mei 1989, want dan worden in Heerlen de wereldkampioenschappen in de diverse disciplines 'verworpen'. Sjeng van Mulken, voorzitter van de Nederlandse Kegel Federatie: „Wij hebben de strijd om de wereldtitel achter de rug en kunnen, gezien de resultaten in Luxemburg, ons in een goede uitgangspostie gooien. Daarnaast zullen zowel bij de heren als de dames diegenen die de titel niet gemist hebben zich in Kerkrade willen revanche. Voorop staat, dat deze wedstrijden een reclame voor de kegelsport moeten worden. Deze Europese wedstrijden passen zeer zeker in het streven om de Nederlandse Kegel Federatie en de kegelsport op de schaarbanen landelijk tot een volwaardige en geaccepteerde sport te promoten. Vooral voor de jeugd is dit de kans om de top van de kegelsport in actie te zien”.

Kerkrade weet altijd een speciale sfeer rondom een internationaal gebeuren te scheppen. Ook nu weer heeft de crew van de KBK, met hun voorzitter Thijs Bezouwen, de zaken goed voor elkaar. Niet alleen voor de deelnemers, maar ook de vele speciale gasten en bezoekers kunnen in een sfeervolle D'r Pool terecht.

Inmiddels is het achttien jaar geleden dat in Nederland het eerste Europacup-treffen plaatsvond. Het was toen een geweldige strijd tussen Reingold (Düsseldorf) en het Kerkrade Reate Lies. In de laatste wedstrijd werd het duel in het voordeel van de Westduitsers beslist.

Voorzitter van Bezouwen: „Welke sport het ook is, ieder Europacup-treffen heeft een speciale sfeer. Het zijn de supporters die er door hun enthousiasme een specifieke sfeer van maken. Daarnaast overtreffen de sporters hun normale prestatie en weten zelfs hun persoonlijke records te breken. Dat is het resultaat van sport op het hoogste niveau”.

De banen zijn optimaal bijgewerkt. Daarnaast ligt het zeker niet. De dames-afvaardiging voor ons land, die aas op goud bestaat uit kegelaar-



• Kerkrade staat dit weekeinde in het teken van de kegelsport.

Foto: PIETER VAN DAAL

ster van de Treffers uit Spaubeek: Mien Haas (Sittard), Henny Frederix (Elsloo), Miranda in de Braek (Elsloo), Corrie Raeven (Elsloo), Mirjam Smeets (Herten) en Magriet Lenaerts (Elsloo) zullen het in Kerkrade moeten waarmaken. Bij de heren zijn het de WK-gangers Jo Janssen (Landgraaf), Willy Ackens (Kerkrade), Ger Speetjens (Hulsberg) aangevuld met Jo Volders (Bocholtz), Huub Bouman (Kerkrade) en Huub Ekken (Kerkrade), die het zilver van 1982 moeten vergulden met een goud laag.

Morgen beginnen de wedstrijden om 10.00 uur, zondag worden de wedstrijden voortgezet vanaf 9.00 uur.

## 't Vederbälke: ander badminton

van onze medewerker

**HEERLEN** – Een gezellig avondje badminton spelen om toch iets aan lichamelijke ontspanning te doen. Dat was het idee van Ton Vervuren enige jaren geleden. Dat avondje groeide inmiddels uit tot een hechte vereniging, met meer dan 60 leden. Ton Vervuren richtte de vereniging 't Vederbälke op met het oogpunt op ontspanning en recreatie.

Maart jongstleden bestond de vereniging, die haar home heeft in sporthal De Kaldeborn, vijf jaar. Uniek is dat de leeftijd van de leden varieert van 20 tot 68 jaar. Waar bij andere vereni-

gingen techniek en conditietraining een must zijn, wordt bij 't Vederbälke ervan uitgegaan dat de interesses van de spelers voorop staan.

„Ik vind het veel belangrijker dat de leden aan hun trekken komen. We hebben twee coaches die constant aanwijzingen geven, maar degene die alleen maar komt om een balletje te slaan wordt niet zo goed geaccepteerd. Dit is ook het punt waarom nieuwe leden zich meteen thuis voelen bij ons. Een duidelijk bewijs hiervan is, dat leden die eenmaal bij de vereniging zijn zelden of nooit weggaan”, aldus voorzitter Ton Vervuren.

## EK-kwalificatie karting in Genk Robert Valkenburg bij de favorieten

van onze medewerker

**GENK** – Morgen en zondag wordt op het kartingcircuit van Genk een voorsessie van het Europees Kampioenschap in de klasse intercontinental gehouden. Het betreft de serie voor de zone noord, nadat verleden week in het Italiaanse Parma de zone zuid aan de beurt was. Uit beide series plaatsen zich rijders voor de finale, die in augustus in het Zweedse Göteborg wordt gehouden.

Voor Genk hebben 120 rijders uit 12 landen ingeschreven, waaronder 18 Nederlanders. Hierbij is ook de Limburger Robert Valkenburg (Linne). Afgaande op zijn prestaties, bij de voorseries om de Nederlandse kampioenschappen was hij steeds vervuut de snelste, moet voor hem een finaleplaats

tot de mogelijkheden behoren. Hetzelfde mag verwacht worden van Hezemans en Van Dalen. Topfavorieten zijn de Belg Goldstein, de Westduitsers Schumacher (ex-wereldkampioen bij de junioren), Mubkhholm uit Denemarken, McNisch (Engeland) en de Fin Timonen.

Zaterdag om 09.30 uur worden de tijdronde verreden. Vanaf 11.15 uur starten de kwalificatieritten, gevolgd door een herkansing. De drie finaleritten van de klasse intercontinental zullen zondagmiddag vanaf 14.30 uur verreden worden. Door de formule-K wordt gereden om de Grand Prix van België. Hieraan nemen verschillende ex-wereldkampioenen, waaronder onze landgenoot Peter de Bruyn, deel. Aanvang zondagmorgen om 9.15 uur.

## JEUGD STAAT BORG VOOR ROOSKLEURIGE TOEKOMST

# KBC '67 in opmars

van onze medewerker  
ARTHUR VAN DE BERG

**KERKRADE** – Een tijd geleden sloot de Kerkrade badmintonvereniging KBC '67 haar seizoen af met een aantrekkelijk en goed georganiseerd toernooi voor de A, B, C en D-klasse. Dit roerend vormde één van de hoogtepunten in het turbulente seizoen van deze jubilerende vereniging. Het eerste team (Hartog, Palmen, Sijstermans en Reubsat) werd kampioen in de landelijke tweede klasse en het tweede team (Jacobs, Smeets, Rademacher, Krousen en Frusch) werd onverwacht kampioen in de landelijke vierde klasse. Voeg daarbij de successen van de jongere jeugd (Sijstermans, Radix en Lutgens) en het zou te verwachten zijn dat KBC een zonnige toekomst tegemoet gaat.

Desondanks zijn er ook voor KBC enkele donkere wolken aan de badmintonhemel. Het eerste team moet name zal in de eerste klasse moeten uitkomen met vier heren. Ruud Hartog, vorig jaar eerste heer en speler/trainer, heeft echter te kennen gegeven niet meer te willen spelen en zich uitsluitend met coaching te willen bezighou-



• Een aantal leden van KBC '67.

Foto: DRIES LINSEN

den. Ook Reubsat gaf te kennen na tien jaar te willen stoppen. Voorzitter Maarschalkerweerd hierover: „Het wordt een zeer moeilijk seizoen en er kan zelfs

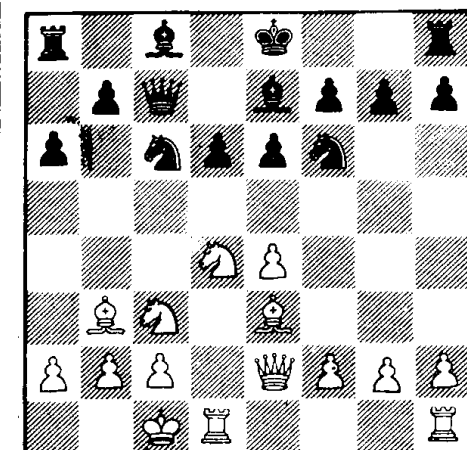
weer degradatie inzitten. Daar houden we terdege rekening mee. We beschouwen het hoofdzakelijk als een leerproces en dat vooral voor de spelers die gerecrueteerd moeten

worden uit de lagere teams. Bij de oudere jeugd zullen de jongens het moeilijk hebben op bondscampioenniveau, terwijl de meisjes verder zijn in hun ontwikkeling”.

## SCHAKEN

met Arno Henzen

Als u een keuze moet maken welke opening dan wel verdediging te spelen, ziet u zich vaak voor een dilemma geplaatst. De meeste spelers streven er immers naar hun tegenstanders reeds vanuit de opening voor moeilijke problemen te stellen. De daartoe meest geschikte varianten blijken ver uitgetoetst en veel tijd te kosten om te bestuderen. Men volstaat vaak met het bestuderen van de hoofdvarianten. Het alternatief bestaat in 't spelen van weinig bekende - of van rustige positionele systemen. Het nadeel van de eerste methode, het hanteren van mode-varianten moge uit de volgende partij blijken. De diagramstelling geeft de stelling weer na de 10e zet van wit uit een partij tussen J.P. Fransen en T. Bus.



De witspeler heeft de meest agressieve methode gekozen om de zwarte opstelling te bestrijden: de Velimirovic-aanval. Als zwart nu kort

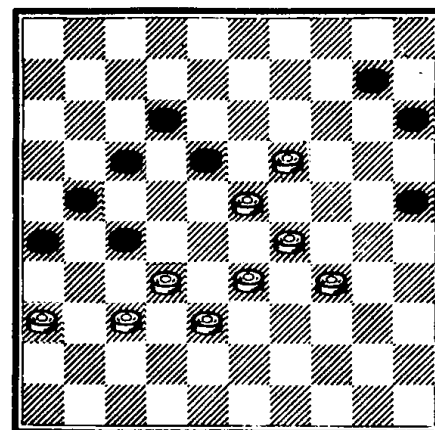
rocheert moet hij bereid zijn een gevaarlijke koningsaanval te weerstaan, waarbij iedere misstap een vroegrijd einde betekent. In de partij kiest de zwartspeler voor een andere mogelijkheid: 10...Pa5. Stielma rocheert uit en zoekt actief spel op de dame-vleugel. 11g4, 12g5, P:b3+. Zoals de zwartspeler aangeeft is meteen Pd7 slecht vanwege L:c6, een typische Siciliaanse wending. 13a:b3, Pd7. De theoretische kennis van de witspeler wordt hier uitgeput. Hij vervolgde met 14f4. Dat verzwaakt e4; kansrijke 14h4. Er volgde 14...b4. Misschien eerst Pc5 nauwkeuriger. 15Pa4, Pd7. 16Dc4. Op zoek naar complicaties. Slaan op c5 zou na d:c5 betekenen dat het paard op d4 z'n ideaal veld moet verlaten en zwart aanvalsekanden krijgen door het oprukken van de a-pion. 16...Ld7! Zwart staat beter. Slaan op b4 leidt tot een voordelige stelling voor zwart. 17D:b4, Pa4 18b:a4, d5 en d:e4. 17P:c5, d:c5 18f5. Het paard op d4 mocht niet spelen wegens Lb5 met dame-winst. Het stukoffer is de enige praktische kans. 18...Dd8! 19f6, f6 20P:f5, e:f5 (20...Lb3a 21P:e7) 21e:f5. De onveilige stelling van de zwarte koning geeft wit nog tegenkansen. 21...Lb5 22D:e4, Ld8 23De5, o-o. De veiligste weg 24D:e7, T7! 25D:c5, L:h1. De zwartspeler heeft zich niet ingelaten op onduidelijke complicaties en een duidelijke weg naar een gewonnen stelling gekozen. 26T:h1, D:d8 27D:b4, Te8 28D:d2, T:f8 (dreigt T:c2+) 29c3, Db5 30b4, Tcd8? (30-De4) 31 Ld1, Tde8 32Dc2, T:f1 33T:f1, D:f1+ 34Kd2, Te2+ o o-1.

## DAMMEN

met John van den Borst

Het is de Limburgse deelnemers aan de kwartfinales van het kampioenschap van Nederland niet gelukt tot de halve finales door te dringen. Provinciaal kampioen Paul Nitsch en Eddy Budé (beiden uit Brunssum) struikelden ongeveer tegelijkertijd. In de 8e ronde werden ze uitgeschakeld door de 2 spelers die wel een halve finaleplaats overleveren. Frank Teer uit Den Bosch en Ingo Greveraars uit Eindhoven.

Voor Eddy Budé hadden de zaken gunstiger kunnen verlopen. Hij kreeg niet altijd loon naar werken en in de genoemde 8e ronde overkwam hem iets verschrikkelijks. Vanuit gunstige stelling verloor hij van Greveraars. Zijn beste partij speelde Budé in de 6e ronde tegen Alex Mathijssen uit Nijmegen, hier het belangrijkste moment uit dit duel:



Met nog één zet voor de tijdcontrole deed Budé hier met wit 50. 34-30; 25x34 51. 29x40; 18x29 52. 33x24. Na 52... 12-18 53. 40-35; 17-22 54. 35-30 bleek Mathijssen toen nog niet over

een remisegevend wending te beschikken: 54... 26-31 55. 37x28; 23 56. 32x21; 23x43 met enkele zetten later 1-1.

Terug naar het diagram. Een betere winstpoging is 50. 32-28!, de belangrijkste variant is dan: 50... 18-22. Want na (15-20)? de hiel slag 34-30 enz. met dam en na 50... 10-14 51. 19x10; 15x4 52. 23-19; 4-10 53. 28-23 gevolgd door 34-30 met probleemloze winst. 51. 19-14 10x19 52. 23x14 betekent een offer maar geeft de beste kansen! 52... 20 53. 29-23; 20x9 54. 23-19. Het valt nu snel te zien dat 54... 9-13 geen reuze voortzetting is want na 50... 19x8; 12x3 56. 28-23! staat zwart op de plank het materiële voordeel kon plots verloren. Ook na 54... 12-17 verliest zwart: 55. 19-13; 9-14, na 55. 13x4 (23x43) 37-31 (26x37) 33-22 (22x33) 4x6+; 56. 13-8; 14-19 57. 32; 27x40 58. 8-2; 22x33 59. 2x13 59. Het meeste verzet biedt zwart door zijn schijf terug te geven: 54... 26-31 55. 37x26; 12-18. De hoofdvariant gaat dan verder met 56. 19-13; 18-23 57. 28x19; 9x18 58. 34-29; 25-30. Hier heeft eerst 58... 18-23 geen zin want na 59. 19x28; 25-30 loopt wit met 59 naar 5 en wint hij. 59. 19-14; 30-35 60. 14-10; 18-23. Want na (35-40) wint zwart door na 10-5 op de hoofdlijn te blijven. 61. 29x18; 22x13 62. 10-4; 13-16 63. 4x31; 35-40 64. 33-29; 40-44 65. 30-32. Het moment waarop zwart zich moet overgeven lijkt nu aangebroken maar hij vecht verder met 65... 19-23 66. 29x18 en 66... 44-49. Het eindspel dat dan ontstaat zullen we volgende week nader onderzoeken. Voor de oplossing van de combinatie van Jos Stokkel is geen ruimte meer, wie er nog niet uit is krijgt nog een weekje extra bedenktijd.

## BRIDGE

met Wiel Gielkens

Afgelopen vrijdag is in Bunde (Expo hal) het open Zuidlimburgs vierpartijen toernooi van start gegaan, dat zich hier over 6 veertiendaagse vrijdagden zal afspelen. Ondanks het kiezen van een zuidelijker speelgelegenheid dan voorgaande jaren kon de wedstrijdlijding, onder leiding van de heer Neelies, de 14 deelnemende teams daar nog geen zuidelijker omstandigheden aanbieden. Mogelijk mede daardoor had men voorlopig alles goed in de hand en is er weder dienende, zal dat de rest van dit evenement wel zo blijven. Eveneens voorlopig heeft team Cox de leiding na de eerste avond; dit zal waarschijnlijk niet zo blijven, want de winnaars van de eerste rit liggen meestal minder goed in de race voor de eindzege. Maastrichtse en Sittardse teams toonden ook geen duidelijke behoeftes aan al te vooruitgeschoven posities op de eerste avond en het beste dat de Heerlenaren kan overkomen is, zoals de heer Cox zelf opmerkte, dat het toernooi om de een of andere reden geen verdere doorgang zal vinden.

Ofschoon in de 2 voorgaande rubrieken biedproblemen uit zg. biedwedstrijden werden gegeven, komen deze natuurlijk ook op de gewone wedstrijden voor. Hier volgen er 2 uit de eerste ronde van bovenstaand vierpartijen toernooi. Oost geveer; allen kwetsbaar.

**Noord**  
♠ AH  
♥ AHBx  
♦ xx  
♣ HVxxx

**Oost**  
♠ X  
♥ H10x  
♦ AHVxx  
♣ VBxx

**Zuid**  
♠ AHxx  
♥ VBxx  
♦ B10x  
♣ xx

Na een 1Sch opening van Oost kwam en de Maastrichtse NZ in 5R terecht via

**1 Sch**  
2 Sch  
3 SA  
4 H  
5 R

Dit contract ging kansloos 1 down, waarop aan een tafel werd gepast. Aan de andere doorgebeden tot 5R. Beide contracten werden niet gemaakt, hetgeen waarschijnlijk de mand zal verbazen. Natuurlijk is de SA-opening van Noord ook wat een onorthodox; wij zouden een 1 Kl opening prefereren; als partner daarop niet kan antwoorden zal er ook geen manche zijn gemist. In dit geval zou hij met 1 R kunnen piepen en dat wordt het de grote truc om beneden de manche te stoppen. Misschien kan de wedstrijdlijding wat meer voor dit soort spelen zorgen om nu het weer niet meewerkt. Of deze wijze de remedieren wat op te hitsen.

**Zuid**  
♠ xxx  
♥ xxxx  
♦ Vxxxxx  
♣ --



## peloton flitst in Doenrade, Munstergeleen en Beegden

**MUNSTERGELEEN** - Twaalf amateurrijders namen deel aan de Oude Windmolen van de kampionnen van Nederland voor junioren, nieuwelingen, veteranen en liefhebbers. Het programma. Het evenement werd zaterdagochtend 13.00 uur op zondag plaats.

Amateurs krijgen in deze koers de beklimmingen van de Oude Windmolen voor de wielen. Afstand 115 kilometer. Start 14.45 uur. Het strijd geldt als een ideale test voor het nationaal kampioenschap. Een week later in Geulle wordt de wedstrijd gehouden. Kanshebbers in Munstergeleen zijn o.a. Coumans, Stroucken, Meijer, Van der Leij, Knarren, Thoolen, Winkel, Moor, en Rakers. Vooraf (12.00 uur, 80 km) komen de junioren in actie.

De licentiehouders van de nationale kampioenschappen gehouden. Een van het peloton strijdt in de Doenrade om de titel; het andere in Beegden.

Na elf uur komen in laatste plaats achtereenvolgens de nieuwelingen, adspiranten, gentlemen en B-amateurs aan de start. In de Doenrade wordt vanaf elf uur door de dames de junioren, twee categorieën veteranen en tennisteams (100 uur) de amateurs om het witteblauwe shirt gestreden. Het parcours heeft een lengte van 3100 meter. De Kerkstraat is begin- en eindpunt.

**DOVSCINA** - De Nederlandse amateur Arjan Jagt heeft gisteren de vijfde etappe van de Ronde van de Oostduitsers gewonnen. De renner uit de ploeg van bondscoach René Boskamp versloeg in de sprint de Oostduitsers Olaf Ludwig en de Pool Andrzej Jaskula. De Oostduitsers Dan Radtke behield de tweede plaats in het algemeen klassement. Het tweede gedeelte van de vijfde etappe, een ploegrit van zestien kilometer, werd gewonnen door de Oostduitsers. De Nederlandse ploeg werd tweede op de laatste etappe.

**DEN HAAG** - Nationaal kampioenschap Wytze Veenstra voert de Nederlandse wielploeg aan die van zaterdag 19 juni in de Italiaanse stad Bergamo deelneemt aan de wereldtitels voor junioren. De volledige ploeg is: Veenstra, van der Ven, De Bakker, Langer, De Ridder, Vink, Overgaag, Kemper. Ploegleider is Piet van Vlijmen.

**DRIEBERGEN** - Patrick Stroucken uit Sittard heeft gisteren de derde etappe van de Driebergen gewonnen. Versloeg in een massaspurt Arp van der Werf.

## Schapers in kwartfinale

**STOL** - Michiel Schapers heeft gisteren de kwartfinale van het wereldkampioenschap in Bristol gehaald. De als eerste geplaatste Nederlandse wielrijder versloeg in de derde ronde de Indiër Vijay Amritraj eenvoudig in twee sets: 6-1, 6-4. Ook de als eerste geplaatste Fransman Henri Leconte versloeg de laatste acht. Hij had al in de tweede set problemen met de Brit Andrew Castle: 6-3, 7-5.

**EASTBOURNE** - Het tennistoernooi van Eastbourne, de voorbereiding van de dames op Wimbledon, wordt nog steeds keurig volgens de voor de halve finales geplaatste Amerikaanse Martina Navratilova, Pam Shriver en Chris Evert en de Tsjechoslowaakse Helena Sukova.

## SPORT KORT

**VAESRADE** - In gemeentelijk schiedhuis 't Pomphuisje wordt morgen om 20.00 uur de speler van het jaar van VV Vaesrade uitgeroepen.

**SCHAESBERG** - Tijdens het internationale Grenslandtoernooi werden de worstelaars van de verenigingen KSV Simson, KSV Sittard en KSV Sittard. De eerste plaats was voor R. Dura (48 kg), Frans Snijders (62 kg) en Peter Alakay (68 kg). Zilver was er voor J. Alakay (62 kg), F. Geilenkirchen (68 kg) en F. Tilburgs (100 kg). De bronzenprijs ging naar Simson.

**SITTARD** - Op zaterdag 20 en zondag 21 juni organiseert de wielvereniging Sittard haar wielhandbaltoernooi op het sportcomplex aan de Dr. Nolenslaan te Sittard. Zaterdag speelt de jeugd, terwijl op zondag de junioren en senioren strijden om de prijzen. Bij de senioren o.a. de dames van SVM, NOAV en VVZ/Sittard, en bij de heren van SVM en Sittard. Tevens wordt er op zaterdag vanaf 18.00 uur een familie-toernooi plaatsvinden.

**ROTORUA** - Bij het wereldkampioenschap rugby Nieuw-Zeeland heeft Wales beslag gelegd op de tweede plaats.

**HEERLEN** - Limburgs jeugdkampioenschap Bas Schreurs wordt morgen, zaterdag, vanaf 10.00 uur simultaan op de promenade in Heerlen. De sportlicentiehouders hebben dit financieel mogelijk gemaakt.

van onze tennismedewerker  
**GELEEN** - Rob van Oppen uit Heerlen heeft zich voor het hoofdschema van het DSM-A-toernooi weten te plaatsen. In de beslissende kwalificatiepartij moest hij aantreden tegen de Groninger Jack Lieuwes. Deze was als favoriet gestart voor de toelating tot het hoofdtoernooi, maar Van Oppen dacht daar anders over. In de tweede set kwam de Heerlenaar in de tie-break wel met 2-4 achter. Deze achterstand wist hij in een 7-5 winst om te buigen en was waardoor met 6-4, 7-6 de sterkere.

Van Oppen over deze wedstrijd: „Ik heb onvoorstelbaar goed ge-

## Verrassende zege op favoriet kwalificatie Rob van Oppen in DSM-hoofdtoernooi

speeld. Als ik nu nog een gunstige loting heb voor het hoofdtoernooi, krijg ik ook nog een aantal punten voor de Audi-rancking". In de tweede ronde had Van Oppen meer moeite om de overwinning te pakken. Tegen Joeri te Riele uit Weert verloor hij de eerste set. Daarna draaide hij de zaak recht. Ook de vier andere

Limburgers sneuvelden in de tweede ronde. De derde geplaatste Stramproyenaar deed dit tegen Joep van de Broek met twee maal 7-5.

Bij de dames hebben drie Limburgse speelsters de laatste ronde van de kwalificatie bereikt waarvan er twee naar het

hoofdschema gaan. Eveline Hamers uit Meerssen en Eveline Dullens uit Sittard spelen morgen tegen elkaar zodat een van beide het hoofdtoernooi bereikt. Lonneke Tax uit Meerssen is de derde Limburgse. Zij moet opmaken tegen de Brabantse Yvonne Grubben.

Vanmorgen om 10.30 uur start men met de eerste partijen van het A-toernooi op de banen van GTR en Keerweide. Bij de heren is Tom Nijssen niet op tijd gekomen. Nu spelen hier van Limburgse zijde naast Rob van Oppen ook Theo Hoek uit Venlo (tegen Jan Siemerink), Stefan Koch (tegen Michel Vorstman) en Armand Custers.

# Arie Haan trainer bij VfB Stuttgart

**STUTTGART** - Arie Haan treedt het volgend seizoen in dienst als trainer van de Duitse Bundesligaclub VfB Stuttgart. Het bericht kwam kort nadat Haans overgang van de Belgische kampioen Anderlecht naar AEK Athene vrijwel een feit leek te zijn. De onderhandelingen over een tweejarig contract met de Griekse club sprongen echter op het allerlaatste moment af, waarna de Duitsers onmiddellijk toehapten. VfB Stuttgart stuurde vorige week vrijdag de weinig populaire trainer Egon Koordes weg, hoewel deze een contract had tot 1989. De club kreeg belangstelling voor Haan, toen de club er niet in slaagde de vroegere speler van het eerste elftal Ottmar Hitzfeld als trainer te contracteren. Hitzfeld werd door zijn club FC Aarau niet vrijgegeven.

● **GENÈVE** - Michel de Grootte van Anderlecht heeft een vriendschappelijke wedstrijd met Servette Genève gespeeld tegen FC Porto. De Grootte wil de Brusselse club ondanks een nog lopend contract verlaten.

● **INNSBRÜCK** - Trainer Felix Latzke van FC Tirol heeft zijn ploeg nog voor de bekerfinale tegen Rapid Wien de rug toegekeerd. Volgend seizoen is Latzke werkzaam bij Waldhof Mannheim.

● **BRESCIA** - De Franse internationale Ferreri speelt volgend seizoen waarschijnlijk bij Brescia in de Italiaanse hoogste klasse. De middenvelder voetbalde dit seizoen bij de Franse landskampioen Girondins Bordeaux.

● **DÜSSELDORF** - Gerd Zewe van Fortuna Düsseldorf zegt het betaald voetbal waarwel. De 37-jarige voetballer speelde 439 wedstrijden in de Bundesliga.

## Transfer-nieuws

● **MALLORCA** - De Spaanse eerste klasser Mallorca wil de Marokkaanse aanvaller Hassan verkopen. Atletico Madrid en Sevilla hebben zich als eerste gegadigden gemeld.

● **MILAN** - Daniel Passarella verlengde zijn contract bij Inter Milan voor de duur van een jaar.

● **NOTTINGHAM** - Garry Birtles 'springt' van Nottingham Forest over de rivier de Trent naar Notts County.

● **ATALANTA** - Trevor Francis en Glenn Strömberg zeggen Atalanta Bergamo waarwel. De club kan de dure buitenlanders niet meer betalen.

## Michel Valke: Feyenoord of FC Antwerp

● **EINDHOVEN** - Michel Valke, die de PSV-leiding te kennen heeft gegeven de club te willen verlaten, mag zich verheugen in de belangstelling van Feyenoord en FC Antwerp.

● **WAREGEM** - Alain van Baekel verlaat Waregem. Beerschot, Beveren en RWD Molenbeek hebben inmiddels naar zijn eisen geïnformeerd.

● **TURLIN** - Torino wil de Zwitserse internationale Heinz Hermann van Xamax Neuchâtel als opvolger van de naar Juventus vertrokken de Gulpeuse Dossena aantrekken.

● **GRONINGEN** - FC Groningen zal de arbitragecommissie van de KNVB verzoeken een beslissing te nemen in de transfer van linksbuiten Pieter Huistra van Veendam naar FC Twente. De overgang van de aanvaller is voor Groningen moeilijk aanvaardbaar, omdat de club meent zelf de rechten op de speler te bezitten en niet Veendam. Aan het begin van het seizoen werd Huistra verhuurd aan Veendam.



● Arie Haan (links) en Harald Schumacher komen elkaar volgend seizoen in de Bundesliga tegen. Trainer Haan tekende voor Stuttgart en Schumacher vond onderdak bij Schalke.

nemen in de transfer van linksbuiten Pieter Huistra van Veendam naar FC Twente. De overgang van de aanvaller is voor Groningen moeilijk aanvaardbaar, omdat de club meent zelf de rechten op de speler te bezitten en niet Veendam. Aan het begin van het seizoen werd Huistra verhuurd aan Veendam.

● **MANNHEIM** - De 39-jarige aanvaller Günther Sebert van Waldhof Mannheim heeft een punt achter zijn carrière gezet.

● **BELGRADO** - De 47-jarige Fahrudin Jusufi beëindigt zijn trainersfunctie bij München 1860. Komend seizoen is hij werkzaam bij het Joegoslavische Partizan Belgrado.

## Schumacher naar Schalke

● **GELSENKIRCHEN** - Harald Schumacher is volgend jaar weer actief in de Bundesliga. De vroegere doelman van het Westduits nationale elftal en van FC Köln tekent waarschijnlijk vandaag een contract van twee jaar bij Schalke 04. Schumacher moest in de loop van het afgelopen seizoen weg bij Köln nadat hij in een boek gewag had gemaakt van doping in het Westduits voetbal en enige van zijn collega's had beledigd. Een

# Pokerspel in rally Hessen

van onze medewerker  
**KIRCHHEIM** - Voor diverse Nederlandse equipes wordt de Internationale Hessenrally in het Duitse Kirchheim de wedstrijd van de waarheid. Van de favorieten hebben zowel Henk Vossen als Jan van der Marel een streepresultaat op hun conto; Paul Maaskant zelfs twee. In deze vijfde rally voor het Internationaal Open Nederlands Rallykampioenschap gaat Peter van Merksteijn, de koploper in het kampioenschap, waarschijnlijk niet van start zodat in de omgeving Kirchheim, nabij Bad Hersfeld, dit weekend de kaarten grotendeels worden geschud. Temeer daar de Grenslandrally in Hasselt (B) in oktober niet doorgaat, in verband met organisatorische en vergunningstechnische problemen, waardoor na de Hessen Rally slechts in drie rally's kan worden gescord.

Twee Limburgse teams staan vanavond om 18.00 uur aan de start, nabij het Motelcenter Kirchheim aan de Autobahn. Henk Vossen, ge-

brand op een goed resultaat na zijn noodgedwongen opgave in de ELR-rally, start met gelegenheidsnavigator Hedi van de Kimmenade in de Audi 80 Quattro (no. 20). Dit vanwege het feit dat vaste co-piloot P. Theunissen op vakantie in het buitenland vertoefde. Henk Vossen, die zijn rallywagen in eigen beheer onderhoudt, had nog diverse problemen om zijn rallywagen op tijd in orde te krijgen.

Het andere, gedeeltelijk Limburgse koppel is Theo Knoop en Paul Boesten (no.106) die niet minder dan 25 identieke Peugeot's tegenkomen in de Hessenrally. Een interessant gegeven omdat Knoop-Boesten de eerste plaats bezetten in de merkecup in Nederland. Ook staan zij op de zevende plek in het Nederlands rallykampioenschap met hun Peugeot 205 GTI 1.6.

Paul Maaskant mag zich met zijn Opel Kadett GSI meten met buitenlandse cracks als Guy Frequeli (Frankrijk), Russel Brookes (Engeland) en Sepp Haider (Oostenrijk), die alle drie een identieke auto besturen. Met de strijd om de overwinning hebben de Nederlanders, gezien het sterke deelnemersveld, niet van doen in de Hessen Rally. De Duitsers Harald Demuth (Mercedes 190E 2.3), Manfred Hero (Lancia Delta HF 4wd), Oliver Schmitt (Audi 200 Quattro) en Armin Schwarz (Audi Coupé Quattro) zijn zonder twijfel de grootste kanshebbers op de overwinning. Ruim 120 teams gaan van start in deze loodzware rally, die zaterdagavond rond tien uur finisht.

Naast het geweld in Duitsland rijden de Nationale licentiehouders dit weekend de rallye Brain-Comte in België.

## Top-handicap op Schaesberg

van onze medewerker  
**KAREL BOVENDEAARD**  
**SCHAESBERG** - Niet minder dan vijftien volbloedmerries werden ingeschreven voor de top-handicap die vanavond als zesde koers (21.05 uur) op het programma van de draf- en renbaan Schaesberg staat: de ren om de Kincsem-prijs over 2000 meter. De helft van het veld bestaat uit driejarigen. Daarbij de eerste drie van de Prodnubten in mei: Boxberger Juwel (Terry Cain), Zabara Raaphorst (Adri de Vries) en Alexis (O'Callaghan). Ook de winnaars van vorig jaar, Tango, is present.

Het totale prijzengeld is fl. 15.000, waarvan de helft bestemd is voor de winnende combinatie. Het programma vermeldt nog een ren: de Tango-prijs over 1700 meter. M. Fleur (Cain) wordt beschouwd als de grote favoriet. Verder zijn er zeven drafrijders met een vijftigtal paarden.

## LD-tips:

**Squibb BV-prijs** (2100 meter, zeven paarden): 1. Bonny Westland; 2. Brisco Heide; 3. Britta.  
**KMBO Kerkdrade-prijs** (1000 meter, zes paarden): 1. Amor de Bloemerd; 2. Eridal Arriva; 3. Adelman Boszorg.  
**Tango-prijs** (ren, 1700 meter, tien paarden): 1. Ma Fleur; 2. Moonlight Shadow; 3. Byrding Outsider; Fairy Chimes.  
**Consumenten Tilsberg-prijs** (2100 meter, zeven paarden): 1. Zwaluw R; 2. Avance Ataqueur; 3. Zarina T.  
**Schaesberg-prijs** (2100 meter, tien paarden): 1. Alme de Bloemerd; 2. Zogan L; 3. Zonnemaagd Outsider; Zimrod B.  
**Kincsem-prijs** (ren, 2000 meter, vijftien paarden): 1. Joliet; 2. Riveren; 3. Zabara Raaphorst; 3. Belmonda Outsider; Boxberger Juwel en Known Point.  
**Hilversum-prijs** (2100 meter, zeven paarden): 1. Walram S; 2. Vina O; 3. Waipalm du Bois Outsider; Veldbloem.  
**Dainigti-prijs** (1600 meter, negen paarden): 1. Winston Gregor; Yvonne V; 3. From W Outsider; Ylva.  
**Drachten-prijs** (2000 meter, zeven paarden): 1. Ynette Kwik; 2. Amon Marco; 3. Wish Buitenzorg.

## Zaan speelt Europa Cup

**ZAANDAM** - Damesvolleybalclub Zaan neemt dankzij de bemiddeling van de Nederlandse Volleybalbond komend seizoen toch deel aan het Europeutoernooi waarvoor de inschrijvingstermijn inmiddels is verstreken. De nummer twee en runner-up van de dames volleybalkompetitie dreigde door een begrotingstekort voor de tweede achtereenvolgende maal te moeten bedanken voor deelname aan het Europecup 3 toernooi. De inschrijving is alsnog tot stand gekomen door een behoorlijke bijdrage van de clubsponsor en diverse garantstellingen.

## Utrecht zonder Fräser en Plomp

**ZEIST** - Ook in de racompetitie wordt het heel regelmatig getrokken. Dit weekend moeten vijf spelers een wedstrijd overlaten. Het zijn Van der Kaaij (RKC) en Fräser (FC Utrecht) voor een zesde gele kaart, Richardson (Cambuur) voor een vijfde prent en Kulsdon (DS 79) en Plomp (FC Utrecht) voor een derde bestrafte overtreding.

## Willem II houdt knip op beurs

**TILBURG** - De nieuwe eredivisieclub Willem II geeft vooralsnog weinig uit aan aankopen. Het grootste deel van de kwart miljoen gulden, die aan de verkoop van spelers werd verdiend, is voorlopig gereserveerd. Trainer Piet de Visser wil daar gebruik van maken als zich in het komende seizoen blessures voordoen. Desondanks is Willem II erin geslaagd drie spelers aan te trekken. Het zijn André Staflgen, Hans Werdekker en Wim van der Horst.

## Van Zanten houdt Kiev aan contract

**AMSTERDAM** - Jack van Zanten, de organisator van het voetbaltoernooi Amsterdam '72, staat niet toe dat Dynamo Kiev zonder zijn stersters Belanov en Savarov deelneemt aan zijn toernooi, dat vrijdag 7 en zondag 9 augustus in het Olympisch Stadion wordt gehouden. Beide spelers zijn uitgenodigd deel uit te maken van het team "Rest van de Wereld" voor een jubileumwedstrijd op zaterdag 8 augustus in het Wembley Stadion van Londen tegen Engeland. De wedstrijd wordt gespeeld ter gelegenheid van het honderdjarig bestaan van de Engelse League.

Van Zanten kreeg van de Russische vereniging en van de Engelse voetbalbond het verzoek toe te staan dat Dynamo zonder deze spelers zal uitkomen in Amsterdam. "In het contract, dat ik met de Russen sloot, staat dat Dynamo Kiev in zijn sterkste opstelling in Amsterdam moet spelen. Ik houd de club aan de gesloten overeenkomst."

van onze medewerker  
**EDDY BUDÉ**

**HILVERSUM** - Hoewel de klokken door hoofdscheidsrechter Geurt Gijssen nog niet in werking zijn gesteld hebben verscheidene spelers al achter de borden plaatsgenomen. Het merendeel is in diep gepeins verzonken over de eventueel te spelen beginzet of is zich mentaal aan het voorbereiden. We hebben het over het Nederlands schaakkampioenschap 1987 dat in AVRO-studio I te Hilversum wordt gehouden en waarvan de achtste ronde zometeen van start gaat.

Gert Ligterink is op zijn stoel zenuwachtig heen en weer aan het schuiven om een juiste houding te vinden. Plotseling doet uit een deuropening een engelachtige verschijning op. Het gezemoes dat al enige tijd door een honderdtal toeschouwers wordt voortgebracht verstomd ogenblikkelijk. Iedereen kijkt dezelfde richting uit alsof er inderdaad sprake is van een bovenaards wezen. Ligterink gooit van schrik zijn pen op de grond die hij onstrategisch op het uiterste puntje van de tafel had neergelegd. Met de blik op oneindig en met een vriendelijk lachje loopt de sterkste schaker van het westelijk-halfrond zelf verzekerd naar zijn plaats. Na een plechtig 'goede middag' van Jan Timman mag er blijkbaar weer gefluisterd worden.

Niet voor lang want spoedig maant



● Paul van der Sterren.

Gijssen, die eind dit jaar ook scheidsrechter is bij de zoveelste WK-match Karpov/Kasparov het publiek tot stilte. Het is half twee gistermiddag en de partijen moeten beginnen. De partij tussen Jan Timman en Gert Ligterink wordt na zes uur zware denkbare afgebroken. De stelling, waarin de lijstaanvoerder de beste kansen heeft, wordt zondag pas uitgespeeld. Afgelopen dinsdag had Timman al een onoverbrugbare kloof geslagen in het NK '87.

Onder de twaalf deelnemers is ook de 30-jarige ex-Limburger Paul

van der Sterren. Zo'n tien jaar geleden liet hij zijn rechtenstudie voor wat het was en koos definitief voor het grillige profschakersbestaan. Acht maal speelde de nu in Amsterdam woonachtige Van der Sterren mee in het nationale titeltoernooi en in 1985 werden zijn schaakkwaliteiten bekroond met een eerste Nederlandse titel. Verleden jaar verloor Paul van der Sterren in de laatste ronde op bijzonder schlemielige wijze van John van der Wiel waardoor prolongatie nipt aan zijn neus voorbij ging.

Dit jaar heeft het NK een ongekend sterke bezetting: de vier actieve grootmeesters - Timman, Van der Wiel, Ree en Sosonko - zijn van de partij. Van der Sterren staat na acht rondes met 5½ punt op een gedeelte van de tweede plaats. Hoewel Van der Sterren die overigens is getrouwd met een van Nederlands sterkste schaaksters, Hanneke van Pfarren, zich al sinds 1979 internationaal meester mag noemen laat de grootmeestertitel nog steeds op zich wachten. Ook in dit toernooi zal een fel begeerd grootmeestertitel waarschijnlijk aan zijn neus voorbij gaan. De vereiste acht punten liggen niet meer binnen de mogelijkheden.

"Tenzij ik nu alles ga winnen". Dit is vooral te wijten aan zijn weinig productieve eerste toernooihelft. Nederlaag tegen Timman in de openingsronde en daarna vier remises op rij. "In de eerste rondes moest ik een loodzwaar programma afwer-

ken. Door een vreselijke blunder verloor ik van Timman. Ik heb hem gewoon een punt kado gegeven. De remise was binnen handbereik maar ik wilde te veel. Daarna kreeg ik achter elkaar Van der Wiel, Sosonko en Ligterink, allemaal spelers die al jaren aan de pot meedraaien. Uit angst voor een tweede nederlaag durfde ik niet alle risico's te nemen."

Tijdens de zesde ronde afgelopen maandag kwam de opleving. In een subliem gespeelde partij maakte Van der Sterren korte metten met grootmeester Hans Ree. De dag erna werd debutant Pieterse eveneens aan de zegelkar gebonden. Gisteren scoorde Van der Sterren zijn derde achtereenvolgende overwinning. "Gezien mijn relatief lichte programma behoort een goede eindklassering nog tot de mogelijkheden. Timman wordt kampioen, dat is duidelijk". En indien Van der Sterren op de tweede plaats eindigt kan hij alsnog terugzien op een uitstekend gespeeld toernooi en mag hij naast een cheque van 4000 gulden eveneens een kleurentelevisie van medesponsor Philips mee naar huis nemen.

**Uitslagen:** Vanheste - Van der Wiel 1/2-1/2; Sosonko - Riemersma afg.; Ligterink - Timman afg.; Ree - Cardon 1/2-1/2; Pieterse - Kuif 1/2-1/2; Boersma - Van der Sterren 0-1; Stand: 1. Timman 6 + 1 afg.; 2. Van der Wiel; Van der Sterren 5; 4. Sosonko 4 1/2 + 1 afg.; 5. Ree 4 1/2; 6. Riemersma 4 + 1 afg.; 7. Kuif; 8. Vanheste 3 1/2; 9. Ligterink 3 + 1 afg.; 10. Boersma 3; 11. Cardon 2; 12. Pieterse 1/2.



**(Advertenties: Els Swaans, telefoon: 045-739**

**THE BEST IN TOWN**

...d.i.  
...de nieuwste  
video-clips

Magnifieke lightshow en  
bewegende dansloer

...lede  
compleet ad

BAR  
DANCING



# „DE FONTEIN”

Tijdens de kermisdagen vrijdag, zaterdag, zondag en maandag

**DANSEN**

Vrij entree

voor een klein ouder publiek  
toegang vanaf 25 jaar

Tel.: 045 - 723100

Tot ziens bij TRUUS en GER  
Heerlen (Meizenbroek t.o. de kerk)

**Nieuw**

**Nieuw**

Dancing

**L'ETOILE**

Hulsberg  
Tel. 04405-2007  
Zondag 6 juli  
live Anita Meyer

Iedere  
woensdag  
vrijdag  
zaterdag  
zondag  
dansen

Vrijdag  
19 juli  
20.00 uur  
open  
met orkest  
Lee Sou



# Discotheek Scotch Inn

Terbruggen 5  
EYDELSHOVEN  
Telefoon 045-353133

Tijdens kermissdagen geopend:  
vrijdag en zaterdag v.a. 20.00  
zondag v.a. 15.00 uur  
maandag v.a. 20.00 uur

**GEMEENSCHAPS-  
HUIS  
SCHIMMERT**

Zaterdag en zondag

**DISCO**

Nieuw! **MARISKA**, dagelijks van 10 tot 24 uur, ook za. en zo. Tel. 045-456375.

Nieuw bij **LADY LUX**, Mania, Monika, Maggi, Mandry en Anja. Van ma. t/m vr. van 11.00 tot 24.00 uur, za. tot 18.00 uur. V.d. Weyerstraat 28, Kerkrade, tel. 045-423540.

**PRIVECLUB** 2000 met Eva, Lily, Daniëlla, Daggi, Bettina, Peggy, Mireille en Monique. Ma. t/m vr. van 11.00 tot 24.00 uur, za. tot 18.00 uur. Rijksweg-Nrd. 22A, Geleen, tel. 04494-42315.

Privé **CORINA**, Petra, Astrid en Mariska. Tev. ass. gev. 045-224621.

**NIEUW**, privé + escort Kitty, van ma. t/m zon., 045-222356. Tev. meisjes gev.

Vera **PRIVE**, tel. 5818.

**JOYCE**, Yvon. H. manslaan 478, G van 9.00 tot 19.00 u. tot 18.00 uur.

Bel voor uw dag en **ESCORTSERVICE**. 045-424987.

**SAMIRA**, privé en service van 12.00 tot u. 's nachts. 045-425

**VIDEOCLUB** aanw., tev. meisje. Parallelweg 71A He 045-718067.

**JUAN** en Bjorn, privé escort. 045-257283.

Madame **BUTTER** Geopend van 15 uur, mert 24, Vaesrade. punt Schinnen. meisjes gev.

Nieuw **BELLE QUE**, Rijksweg 7 H 04750-34853. Nina mantha, Monique e riska. Open v. 14.00 uur. Weekends v. 4.00 uur. Mariska ass.

Man zoekt **VROU** vriendin voor vriendschap. Br.o.n 257 L.D., Kouven 215, 6431 HE Hoens

# ELLIG UTT ETEN



*Restaurant*  
**Hastenrath**  
*Hof*

*Hofstraße 3  
1152 Genscht  
Tel. 92454/1000*

Het asperge-  
seizoen  
1987 in ons  
restaurant.

De verse aspergegerechten van dit se-  
zoen in de „Hastenrath Hof“ zijn een cul-  
inaire vreugde voor u en uw hele familie.  
Bei ons a.u.b.! Wij reserveren graag een  
tafel voor u.

*Tot ziens,  
Helen en Rudolf Schröder* (Do. rustdag)

Fruitmachines,  
videospelletjes,  
kleiduivenschieten etc.  
(1000 m2 speelruimte)

T VERMAAK VAN  
HET JAAR 2000

**GEBR. GAILJAARD**  
Gasthuisstraat 20-24  
Heerlen

**HET STREEPERKRUIS**  
Dancing  
Schuifscherm  
Iedere  
zaterdag  
geopend

**DJ Rossi**

Dagelijks open  
van 14.2 uur

Eke zondag  
rubbetoppen

Van zaterdag  
dansen met dj.

dinsdagavond muziek  
uit de 60 er 70 er jaren

**City Express**  
Stationstraat 116, Hoersdreeck, 645-2714-48